

# La Nación

Santiago de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987 — Año LXXI — N° 22.959 — 2<sup>a</sup> Edición — Pío y Pía — \$ 70, Regiones I, II \$ 80 y XI y XII \$ 90

Canciller declinó referirse a opiniones de Merino

## Conversaciones con Bolivia siguen adelante

■ Jaime del Valle informó ayer a la Junta de Gobierno sobre el contenido de la proposición de La Paz

■ Dijo que los resultados de las negociaciones que se llevan a cabo con el país altiplánico, serán oportunamente sometidos al Legislativo

■ Ministro de RR.EE. boliviano señaló que esperará una comunicación oficial de Chile, antes de un pronunciamiento

El ministro de Relaciones Exteriores, Jaime del Valle, afirmó que nada ha cambiado en cuanto a las conversaciones con Bolivia respecto de sus planteamientos de salida al Océano Pacífico, precisando que Chile está estudiando la proposición efectuada en Montevideo y, cuando sea su oportunidad, dará la respuesta correspondiente.

Del Valle hizo estas precisiones tras informar ayer en detalle a la Junta de Gobierno, acerca del contenido del planteamiento del país altiplánico, declinando comentar las declaraciones formuladas por el almirante José Toribio Merino, quien se mostró contrario de conceder una salida al mar a Bolivia por territorio chileno.

■■■6



H. Guerra

**Multitudinario recibimiento a S.E.** — Desde su llegada al aeropuerto de Cañal Bajo, en Osorno, el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, recibió junto a su comitiva el renovado apoyo a su gestión gubernamental, al iniciar una gira por la Región de los Lagos. (Pág. 5)

De la Región Metropolitana

## Alcaldes renunciaron a asignación familiar

■ Subsecretaría de Previsión Social indicó que la iniciativa del Gobierno responde a la economía de solidaridad solicitada por el Papa

■ Informó que la ley 18.612 establece gratuidad para poderes notariales de más de un millón 300 mil pensionados

Los 41 alcaldes de la Región Metropolitana acordaron renunciar al beneficio de la asignación familiar para que estos fondos sean destinados a los sectores de menores ingresos del país.

Así lo anunció ayer el jefe comunal de San Miguel, Nelson Murúa, durante la celebración del Día del Trabajo en la Región Metropolitana.

Expresó que dicha decisión está inserta dentro del espíritu de solidaridad que pidió el Papa

■■■4

Horas antes de la llegada de Nakasone

## Cámara de EE.UU. votó por el proteccionismo

■ La Enmienda Gephardt, que afecta principalmente a Japón, fue aprobada por un estrecho margen de votos

WASHINGTON, 29 (EFE).— La Cámara de Representantes del Congreso norteamericano aprobó hoy, por un pequeño margen de votos, la controvertida "Enmienda Gephardt", que castigará a países con un fuerte superávit en sus intercambios comerciales con Estados Unidos.

Haciendo caso omiso de la oposición del Gobierno estadounidense, y pocas horas antes de la llegada aquí del primer ministro japonés, Yahuhiro Nakasone, la Cámara adoptó la enmienda durante la consideración de

■■■4

Vivienda y solidaridad social. — El cardenal Juan Francisco Fresno y el ministro de Vivienda, Miguel Ángel Poduje, coincidieron en que la falta de vivienda en los países del Tercer Mundo debe abordarse dentro de un nuevo tipo de solidaridad social para todos. Ambos intervinieron en la jornada panel sobre el tema, en la sede de CEPAL ante invitados nacionales y extranjeros.

## Hoy en La Nación

Comentarios de:

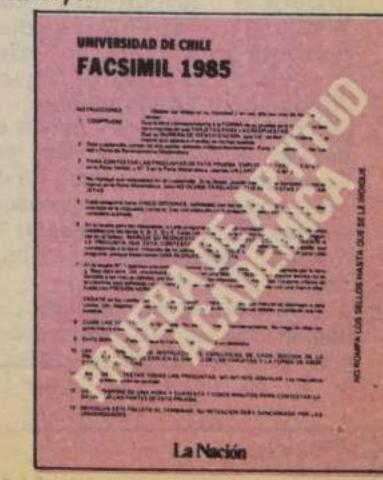
**Bruno Rychlowski  
Gonzalo Rojas  
Felipe Vigaux**

PRESIDENTE Pinochet afirmó en Osorno que las Fuerzas Armadas están más cohesionadas que nunca. (Pág. 5)

RENOVACION NACIONAL se constituyó ayer como partido en formación, con la suscripción de una escritura pública por 300 personas. (Pág. 9)

RADICALES de Silva Cimma rechazan al comunismo, a la feneida UP y la unidad de la izquierda, en su Convención Nacional. (Pág. 9)

## Exija



La Nación

Inches  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
cm  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19

## Bajo el Socialismo Español

Recibimos la siguiente carta de Sergio Galán Pino, ex asilado en la Embajada de Perú que llegó a España procedente de Cuba el día 23 de abril de 1980:

Sr. José I. Rivero  
Diario Las Américas

Destacado periodista:

Sabiendo el interés que usted siempre ha prestado a todas las causas justas, me decido a escribirle estas cortas líneas para informarle sobre la precaria situación en que se encuentran los refugiados cubanos en España (y muy especialmente una familia amiga nuestra) lo que fue constatado por mi esposa y yo, durante nuestra breve estancia en Madrid en el mes de julio próximo pasado.

La familia a que me refiero está compuesta por un núcleo de 6 personas que salieron de Cuba en noviembre de 1980 rumbo a Estados Unidos, tomando como país de tránsito a España, pero que al llegar a esta última se encontraron con que la salida de cubanos hacia Norteamérica había quedado definitivamente cerrada.

Así las cosas, Arturo Latour Piedra, un cubano como nosotros, tuvo que hacerle frente a esta inesperada situación, agravada por el hecho de que sus padres, el Dr. Arturo Latour y su esposa Casilda Piedra, tienen 85 años cumplidos y se encuentran muy enfermos, sin recursos económicos de ningún tipo y hostilizados por los grupos de izquierda que no le permiten, utilizando el chantaje y la coacción, ni siquiera ganarse la vida vendiendo cajetillas de cigarros a la entrada del Metro, tomando como pretexto los dos millones de obreros sin trabajo que existen actualmente bajo el socialismo español. Arturo Latour Piedra viajó a España desde Cuba con su esposa, su hijo, sus padres y una herma-

na ciega que sólo en los Estados Unidos puede recibir el tratamiento adecuado que le pueda devolver la vista.

Como podrá darse cuenta, Rivero, la situación de esta familia cubana, subsistiendo en tan difíciles circunstancias, es más que desesperada. Casos de este tipo, o sea, de cubanos que están aguardando en terceros países el ansiado momento de poder viajar a estas acogedoras tierras de libertad, suman cientos y cientos y es nuestro deber darlos a conocer, ya que son el símbolo fiel de una realidad que nos atañe a todos.

Diga algo, José Ignacio Rivero, sobre este caso, y esperemos que su voz tan oída y respetada en nuestro exilio encuentre el eco necesario. Hay que hacer algo por ayudar a salir a esta familia atrapada en la España de Felipe González. Una España llena de mendigos y delincuentes de toda laya merodeando por los en otros tiempos acogedores y tranquilos barrios de Madrid. Una España donde pululan la pornografía y el vicio. Una España en la que fuí asaltado a plena luz del día, obligándome a abandonarla rápidamente en el segundo día de mi estancia allá, no sin antes decirle, en una explosión de indignación, al administrador del hotel donde me hospedaba: "Me voy encogida, en avión, en tren o a caballo y no regreso más a España hasta que Franco resucite..."

Si otro particular y dándole las gracias anticipadas, queda de Ud. muy afectuosamente.

Sergio Galán Pino

**RESPUESTA RELAMPAGO:**  
Me pide Galán Pino que diga algo sobre el caso. Yo creo que ya él lo ha dicho todo en su carta. La suscribo desde el principio hasta el final. JIR.

Las Américas  
Miami

Problemas morales de la medicina

## El Caso de los Enfermos en Coma

Hace unos meses la Corte Suprema del Estado de Massachusetts dictó una sentencia —con una mayoría de 4 a 3— que se ha calificado como un paso adelante en el camino a la legalización de la eutanasia. La esposa de un paciente en coma por aneurisma cerebral pidió a los directores sanitarios del hospital que dejaran de alimentar a su marido por vía intravenosa. Los médicos se negaron a hacerlo, por motivos éticos. El contencioso acabó en los tribunales, que dieron la orden de retirar el tubo de alimentación. El paciente, Paul Brophy, murió ocho días después.

El mes pasado murió en Colorado un enfermo —consciente— que desde hacía un tiempo sufría parálisis de todo el cuerpo a excepción de la cabeza. Había solicitado, y conseguido de un tribunal, que le dejaran de proporcionar alimentos. Dentro de poco, la Corte Suprema del Estado de Nueva Jersey se deberá pronunciar sobre otro contencioso; la familia de Nancy Eileen Jones, 31 años, en coma, pretende el mismo final para la joven.

Con el fin de estudiar los problemas éticos referentes al caso concreto del mantenimiento en vida de los enfermos comatosos, tuvo lugar recientemente en Boston un congreso de expertos en medicina y en moral, procedentes de Estados Unidos y de Canadá, convocados por la Catholic Health Association. En Estados Unidos hay unas diez mil personas en coma con nutrición gota a gota. Sobre ellas pesa la hipoteca puesta por la American Medical Association y la American Bar Association (organismo que agrupa a los abogados), que hace un año apoyaron el derecho de los pacientes —o de sus familiares en el caso de inconsciencia— a prescindir de la nutrición a través de tubo. Kevin O'Rourke, director del Centro de Deontología Médica de la Universidad de St. Louis, afirmó en su ponencia ante ese congreso que la doctrina católica permite en algunos casos la renuncia a mantener en vida a un enfermo terminal. Citó un dis-



curso de Pío XII en 1957 en el que se señalaba que no son moralmente vinculantes los métodos de mantenimiento en vida "que implican graves cargas al paciente o a otros".

Otro ponente en el congreso fue Paul Armstrong, conocido abogado que intervino en 1976 en el caso de Karen Ann Quinlan. Afirmó que, desde el caso Quinlan, se ha ido haciendo opinión común que tratamientos como la diálisis renal, la quimioterapia o respiradores artificiales pueden suprimirse en caso de llegar a ser demasiado onerosos desde el punto de vista físico, emotivo o financiero.

Consideró que cuando esos métodos son gravosos y tienen pocas posibilidades de éxito, no hay entonces obligación moral de seguir adelante. La dificultad principal estriba en determinar cuáles son exactamente los medios extraordinarios, cuya aplicación puede ser interrumpida en algunos casos según la doctrina católica. Los obispos de Nueva Jersey han hecho pública una declaración en torno al caso Jones, señalando que el gota a gota no es un tratamiento extraordinario y que la nutrición "ha de ser siempre proporcionada a todo paciente".

Otro participante en el congreso, el procurador de Indianápolis Burke Balch —que no es católico—, insistió, durante una entrevista, en que todas las vidas humanas tienen igual valor, incluidas las de los minusválidos (Balch es director del Centro

Legal Nacional para los Minusválidos). Mostró su preocupación ante el "gradual pero constante progreso", en la opinión pública norteamericana desde los años setenta, "de la aceptación de la idea de que hay vidas de tan poca calidad que no merecen ser vividas". Asimismo expresó sus temores de una paulatina radicalización de las prácticas de eutanasia. "Después de todo —afirmó— si una persona va a morir de hambre dos o tres semanas después de que se le quite el tubo de alimentación, ¿quién impedirá que se le suministre antes una inyección indolora?"

Por otro lado, para afrontar este problema en toda su amplitud hay que tener en cuenta los casos de recuperación de enfermos comatosos. Recientemente un periódico italiano, *La Stampa*, publicó un reportaje sobre tres personas que se habían restablecido después de dos, tres y cuatro meses. El Prof. Fasano, director del departamento de neurocirugía en un hospital de Turín, comentaba: "Se puede salir del estado de coma. Uno de los secretos es no perder jamás la esperanza. El último paciente (se llama Francesco Arelio, 18 años) participó en estado irreversible: su encefalograma era casi plano. Ahora habla. Antes de darse por cerrados es necesario ser cautos. Todavía sabemos pocas cosas en esta materia para tener certezas".

Acaprensa

## Proteccionismo Amenazante

Cada cierto tiempo somos espectadores de gestos reciprocos entre las grandes potencias: cuestan tomarlos en serio pues más parecen juegos de niños que expresión de políticas coherentes y pensadas.

Hace poco vimos cómo la expulsión de algunos funcionarios soviéticos acreditados ante Washington acarreó la inmediata respuesta del Kremlin, que exigió la salida de la URSS de algunos diplomáticos estadounidenses. A ello siguió una nueva y mayor expulsión de soviéticos y viceversa. En un momento hubieron de detenerse porque las dos potencias corrían el riesgo de quedarse sin siquiera sus respectivos embajadores.

Hoy estamos en presencia de una guerra de las protecciones, pero esta vez entre los Estados

Unidos y Japón, principalmente, y los países de la Comunidad Económica Europea. Todos ellos, demás está decirlo, partidarios acérrimos del libre comercio y de las economías abiertas y competitivas.

Pero en los hechos se comportan de manera que favorezcan ese ideal, y frente a las restricciones de las cuotas de importaciones de un determinado producto, impuestas por Estados Unidos, Japón responde burlando dicha prohibición o imponiendo la suya a los productos norteamericanos; así, "tus dos y dos más".

Este creciente afán proteccionista parece más que transitario y amenaza con afectar seriamente economías en desarrollo, como la nuestra, si no se adoptan medidas oportunas.

Desde luego, esto nada tiene que ver con la publicitada resolución judicial del Tribunal de Filadelfia y el problema de la uva chilena. La demanda de un grupo de productores norteamericanos no se identifica plenamente con el interés global de ese país ya que los importadores, intermediarios, trabajadores portuarios y un sinnúmero de otros agentes, partiendo por el propio consumidor —habitado a ese producto durante todo el año— sostienen un punto de vista opuesto al de los productores y coincidente con el interés chileno.

El mismo argumento vale para otros productos de exportación, concluyéndose que el problema puede verse centrado en determinadas épocas del año, en que el producto chileno de fines de tem-

porada se superpone y compite con el propio norteamericano de los inicios de temporada en el hemisferio norte.

Se requiere, pues, de una permanente y activa presencia negociadora ante organismos y foros internacionales, principalmente el GATT, y una política bilateral que enfatice el acercamiento comercial con nuestros principales países compradores. Junto a ello se precisa incrementar la ofensiva exportadora y la búsqueda y apertura de nuevos mercados, principalmente en oriente y países del Pacífico sur.

En dicha materia la labor del propio empresario debe ser coordinada y secundada por nuestras oficinas comerciales en el exterior, las cuales, a su vez, se deben fortalecer o ampliar a aquellos lugares donde no existan aún.

Por último, el permanente trabajo de investigación y desarrollo de nuevas tecnologías que permitan agregar valor y mejorar nuestros productos de exportación, requiere un esfuerzo conjunto de empresarios con universidades y centros de investigación.

No obstante las declaraciones que los diversos gobiernos puedan hacer en contrario, es claro que los afanes proteccionistas llevarán a las principales economías del mundo libre a colocar en difícil posición a los países pequeños y fuertemente endeudados de nuestro continente.

Chile se ha caracterizado por lo visionario y oportuno de sus medidas; también ahora debemos reaccionar antes que sea tarde.

## Redacción

### Editorial

# La Guerra de El Salvador

■ Dura ocho años ya y sus bajas superan las 70 mil

La preocupación internacional no se ha centrado debidamente en la guerra civil que convulsa a la república de El Salvador quizás porque ha estado dedicada con mayor preferencia a comentar el desarrollo de la revolución en el vecino país nicaragüense.

La lucha se ha prolongado ya más de ocho años, y su costo en vidas sobrepasa la cifra de setenta mil. Continuará así seguramente, en forma indefinida, mientras el gobierno demócrata cristiano de Napoleón Duarte reciba apoyo logístico del gobierno norteamericano y en tanto las fuerzas extremistas que fueron las primeras en emprenderla continúen siendo apoyadas por Fidel Castro, cuyos recursos y dineros llegan por la frontera con Nicaragua.

La lucha salvadoreña, como se ha hecho notar —entre tropas regulares del Ejército y extremistas del "Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional", como pomposamente se autodenomina— es una típica lucha local manipulada por control remoto desde las dos mayores potencias antagónicas del mundo. Durará, según los observadores, todo el tiempo que dure ese antagonismo. Entretanto, parece muy difícil que los norteamericanos permitan la hegemonía marxista en la zona, por lo que la responsabilidad de impedir que ello ocurra se mantendrá

C.B.

### Baratura

RONEN A SANTIAGO ENTRE LAS CIUDADES MÁS BARATAS DEL MUNDO...

¡MÁS BARATAS... O CON MÁS BARATAS?



# Nuevo Plan Habitacional

Hace unos días, al entregarse en Puente Alto mil nuevas viviendas sociales, el Presidente Pinochet anunció un nuevo plan habitacional que beneficiará durante el presente año a 15 mil grupos familiares, con lo que se calcula que el total de viviendas sociales a entregar en 1987 alcanzará la suma de 70 mil unidades. El programa anunciado por el Presidente implica una inversión del orden de los once mil millones de dólares y se dirige a un segmento de población situado entre la marginalidad y el subsidio tradicional.

Se trata, por consiguiente, de beneficiar al sector social que, no siendo de extrema pobreza, dispone sin embargo de ingresos bajos, insuficientes para acceder a la casa propia a través de los subsidios tradicionales. Las viviendas, de un valor aproximado a las 220 U.F., serán financiadas con 60 U.F. por concepto de subsidio estatal directo y, el resto, con créditos tramitados por SERVIU mediante la emisión de letras de crédito del Banco del Estado, que conllevarán dividendos no superiores a los cuatro mil pesos mensuales durante 10, 15 o 20 años, según los casos.

Con este programa, el Gobierno busca no sólo impulsar el ritmo de construcción de viviendas sociales, sino además estimular al sector construcción y contribuir con ello a una solución castral del desempleo. Al respecto cabe hacer notar que este plan anunciado por el Presidente generará, durante el presente año, alrededor de 21 mil empleos.

El plan constituye, por consiguiente, una novedad muy especial, tanto en lo que se refiere a su forma de financiamiento como a la magnitud de sus efectos. Con él se han sumado las autoridades a la celebración del declarado "Año Internacional de la Vivienda", por Naciones Unidas. Pero además es digno de señalarse que gracias a este plan la acción del Gobierno habrá logrado a fin de año un total de 510 mil viviendas nuevas entregadas a otras tantas familias.

En conclusión, el anuncio del Jefe del Estado se enmarca dentro de una política habitacional en verdad trascendente, demostración palpable de la voluntad gubernativa en orden a elevar el nivel de vida de los chilenos, uno de cuyos índices más importantes es, por cierto, la propiedad de una vivienda digna.

### Balaustrada



### Seguel

Primero de mayo de 1971; una columna de la Juventud Obrera Católica converge hacia la concentración convocada por la CUT. En medio de ella desfila don Raúl Silva Henríquez, quien luego ocupará un lugar en el estrado junto a José Tohá y Salvador Allende.

Por primera vez en la historia patria, concurría un Cardenal a

un mitin de la Central marxista. En el diario comunista "El Siglo", el entonces ministro de Agricultura, Jacques Chonchol, comentó así el hecho: "La presencia del Cardenal Raúl Silva Henríquez significa que esa falsa división que algunos sectores trataron de hacer entre los trabajadores vinculados a las ideas del marxismo y los otros, al cristianismo, ha sido superada".

Francisco Láinez

### Radicalismo

En política es indispensable la definición ideológica ya que ella constituye la base de la acción pública. Sin ella sólo se tiene una agrupación cuyos verdaderos fines y su estilo propio aparecen desvirtuados y sólo queda el personalismo de cada líder y la capacidad vociferante de cada facción. En estos días se juega, precisamente por lo anterior, el destino, si es que lo tiene, del Partido Radical. El viejo partido laico, esencialmente de centro, con los años ha sufrido numerosas divisiones internas y lo que queda hoy enfrenta su momento decisivo.

La actual directiva, transitando por un socialismo de corte no marxista, se ve amenazada por antiguos dirigentes que quieren verlo en una nueva edición de la Unidad Popular. Precisamente son sus ex ministros allendistas y ex funcionarios upeístas los que levantan en estos momentos la bandera del marxismo. En ese sentido han preparado un documento crítico a la actual directiva y se disponen a la batalla final. Allí tendrá que definirse la línea radical, o hacia el centristismo de la vieja tradición que lo llevó a protagonizar buena parte de la historia del siglo XX, con presiden-

tes como Pedro Aguirre Cerda, Juan Antonio Ríos y Gabriel González, o hacia el marxismo como comparsas menores, como fue la realidad durante la Unidad Popular.

La habilidad del comunismo chileno para infiltrar diversas agrupaciones políticas ha quedado de manifiesto en las últimas décadas; desde los años sesenta se apoderó de la juventud del radicalismo, convirtiendo a este sector en el más revolucionario, agregando incluso ese calificativo a su mismo nombre. De ese radicalismo de corte marxista y abiertamente proclive al comunismo nacen las figuras que protagonizan roles menores durante Allende. Los mismos que hoy aparecen decididos a reeditar la Unidad Popular han olvidado que para los jerarcas comunistas eran apenas comparsas caninas cuya voz era indigna de tomarse en cuenta, y todo esto proyectado en su época por las pantallas de la televisión.

Esos mismos hoy reciben las instrucciones del comunismo y tratan de llevar al Partido Radical hacia el organismo de fachada del marxismo, el MDP. Por el otro lado la democracia cristiana entona cantos de sirena para

reunirlos a su alrededor. La directiva se siente tentada hacia este sector, mientras los disidentes levantan la bandera de lucha: el izquierdismo a ultranza.

Lo que el país desea saber, en buenas cuentas, es si la tradición democrática de los viejos líderes del radicalismo va a ser una vez más atropellada. Y en ambas alternativas lo sería. Es difícil conciliar el laicismo radical con la beatería socialista de la DC y mucho más aún con el violentismo terrorista sustentado por el comunismo y su "militarización de la política". La encrucijada es clave para los radicales auténticos. La búsqueda de su verdadera doctrina pasa indudablemente por reconocer, más allá de las ambiciones personalistas de actuales dirigentes, su tradición, historia y capacidad de proponer a sus harto mermadas huestes un camino propio.

Si el radicalismo no desaparece por completo del futuro político, debería reencontrarse con su doctrina, olvidada durante la UP, rechazando por igual la manipulación comunista y la actual disyuntiva de convertirse en simple comparsa de los líderes democratocrístianos.

## Crónica

Le expresan afecto del Episcopado

# Cardenales rechazan las críticas contra el Nuncio

Su "afecto de hermanos en el Episcopado" por las críticas "impresas" que una revista de oposición formuló en contra del Nuncio Apostólico, monseñor Angelo Sodano, así como su rechazo absoluto a ese artículo destinado a lograr que el representante del Vaticano en Chile dejé ese cargo, dieron a conocer ayer los cardenales Juan Francisco Fresno y Raúl Silva Henríquez, en un comunicado conjunto entregado a los medios de comunicación.

Esta información, aparecida en la revista Análisis, forma parte de una gran campaña destinada a denostar la imagen del Nuncio Apostólico, a quien sindican algunos grupos como "aliado del poder".

El texto del comunicado entregado por los prelados es el siguiente:

"Con afecto de hermanos en el Episcopado manifestamos nuestro aprecio al Excmo. Sr. Nuncio Apostólico, monseñor Angelo Sodano, y nos unimos en oración para pedir a Dios le dé la fortaleza en estos momentos de injustas e irrespetuosas críticas.

Como cardenales de la Santa Iglesia nos sentimos tocados también por esta impropia crítica que una revista hace del representante de Su Santidad en nuestra patria, la que rechazamos absolutamente.

Es incomprendible y lamentable que a pocos días de haber tenido lugar la visita del Santo Padre y de haber vivido la más extraordinaria experiencia espiritual y social, tengamos que referirnos a este triste hecho.

Como lo ha señalado el presidente de la Conferencia Episcopal de Chile, monseñor Bernardo Piñera C., si alguna persona desea manifestar su disconformidad con el proceder del Sr. Nuncio, tiene la posibilidad de escribir particular y respetuosamente a la Santa Sede; pero no entra en el espíritu católico promover la división en la Iglesia o participar en campañas públicas improcedentes.

Hacemos un llamado a todos nuestros hermanos chilenos, para que la maravillosa y abnegada siembra que el Santo Padre ha hecho en nuestros corazones fructifique abundantemente. Y como él mismo lo expresara en el momento de su despedida, nuestra oración también "se dirige a Dios rico en misericordia para que corrobore en cada uno de nosotros el firme deseo de afrontar los problemas que os aquejan con ánimo sereno y positivo, con voluntad de encontrar soluciones por el camino del diálogo, de la concordia, de la solidaridad, de la justicia, de la reconciliación y el perdón" (Antofagasta, 6 de abril de 1987).

# Alcaldes...

mado a los diversos sectores del país que estén en condiciones de renunciar a este beneficio para que cuyos fondos sean reorientados a los más necesitados.

El secretario de Estado puntualizó que es necesario que "nos incorporemos todos los que por nuestras condiciones económicas podamos deshacernos de este beneficio". Explicó que esta iniciativa, se enmarca dentro de la solidaridad que "debemos tener todos los chilenos con los más desposeídos".

## SUBSECRETARIA DE PREVISIÓN.

Por su parte, la subsecretaría de Previsión Social, María Teresa Infante, formuló ayer un llamado a las conciencias de los chilenos que estén en condiciones de renunciar a la asignación familiar para "reorientar estos recursos hacia las personas que más lo necesiten, dentro del marco de una economía de solidaridad que pidió el Sumo Pontífice".

Explicó que la normativa contenida en la ley 18.611 publicada en el Diario Oficial el 23 de abril pasado, establece que las personas podrán renunciar voluntariamente al beneficio, pero podrán retomarlo cuando ellos lo deseen. María Teresa Infante indicó que esta renuncia se canalizará a través de una solicitud a las instituciones que otorgan este subsidio que entrega el Estado. Recalcó que esta iniciativa "es absolutamente voluntaria".

Manifestó que el tutor o guardador de los menores, así como

(Viene de la 1<sup>a</sup>. Pág.)

Así lo pudo constatar LA NACION, tras un rápido recorrido por el centro de la capital, donde se comprobó que el ciudadano común es el más entusiasmado con la ley que empezará a regir a partir del primero de julio próximo.

Manifestó que actualmente el Estado destina una cifra cercana a los 30 mil millones de pesos al pago de asignaciones familiares.

## DISTRIBUCIÓN DE SUBSIDIOS

La Subsecretaría de Previsión, quien se reunió con la prensa acompañada del Superintendente de Seguridad Social, Renato de la Cerca, dijo también que la ley 18.611 establece la regionalización del presupuesto del Subsidio Único Familiar y de las pensiones asistenciales, que pasarán a ser administrados por el intendente de cada región. Expresó que el propósito es que cada jefe regional distribuya en mejor forma, y de acuerdo a la realidad de su zona, estos beneficios.

En todo caso, expresó que la Superintendencia de Seguridad Social seguirá controlando la entrega de estos beneficios.

## GRATUIDAD DE PODERES

Más adelante la subsecretaría se refirió a la ley 18.612 publicada ayer en el Diario Oficial que establece la gratuidad en la autorización de los poderes o cartas notariales que se exigen actualmente a los pensionados para el cobro de sus jubilaciones.

Explicó que esta normativa fue dictada para beneficiar a los pensionados de más escasos recursos para que no incurran en gastos adicionales.

Puntualizó que estos poderes notariales para cobrar pensiones seguirán manteniéndose con una duración de un año. Indicó que son beneficiados con esta medida más de un millón trescientos mil pensionados.

El beneficio permitirá que aquellos pensionados que no puedan concurrir personalmente a cobrar sus jubilaciones, "ya sea por razones de invalidez o por edad avanzada", puedan extender esa carta poder que será sin costo.

## POSITIVAS REACCIONES

Como "magnífica" calificaron diversos sectores de la ciudadanía la ley aprobada recientemente por el Gobierno, que permitirá a quienes reciban asignación familiar renunciar voluntariamente a ella durante un tiempo para formar un fondo común destinado a los sectores de más bajos recursos del país.

## Cámara...

un amplio proyecto de ley destinado a reducir el enorme déficit comercial de Estados Unidos.

La "Enmienda Gephardt" va dirigida ante todo contra Japón, pero también afectaría a países como Alemania Federal, Italia, Brasil, México y naciones del sudeste asiático.

Si dichos países no eliminan sus prácticas, "desleales" y no reducen, por la vía negociadora, el fuerte superávit acumulado en sus intercambios comerciales con Estados Unidos, se les obligaría a recortar en un 10 por ciento anual sus exportaciones a este país.

El presidente norteamericano, Ronald Reagan, que amenazó con vetar la Enmienda Gephardt, dijo hoy que ésta

"Encuentro fantástica esta iniciativa del Gobierno", señaló Carlos Jorquera Solís, comentando de antigua data en el sector céntrico de la capital. "Es importante —dijo— que todo el mundo tome conciencia y sepa que lo más relevante es ir en ayuda del próximo, del más desposeído. Ojalá que esta iniciativa del Gobierno sea realmente duradera y perdure mucho tiempo".

En el céntrico café de Huérfanos y Bandera, dos asiduos degustadores dijeron que "la idea es muy buena, pero ojalá se cristalice. Ahora es el momento preciso para que todos los que tienen más puedan colaborar con su cuota para los más pobres".

Carlos Aracena Gutiérrez, que se identificó como empleado bancario, dijo que "lo importante es que los sectores de mayores ingresos se pongan... A mi me resulta difícil porque tengo cuatro hijos, pero si pudiera hacerlo, de todas maneras sería uno de los primeros en decir presente".

En cambio, Roberto Arancibia Soto dijo que "yo me sumo a esta iniciativa gubernamental, pero ¿puedo hacerlo yo colaborando con algunas de las asignaciones que me corresponden? Si es así, entonces de inmediato me comprometo con hacer entrega de algún aporte".

Mario Calderón Inzunza, dependiente de una casa comercial de calle Ahumada, fue enfático en declarar que la iniciativa del Gobierno le parecía "magnífica porque así la gente de menores ingresos podrá tener algo más. Lo importante es que la iniciativa se concrete. Y, especialmente, que se proyecte con el tiempo".

María de la Luz Jorquera Subercaseaux declaró que sería importante que los empresarios, los mayoristas, los comerciantes de alto nivel se "pongan con esta iniciativa del Gobierno. La autoridad está permanentemente preocupada por la situación de los pobres y se ha empeñado en darles lo mejor, pero para eso también requiere de la ayuda de muchos sectores. El Gobierno necesita de la colaboración de todos".

Gloria Aguayo Carvajal señaló, en tanto, que no tenía dudas que la idea de la autoridad va a entregar excelentes dividendos. "Llegó la hora para que todos nos sumemos en esta campaña de bien para con los pobres", dijo.

(Viene de la 1<sup>a</sup>. Pág.)

violaría los acuerdos internacionales de comercio, suscritos por Washington, y resultaría en contrarrepresalias extranjeras. EFE.

## VISITA DE NAKASONE

TOKIO, 29 (AP).— El primer ministro Yasuhiro Nakasone partió hoy hacia los Estados Unidos para una visita de seis días, esperanzado en aliviar las tensiones comerciales entre ambos países, las más graves surgidas después de la Segunda Guerra Mundial.

El funcionario japonés, que se propone también promover su propia imagen en el Japón, proyecta hacer escala en Anchorage, Alaska,

Santiago de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987



## La Misericordia Divina a la luz de las Enseñanzas de Juan Pablo II y el Mensaje de Jesús a Sor Faustina.

R.P. Bruno RYCHLOWSKI P.

**SOR FAUSTINA KOWALSKA (IV)**

Helena Kowalska nació en Glogowice, cerca de Lódz, el 25 de Agosto de 1905.

El matrimonio Estanislao Kowalski y Mariana Babel formaban una familia con grandes valores religiosos y morales.

Sor Faustina los recibió en herencia.

La educación que recibe en sus primeros años era muy religiosa pero a la vez, severa, sobre todo de parte de su padre.

La escuela básica la hace en Swinice. Estaba dotada de una memoria fácil y fiel. Poseía una inteligencia superior.

A los 9 años recibe la Primera Comunión.

A los 15 años dice a su madre: "que tiene que entrar en un convento". Los padres le negaron el permiso.

El 1º de Agosto de 1925, Helena Kowalska entra a la Congregación de la Madre de Dios de la Misericordia en Varsovia.

En 1926 se dirige a Cracovia, al noviciado. El 30 de abril de este año recibe el hábito de religiosa con el nombre de María Faustina.

Durante el noviciado, Sor Faustina piensa cambiar la Congregación de la Madre de Dios de la Misericordia y pedir

ser admitida en otra Orden religiosa de mayor estrictez y más consagrada a la oración.

"Mientras rezaba en su celda, escribe Sor Faustina, se le aparece el Señor. Sor Faustina lo describe de la siguiente manera: "En un momento mi celda fue iluminada y vi sobre la cortina el rostro de Jesús muy adorador. Llagas vivas en todo su rostro. Jesús lloraba, no entendiendo lo que significaba todo eso, le pregunté al Jesús, Señor ¿quién te ha causado tanto dolor? Y el Señor respondió: tú me producirás estos dolores, si dejas esta Congregación. Te llamaré aquí y no a otro lugar y preparé muchas gracias para tí". Le pedí perdón al Señor y cambié de inmediato mi determinación". (D. N°19).

En 1935 visita la casa de su familia con ocasión de la enfermedad de su madre. En estas circunstancias escribe: "Cuando ví como mi madre, rezaba, me avergoncé enormemente, que yo, después de tantos años en el convento no sabía rezar con tanta sinceridad y con tanto fervor, por eso permanentemente doy gracias a Dios por haberme dado esta clase de padres".

Después de haber trabajado en diferentes conventos de su Congregación, Sor Faustina llega a Cracovia el 11 de mayo de

1936. Al comienzo trabaja en el jardín y luego como portera del Convento.

El 9 de diciembre, Sor Faustina es enviada al Hospital a Pradnik, cerca de Cracovia.

El 5 de octubre de 1938, Sor Faustina, después de largos sufrimientos soportados con admirable paciencia, voló hacia la eternidad para recibir su premio. El 21 de octubre de 1965, después de 27 años de la muerte de Sor Faustina, por especial encargo del Cardenal Karol Wojtyla, comenzó el Proceso de Información, referente a las virtudes de Sor Faustina.

El 20 de septiembre, S.E. el Cardenal Karol Wojtyla cerró solemnemente el Proceso de Información en la diócesis de Cracovia.

Los actos del Proceso Informativo son recibidos en Roma por la Congregación para las Causas de los Santos el 21 de enero de 1968.

El 31 de enero de 1968, la Sagrada Congregación para la causa de los Santos dejó abierto el Proceso de la Beatificación de la Sierva de Dios Sor Faustina. Al hablar de su misión, Sor Faustina nos dice: "Lo siento claramente que mi misión no termina con la muerte, sino que comienza. Correré la cortina del cielo para convencer a las almas de la Misericordia de Dios". (D. N°21).

Categórica afirmación de S.E. el Presidente de la República

# "Seguiremos luchando contra el comunismo"

■ El Primer Mandatario afirmó que las Fuerzas Armadas se encuentran más unidas que nunca ■ El Presidente Augusto Pinochet arribó ayer a Osorno acompañado por los ministros de Educación, Obras Públicas, Salud, Transportes y Telecomunicaciones y por el subsecretario de Desarrollo Regional, en el primer día de su gira por la Décima Región

**OSORNO** (Por Hernán Collao y Humberto Guerra, enviados especiales.)

Las Fuerzas Armadas "hemos venido a cumplir una misión: la de hacer más grande a la República, de dar libertad, de impedir que nos vuelvan a poner en el carro loco de los comunistas, contra quienes hemos luchado y seguiremos luchando a pesar de sus injurias y sus mentiras. Las Fuerzas Armadas estamos más unidas que nunca, porque no van a llegar a Chile a imponernos cualquier situación".

La afirmación categórica fue expresada ayer por el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, durante el almuerzo que la comunidad de Osorno le ofreció en el Club Social de la localidad, y a la que asistieron los ministros de Estado que conforman la comitiva presidencial en gira por la Décima Región, el intendente regional, general de brigada aérea Jorge Iturriaga, y demás autoridades eclesiásticas y de Gobierno.

"Todos estamos luchando — prosiguió el Primer Mandatario — para cumplir la misión de hacer más grande a Chile, manteniendo nuestras tradiciones y nuestra cultura. Ya no tenemos la cara del Che Guevara, tenemos a O'Higgins, y no reemplazamos nuestro baile nacional por unos extranjeros, como en épocas anteriores".

El Jefe de Estado puntualizó que los militares actuaron y trabajaron durante estos años "no con el fin de conseguir mejores ingresos, de hacerse ricos, porque cuando nos vayamos, si nos vamos, nos iremos con las mismas cantidades con las que llegamos".

"Este Gobierno es de realizaciones y no de promesas para conseguir votos", explicó, y seguidamente instó al millar de personas que asistió al almuerzo a que "cuando lleguen los políticos con sus cantos de sirenas, díganles que eso mismo escucharon en 1970", durante la Unidad Popular, "e incluso antes".

Señaló que, cuando escucha a algunos críticos del Gobierno, les diría que recuerden el pasado y que vean cómo progresamos, "no gracias a sus críticas, sino a que el Gobierno ha abierto canales de crecimiento". Explicó que aquellos son los mismos a los que les fue devuelta la tierra expropiada durante la administración anterior.

## INICIATIVA PRIVADA

Al referirse a la política actual, el Primer Mandatario dijo que en vista de los vicios políticos del pasado, cuya filosofía era "quitar para repartir y tener más poder", este Gobierno y su proyección tiene muy claro el concepto de libertad, de propiedad, de iniciativa privada. No se puede ceder un paso en esta materia".

"Al fortalecer la libertad — señaló — estamos dando iniciativa a las personas, a avanzar creando, dando más y buscando mayor tecnología".

"El país tiene un nuevo rostro de progreso y expectativas

—dijo— y las cifras nos permiten mirar con fe el futuro. Junto con el progreso en la parte económica, estamos avanzando en el aspecto social. Todo se ha hecho sin prometer nada, sin la intención de que nos devuelvan la mano con algún voto".

En otro orden, afirmó el Presidente que Chile es "uno de los pocos países que enfrentamos la deuda externa con honestidad, responsabilidad y respeto" y seguidamente llamó a incrementar las exportaciones, generadoras de divisas y por ende de crecimiento.

"Durante estos años — agregó — hemos vivido una etapa de transformaciones; tuvimos que explotar intensamente nuestros bienes, pero el país tiene un mercado interno muy reducido. Se satura muy rápidamente la producción por lo cual es preciso buscar nuevos mercados en el extranjero".

El Primer Mandatario informó que para lograr un mayor intercambio e integración con Argentina, impartió instrucciones al Ministerio de Obras Públicas para que pavimente un tramo de 21 kilómetros desde Osorno a Puyehue.

## EN EL AEROPUERTO

A las 11.50 horas exactamente arribó ayer a Osorno el Presidente de la República acompañado por los ministros de Educación, Obras Públicas, Agricultura, Salud, Transportes y Telecomunicaciones y por el subsecretario de Desarrollo Regional, brigadier general Patricio Serre.

## POLICLÍNICA

De forma inmediata, el Jefe de Estado procedió a dar cumplimiento a su programa de actividades, inaugurando la polyclínica "Pampa Alegre", en la población Francke, en beneficio de una comunidad de 15.000 personas y que demandó una inversión de 25 millones de pesos.

El nuevo recinto de salud es atendido por 25 profesionales, cuenta con una dimensión de 756 metros cuadrados y dispone de la infraestructura necesaria para otorgar atención en todos los ámbitos de salud.

## CATEDRAL

Posteriormente, el Presidente Pinochet se dirigió hasta la Catedral de Osorno, donde, acompañado por el obispo de la ciudad, monseñor Miguel Caicedo, y los capellanes de Ejército, Patrón Böckeler-Schepers, y de Carabineros, monseñor Enrique Hernández y del párroco Roberto Koll, visitó la cripta del ex obispo monseñor Francisco Valdés Subercaseaux.

En la ocasión, el Primer Mandatario sostuvo un momento de oración antes de continuar con su programa de actividades.

## RÍO NEGRO

En la localidad de Río Negro el Jefe de Estado inauguró el liceo C-21, siempre acompañado de la comitiva presidencial y de las autoridades religiosas y de Gobierno. Durante la ceremonia, el



S.E. el Presidente de la República procede a cortar la cinta con que da cumplimiento a la inauguración oficial de la polyclínica "Pampa Alegre" en la población Francke, que beneficiará a 15 mil personas. (Telefoto Vía Unifax)

## AGENDA DE S.E.

Hoy, a primera hora, el Primer Mandatario sostendrá una reunión desayuno con un grupo de dirigentes agrícolas, encabezados por Miguel Loayza, presidente del consorcio agrícola del sur. Estarán presentes también los directivos de las sociedades agrícolas de Biobío, Malleco, Temuco, Chiloé y Coihaique.

Más tarde, se dirigirá a Valdivia, donde inaugurará el tramo del camino comprendido entre esa ciudad y Corral, donde seguidamente compartirá un almuerzo con la comunidad.

Luego presidirá la ceremonia de puesta en marcha del puente

Cruces, de la vía Los Linques y el Estadio Municipal.

El viernes primero de mayo, el Jefe de Estado visitará la nueva planta de la Compañía Telefónica del Sur, y, en la empresa Masiá brindará un saludo a los trabajadores. Igual cosa hará con los funcionarios de la Mutual de Seguridad.

El Día Nacional del Trabajo será celebrado en el coliseo deportivo de Valdivia, donde se espera se reúnan un total aproximado de ocho mil personas. Por último, antes de retornar a la capital, el Presidente de la República sostendrá un almuerzo con los trabajadores y la comunidad de la ciudad.

Jefe del Estado a la comunidad de Purranque

# "Ustedes tienen la intuición de que el peligro no ha pasado"

■ "Ahora viene el período difícil, porque estamos entrando en tierra derecha y aún los políticos no entienden el problema, pues están convencidos de que los militares no les sirven", agregó

PURRANQUE (Por Hernán Collao y Humberto Guerra, enviados especiales). — "El peligro no ha pasado", indicó ayer el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, ante las socias del voluntariado y comunidad de Purranque, en la X Región, al referirse al hallazgo de arsenales, atentado presidencial y la campaña subversiva de la extrema izquierda.

"Por ello — dijo —, este Gobierno tiene que continuar" para completar el camino trazado por la Constitución y llegar a la democracia plena.

"Ahora viene el período difícil, porque estamos entrando en tierra derecha y aún los políticos no entienden el problema, pues están convencidos de que los militares no les sirven".

Dirigiéndose a las aproximada-

mente mil mujeres reunidas en el club de rodeo de la localidad, les señaló que "ustedes tienen la intuición femenina de que el peligro no ha pasado; si fuera así no habríamos encontrado arsenales en Carrizal Bajo; no habría atentados y no habrían tratado de asesinarme el año anterior. El peligro no ha pasado; esto tiene que continuar. Todos los principios que sean inculcados deben continuar".

Seguidamente, les recomendó que informen a sus hijos sobre la época cuando "casi caímos en el poder de los comunistas... Estos señores políticos no han aprendido nada; todo lo que quieren es el poder, para qué, no sé. Por eso les pido a ustedes que trabajen y luchen por Chile y este Gobierno, que es de ustedes porque ustedes lo pidieron".

En otro orden, el Presidente Pinochet les hizo extensivo a las socias del voluntariado un saludo de la Primera Dama de la nación, efectuado a través de un llamado telefónico desde Viña del Mar, donde se recuperó de una fuerte gripe que la obligó a no realizar la gira por la X Región.

La alcaldesa de la localidad, Mirna Calderón, por su parte nombró Hijo Ilustre de Purranque al Primer Mandatario, por la gran contribución que ha efectuado en la zona, en especial hacia la comunidad del lugar.

Loreto Ruske, vicepresidenta provincial de Cema Chile, expresó a través de un discurso "que hoy reafirmamos la fe inclaudicable en el Gobierno y en los principios que inspiran al país más allá de 1989".



# Conversaciones...

(Viene de la 1<sup>a</sup>. Pág.)

tos momentos ya lo conocen (la proposición boliviana) oficialmente y en forma íntegra".

Dijo que se continuará dando información a las Fuerzas Armadas y a otros grupos, precisando que de aquí en adelante se mantendrá reserva de las conversaciones que se mantengan "hasta que llegue el momento en que, con acuerdo con Bolivia, vamos a exponer mayor contenido del planteamiento boliviano".

Del Valle eludió pronunciarse sobre la predisposición mostrada por el integrante de la Junta de Gobierno, señalando que no hubo mayores comentarios, sino solamente preguntas relativas al significado de la proposición.

Del mismo modo, señaló que Chile no tiene nada nuevo que comunicar a Bolivia "porque permanece absolutamente en pie lo que dijimos en Montevideo. Nada lo ha cambiado".

En la mañana de ayer, antes de reunirse con la Junta de Gobierno, el ministro había señalado que no tiene porqué pensar que las declaraciones del almirante Merino en torno a la mediterraneidad boliviana, puedan entorpecer las conversaciones que se llevan a cabo con el país altiplánico, junto con manifestar que no haría ningún comentario al respecto.

Consultado si las opiniones del integrante de la Junta de Gobierno no lo ponían en una situación incómoda, indicó que ello no es

así, ya que siempre los tratados han sido primero negociados, conversados y discutidos por el Ejecutivo y oportunamente se someten al Poder Legislativo "así que eso también nosotros lo vamos a hacer oportunamente".

Precisó que, en todo caso, un acuerdo de esa naturaleza requeriría de un proyecto de ley, ya que eventualmente se modifica un tratado de límites.

Dijo que lo manifestado por el ex presidente boliviano, Hugo Banzer, en el sentido que la actual proposición de ese país a Chile es la misma que formuló en 1976, no es exacto.

Respecto del acuerdo establecido con Bolivia para mantener en reserva la proposición, indicó que podría variar y hacerse pública.

Enfatizó que oportunamente el ministerio hará las declaraciones que corresponda a esta materia. "Ustedes saben que hay que guardar sigilo, una natural reserva y oportunamente iremos informando a la opinión pública de todo lo que deba conocer. No hay nada que ocultar. Es una cosa que puede ser absolutamente transparente, pero que las circunstancias aconsejan que en sus inicios se guarde cierta reserva".

Del Valle, quien mañana viernes emprenderá un viaje a Indonesia, accediendo a una invitación oficial de esa nación, dijo que durante su ausencia del país los estudios y análisis de la pro-

puesta boliviana continuarán realizándose sin alteraciones, ya que existe una comisión integrada por colaboradores suyos que está trabajando en ello.

## VICECANCELLER

Por su parte, el viceministro de Relaciones Exteriores, brigadier general Francisco Ramírez Migliassi, opinó que las conversaciones con Bolivia han sido dispuestas por el Presidente de la República, junto con reconocer que el Poder Legislativo podría vetar un eventual proyecto de ley que concediera una salida al mar para el país altiplánico.

El recién asumido vicecanciller declinó formular mayores comentarios, ya que, según explicó, su labor en la cancillería se relaciona principalmente con los aspectos económicos y comerciales.

## CONSUL BOLIVIANO

En tanto, el cónsul general de Bolivia en Santiago, Jorge Siles Salinas, señaló en la mañana de ayer que no se pronunciaría en absoluto respecto de las declaraciones del almirante Merino, indicando que sería el canciller de su país, Guillermo Bedregal, quien daría a conocer en La Paz el pensamiento de su gobierno.

Dijo que su cancillería se había informado al respecto a través de despachos de agencias noticiosas,

como asimismo por intermedio de la información telefónica y telegáfica del consulado.

## CANCILLER BEDREGAL

LA PAZ, 29 (REUTER).— El canciller boliviano Guillermo Bedregal calificó hoy de "exabrupto lamentable" la declaración del almirante chileno José Toribio Merino, quien se opuso al planteamiento de Bolivia para hallar una solución al centenario problema de una salida al mar.

"Tengo respeto por la opinión de cualquier funcionario de un país que convive con el nuestro, pero me parece que ésta (la del integrante de la Junta Militar Chilena) es un exabrupto lamentable", dijo Bedregal a los periodistas, "posiblemente haya sido producto de la poca información que tiene de nuestro planteamiento".

El Comandante en Jefe de la Armada Chilena, Merino, se opuso ayer tajantemente a una eventual entrega de una salida al mar para Bolivia porque "no lo necesita".

Bolivia rompió relaciones diplomáticas con Chile en 1978, tras haber visto frustradas sus as-

piraciones de una salida al mar, perdida tras la Guerra del Pacífico con Chile hace un siglo.

Nosotros esperamos una respuesta o del Jefe del Estado chileno o de su ministro de Relaciones Exteriores", dijo Bedregal. Pidió a los bolivianos "fraldad en la mente y fervor en el corazón" para encarar el tema de las conversaciones con Chile.

"Este es el tiempo de la serenidad, de la madurez y la reflexión", dijo el canciller boliviano. "La negociación con Chile se realizó en el marco de la cordialidad y solidaridad integradora americana".

El diputado opositor, Carlos Serrate Reich propuso hoy cerrar las fronteras entre Bolivia y Chile.

"La declaración de Merino cortó por la mitad el planteamiento boliviano y comprobó que con ellos no podemos seguir hablando porque no hay la suficiente confianza", dijo.

Bedregal anunció hoy que informará del curso de las negociaciones con Chile a los principales dirigentes políticos del país y el lunes lo hará ante una sesión posiblemente reservada del Congreso.

## En todo el país

# Se inició concurso de pintura militar

La presidenta de la Fundación Nacional de la Cultura, Lucía Pinochet Hiriart, dio a conocer ayer las bases y antecedentes del III Concurso Nacional de Pintura Militar, Naval y Aérea.

El objetivo del concurso —patrocinado por la Dirección General de Movilización Nacional y la Fundación Nacional de la Cultura es mostrar a través de la pintura, diversas facetas del período histórico denominado "Independencia de Chile" años 1810 a 1823.

Podrán participar en él artistas nacionales y extranjeros con residencia en el país de a lo menos cinco años. Toda obra deberá ser inédita, pudiendo cada concursante presentar cuantas deseé, adjuntando a ellas un sobre que identifique el tema histórico representado. Las pinturas no deberán firmarse y el autor inscribirá su seudónimo al dorso. En forma paralela deberá presentar un sobre sellado, conteniendo los antecedentes que permitan la identificación del concursante.

**DIRECTOR**  
Orlando Poblete Iturrate

**EDITOR GENERAL**  
Andrés Sánchez Arriagada

**EDITOR NACIONAL**  
Alejandro Dario Molina

**JEFÉ DE REDACCIÓN**  
Carlos Iturra Herrera

**EDITOR DE DEPORTES**  
Héctor Vega Oñezime

**CRONICA:** Jorge Provens (jefe), Flor Ayala, Sandra Ulloa, Ximena Misle, Mari Correa, Leticia Soto, José Luis Montes, Mario Vielma, Guillermo Villar, Hernán Collao, Hugo Camus, Hugo Ferrando y Hernán Vergara; **POLÍTICA:** Manuel José Gamonal y Amelia Miranda; **ECONOMIA:** Marisa Latorre y René Lillo; **INTERNACIONAL:** Eliana Fellenberg y Viviana Rojas; **POLICIA:** Hugo Vergara y Ernesto Zelada; **ESPECTACULOS:** Nury Constenla (jefa), Ximena Gattas y David Alpahadba; **EDICIÓN NOCTURNA:** Luis Gómez y Guillermo Vilches; **DEPORTES:** Aldo Schiappacasse (jefe), Juan Carlos Cordero (subjefe), Igor Ochoa, Tito Paris, José González, Juan Esteban Lastra, Ramón Reyes, José Antonio Prieto, Felipe Bianchi, Antonio Alburquerque, Julio Reyes, Carlos Lorca, Benito Ruiz, Héctor Astorga y Carlos Baëza; **HIPICA:** Ramón Chacón (jefe), Julio Cervellino y Marcos Solis; **REDACCION:** María Cruciani; **COLUMNISTAS:** Neville Blanc, Jaime Builes, Guillermo Bruna, Agustín Bravo Alcántara, Juan de Dios Carmona, Tomás Cesena, Modesto Collados, Juan Antonio Coloma, Luis Cordero, Carlos Cruz-Coke, Juraj Domic, Gonzalo Ibáñez, José Pedro Lira, Hernán Leigh, Pablo Longuera, Sara Navas, Lamberto Pérez, María Prieto Sanfuentes, Gonzalo Rojas, R.P. Bruno Rychlowski, Tomás Solar, Felipe Vigaux, Juan Antonio Widow, y Eduardo von Klausen; **REGIONES:** Jaime Larraín (jefe); **CORRESPONDENTES:** Valparaíso: Luz Saavedra, Raúl Santiz, Juan Gálvez y Gabriel Solar. Concepción: Remigio Chamorro, Yolanda Arias, Exequiel Ramírez y César Arroyo. Arauco: Juan Cuevas. Iquique: Andrés Leyton. Antofagasta: Milena Gálvez, Copiapo: Edith Tapia. La Serena: Fernando Moraga. Talca: Hernán Cisternas. Chillán: Carlos Carrasco. Temuco: Exequiel Contreras. Puerto Montt: Jorge Toro. Coquimbo: Valentín Álvarez. Punta Arenas: Germán Fabio. **FOTOGRAFIA:** Humberto Guerra (jefe), Gastón Acuña, Helmut Rosas, Roberto Guerrero, Marcela Bustamante, Marco Muga, Guillermo Escudero, Carlos Sepúlveda, Emilio Goujón, Ignacio Mellía, David Lillo y Esteban Meneses; **DIAGRAMACIÓN DIARIO:** Susana González (jef), Jaime Clavería, Leonardo González, Ricardo de la Fuente y Franklin Mancilla; **DIAGRAMACIÓN SUPLEMENTOS:** Alejandro Román (jef), Alexis Humeres, Patricio Garay y Cecilia Acuña; **DIBUJO HUMORISTICO:** Luis Goyenechea Zegarra, (LUGOZE) y Javier Quezada (Jota Q'cosas); **DOCUMENTACION:** Angela Flores y Lidia Pérez; **SECRETARIAS:** Patricia Urzúa y Mimi Pacheco.

**GERENTE GENERAL Y REPRESENTANTE LEGAL**  
Carlos Gómez Droguett

**EDITORES:**  
Empresa Periodística "La Nación" S.A.  
Agustinas 1269 casilla 81-D Santiago  
Fono 6982222 Teléx ELANA 24069



## O Crece o Muere

Gonzalo ROJAS SANCHEZ

Recuerdo que esta expresión —o crece o muere— caracterizaba una colección editorial de mucho prestigio hace unas décadas. Buén lema, sin duda, para todo lo vivo, que siempre puede desarrollarse más y dar más... hasta que muere.

Cuando leo quejas sobre el financiamiento universitario, no puedo dejar de relacionar esas expresiones con el lema mencionado.

Muchas veces, esas quejas vienen de sectores o personas ideologizadas cuyo único afán es perturbar el desarrollo de la actividad normal. Para ellos, hacen falta más bien otras frases, por lo que no es del caso aplicarles ésta.

En otras oportunidades las molestias las manifiestan personas serias, que hacen planteamientos fundados, razonables y colaboran con esas intervenciones a la solución de problemas reales. Tampoco a ellos les cabe el viejo lema o, mejor dicho, si se les aplica es para reconocer que sus críticas son parte del crecimiento que impide la muerte.

Es el tercer grupo el que merece se le recuerde nuestro título de hoy. Me refiero a los encargados de hacer crecer a criaturas pequeñas, a universidades con pocos años de vida o a facultades jóvenes. Me refiero a esas personas que, con sus quejas, no pretenden derribar gobierno alguno pero tampoco aportan soluciones posibles. Me refiero a los derrota-

dos a priori, a los que piden ayudas que implican quitarle a otros, a los que con mentalidad paternalista piensan que el Estado debe poner controles donde no los hay y así entregar platas a quien las pide sólo porque lo hace, sin que la trayectoria y la solvencia de cada universidad signifique nada.

Para estos últimos —y los hay en Chile— vale la pena recordar: O se crece o se muere.

Y el primer crecimiento universitario en materia de financiamiento se da —o no se da— en la mentalidad de sus directivos. Son las autoridades de cada corporación las que tienen que tener una disposición interior que las incline a buscar más que a pedir, a relacionarse con las otras universidades más que a pelearse con ellas, en fin a trabajar más que a argumentar.

Conozco de cerca varias corporaciones regionales y a alguna de las nuevas universidades privadas. He visto en ellas todas las características básicas del crecimiento: empuje, gradualidad, tropiezos y nuevo ánimo para seguir avanzando, en fin, optimismo.

Es el caso, en particular, de las universidades de Antofagasta, Tarapacá y Gabriela Mistral (éstas son los ejemplos que me constan y estoy cierto que hay otros muchos).

En qué pueden servir de modelo para personas que parecen

estar algo pesimistas y no se les ocurre más que recurrir al Estado y acusar a los sanos de raros?

En que esas universidades han entendido que los dineros pasan cerca de quien tiene los ojos abiertos y la mano pronta para ofrecer servicios que los captan. Y por eso las platas efectivamente llegan y esas corporaciones pueden con orgullo exhibir un abanico de relaciones con el sector privado regional o sectorial que les da mayores posibilidades financieras. Ofrecen lo que tienen y piden lo que vale. A veces es dinero, otras, contactos. Así, además, se prestigian ante quienes más adelante serán los principales empleadores de sus egresados.

Y si esto no fuera posible, ya fuese por falta de un sector privado lo suficientemente desarrollado como para vincularse con la universidad, o por falta de capacidad de la corporación para ofrecer algo de valor, para esa universidad la cuestión no sería de ahí en adelante cómo crecer sino cuándo morir. Quien no es capaz de vincularse con el sector privado no tiene por qué pedir dineros estatales para desarrollar investigación y formar profesionales que básicamente serán aprovechados por... el sector privado.

Se tenga o no una oficina de desarrollo de la universidad, sus autoridades sí que deben tener una mentalidad de crecimiento. De lo contrario, se muere, aunque mucho se argumente.

Secretario regional ministerial del Trabajo en San Miguel

## "Atrás han quedado los 1º de mayo marcados por la lucha de clases"

"Atrás han quedado amargas jornadas de aquellos 1º de mayo de antaño en que esta fecha estaba marcada con el signo de la violencia estéril y la lucha de clases. Nuestra reflexión actual debe apuntar a los aspectos positivos que emergen de la relación laboral entre trabajadores y empresas".

Así lo señaló ayer el secretario regional ministerial del Trabajo, Eduardo Ramírez, en el acto de celebración del Día Nacional del Trabajo en la Región Metropolitana en el teatro Municipal de San Miguel, ocasión en que dio a conocer las empresas que obtuvieron el "Premio al Mérito de la Relación Laboral", que recayó este año en la Caja Bancaria de Pensiones, Compañía Cerveceras Unidas y Entel Chile S.A.

También se otorgó el "Premio Orden al Mérito del Trabajo Diego Portales", instituido en 1976 por el Presidente de la República, a quienes se destacaron en el desempeño de sus actividades. Este año lo obtuvieron los trabajadores Jorge Ortiz y Juana Cabrera, de las empresas Broncearia Nitza y Ferromet, respectivamente.

Presidieron el estrado de honor el ministro del Trabajo y Previsión Social, Alfonso Márquez de la Plata; el intendente de Santiago, brigadier general Julio Jara Ducaud; el subsecretario del Trabajo, Guillermo Arthur; la directora del Trabajo, Victoria Vásquez, y el alcalde de la comuna de San Miguel.

En el acto hizo uso de la palabra el ministro del Trabajo, Alfonso Márquez de la Plata, quien entregó un saludo especial de parte del Presidente de la República a los trabajadores. Precisó que él ha sido la persona que ha llevado a que se concreten todas estas iniciativas que favorecen a los trabajadores y al país entero.

De acuerdo a la ceremonia se procedió a entregar oficialmente las becas "Presidente de la República" a 40 trabajadores-estudiantes, consistente en una libreta de ahorro personal del Banco del Estado con la suma de 9 mil pesos para quienes sigan carreras de la enseñanza superior y 5 mil pesos, aproximadamente, para quienes lo hagan en enseñanza media.

Del mismo modo se premió al trabajador Eriberto Flores por proponer la mejor iniciativa de prevención y seguridad. Este diseño un casco protector fijo a la máquina soldadora con la que él labora permanentemente.

### MINISTRO DEL TRABAJO

En el acto hizo uso de la palabra el ministro del Trabajo, Alfonso Márquez de la Plata, quien entregó un saludo especial de parte del Presidente de la República a los trabajadores. Precisó que él ha sido la persona que ha llevado a que se concreten todas estas iniciativas que favorecen a los trabajadores y al país entero.

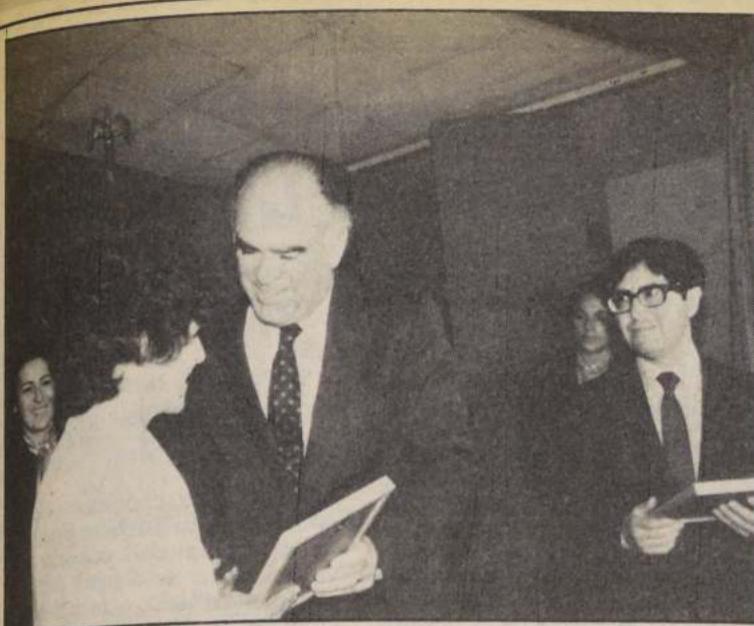
Dijo especial significado a la

creación de un premio a la prevención y seguridad de las empresas "con lo cual estamos cooperando para que los trabajadores no sufran la dolorosa experiencia de un accidente que puede marcarlo para toda su vida". Precisó que la iniciativa del Primer Mandatario es de profundo sentido social.

Anunció que a partir de los primeros días de mayo se iniciará un ciclo de seminarios a nivel nacional para entregar capacitación técnica a los trabajadores en la negociación colectiva. Reiteró que el único camino para alcanzar la armonía en las empresas es el diálogo franco y directo entre trabajadores y empleadores, cuyo fruto —dijo— "será reflejo del crecimiento y desarrollo de la nación".

En la ocasión también intervino el intendente de Santiago, brigadier general Julio Jara, quien destacó la importancia que le asigna el Gobierno al bienestar de los trabajadores y el reconocimiento a su esfuerzo intelectual y físico. Añadió que este 1º de mayo "lo vemos con mucho optimismo por los avances que se han logrado y las soluciones que se han ido dando a los problemas".

El intendente afirmó "quedó atrás el sistema de lucha de clases patrocinado por algunos que no veían en las empresas capacidad de entendimiento. Expresó que esta falacia ha quedado al desnudo demostrada por el buen pie de entendimiento que existe hoy en día en las empresas chilenas".



El ministro del Trabajo y Previsión Social, Alfonso Márquez de la Plata, hace entrega de la distinción "Orden al Mérito del Trabajo Diego Portales" a Juana Cabrera, quien se desempeña en la empresa Ferromet.

A partir de segunda semana de mayo

## Rige la restricción vehicular en Santiago

■ Intendente, brigadier general Julio Jara, informó que el lunes se darán a conocer las medidas para enfrentar el alto índice de contaminación ambiental

El intendente de la Región Metropolitana, brigadier general Julio Jara Ducaud, confirmó que el segundo fin de semana de mayo comenzará a regir la restricción vehicular en Santiago.

La información la hizo al término de la ceremonia de celebración regional del Día del Trabajo, efectuada en la comuna de San Miguel.

Asimismo, agregó que el lunes 4 de mayo ofrecerá una conferencia de prensa para dar a conocer los dígitos que no deberán circular en cada día. Además se informará sobre el retiro de parquímetros y despeje de vías.

Consultado sobre la propuesta de fijar "un peaje" para circular al centro de Santiago, manifestó que se está estudiando esta iniciativa.

Puntualizó que no se descarta esta posibilidad, que se aplica en otras ciudades del mundo, entre las cuales citó a Tokio y Singapur.

Refiriéndose a los gases contaminantes que expelen las industrias, dijo que el Servicio Nacional del Ambiente está "permanentemente preocupado de este aspecto".

En inicio de año académico U. Diego Portales

## A "Chile y su territorio" destacan en clase magistral

La Universidad Diego Portales inauguró ayer el año académico con una clase magistral dictada por el director de esa casa de estudios superiores, Sergio Castillo Aránguiz, ex comandante en jefe del Ejército durante la administración del ex Presidente Frei y ex director del Departamento de Fronteras y Límites del Ministerio de Relaciones Exteriores entre 1974 y 1975.

En su intervención, "Chile y su Territorio", Castillo se refirió a los antecedentes históricos de nuestra patria, desde su primitiva población al sur del Imperio Inca.

Juega habló sobre Chile inde-

pendiente, enfatizando las características de nuestras fronteras en ese período, constituidas por obstáculos naturales difíciles de vencer.

Posteriormente destacó el estado de las comunicaciones con la región austral, comenzando por las dificultades anteriores a la construcción de la Carretera Austral, donde durante mucho tiempo se usó la vía terrestre, empleando la red vial argentina para atender al comercio con ese país y Brasil, como también para unir a las regiones XI y XII, sin utilizar la vía marítima, difícil por un clima hostil.

El mar, dijo el alto oficial, no puede ser un elemento ajeno o postergado a la vida nacional, más aún, enfatizó, cuando el país está empeñado en un gran esfuerzo exportador y el 95 por ciento de nuestro comercio internacional se hace por vía marítima.

Indicó que también la pesca sitúa a Chile —con 5 millones de toneladas de desembarco anual— en los primeros lugares a nivel mundial, lo que hace necesario "el desarrollo de una pesquería oceánica que nos permita disputar el recurso o flotas de aguas distantes que faenan en el límite exterior de nuestra zona económica exclusiva y en aguas subantárticas".

Debe tenerse presente, dijo el comandante Maldonado, "la necesidad de producir en Chile naves, insumos y tecnologías pesqueras acordes con nuestra realidad oceánica y abundancia de recursos", como también, "la prudencia y responsabilidad para no depredar nuestras costas buscando una ganancia fácil y rápida".

Refiriéndose a la explotación de recursos del suelo y subsuelo marino —representados hoy por la extracción de carbón y petróleo en el estrecho de Magallanes— indicó que "en el futuro debe abarcarse otros recursos tales como módulos de manganeso y sulfuros polimetálicos", lo que hace necesaria la investigación y prospección de este recurso.

"La buena administración, el conocimiento, el uso de la explotación racional de nuestro valioso patrimonio oceánico, deben permitir a Chile alcanzar el destino marítimo que, desde los inicios mismos de la República, vislumbró el padre de la Patria, Libertador General Bernardo O'Higgins Riquelme".

### MES DEL MAR

En cuanto al Mes del Mar, cuyo propósito es "despertar en la ciudadanía y, especialmente en la juventud el conocimiento y convicción del valor que tiene para la nación el mar chileno" in-

formó que, entre las actividades a desarrollar destacan, para este fin de semana, la competencia de deportes náuticos en Laguna Cárdenas (sábado a las 10 horas) y el torneo de golf interclubes "Glorias Navales".

El lunes, a las 19 horas, en el edificio Diego Portales, el almirante Merino dictará una clase magistral "La Antártica y el Futuro de Chile", inaugurando oficialmente el Mes del Mar.

El martes, en el edificio del Cosmo Centro Apumanque, se inaugura una exposición sobre puertos e industria naval. El jueves se entrega la Carta Náutica "Chile en el Continente Antártico" y se inaugura la exposición de documentos históricos antárticos en la Biblioteca Nacional. En la misma oportunidad el director de Bibliotecas, Archivos y Museos, Mario Arnello, dictará una charla sobre el futuro de Chile en la Antártica.

También habrá exposiciones de filatelia, competencia deportiva, concursos y otros. Asimismo, los establecimientos educacionales que lo deseen, podrán solicitar a la Armada de Chile la dictación de conferencias relativas a la Antártica, el Combate Naval de Iquique y las Glorias Navales y, a contar del 15 de mayo, videos en formato beta sobre el Istmo de Ofqui, el Huáscar, reliquia actual, Hombres de Mar, Gesta en los Hielos y la Antártica misma.

Advirtió Ministro Poduje en la CEPAL

Como filial de CORFO

## Primer aniversario celebra hoy Colbún

■ La empresa eléctrica dispone de una potencia instalada de 520 mil kilowatts y una generación media anual cercana a los 3 mil millones de kilowatts hora

Su primer aniversario como filial de CORFO, celebra hoy la empresa eléctrica Colbún Machicura, propietaria de las centrales del mismo nombre que en conjunto disponen de una potencia instalada de 520 mil kilowatts y una capacidad de generación media anual cercana a los 3 mil millones de kilowatts hora.

Esto la constituye en la segunda empresa más importante de generación de energía en nuestro país, tanto así que su aporte al Sistema Interconectado Central alcanzó durante su primer año de existencia al 27% del total de la energía eléctrica destinada al servicio público en ese lapso.

La creación de Colbún S.A., ocurrida el 30 de abril de 1986, está en concordancia con las políticas generales del Supremo Gobierno que establecen como premisas fundamentales el rol subsidiario del Estado con la participación creciente del capital pri-

vado y el desarrollo de la regionalización y descentralización administrativa.

Su presencia como tal en la Región del Maule ha significado un vigoroso impulso a la actividad comercial bancaria y empresarial al generar recursos de aproximadamente 600 millones de pesos anuales.

En cuanto al riego, los lagos permiten apoyar el abastecimiento de agua de 150.000 hectáreas y, en el futuro permitirán regar otras 116.000, hoy de secano, y mejorarán el riego de otras 85.000, todo lo cual significa la posibilidad cierta de irrigar 350.000 hectáreas de terreno agrícola.

Por la belleza natural y su cercanía con las ciudades de Talca y Linares, se han constituido en importante factor para el desarrollo del turismo en la Séptima Región.



Felipe VIGAUX S.

## Esto es Increíble

El diario "El Mercurio" del 24 del presente ha publicado declaraciones que el Vicario de la Zona Centro del Arzobispado de Santiago, Monseñor Jorge Hourton habría hecho en el periódico clandestino del Partido Comunista "El Siglo", relativas a la participación de esa colectividad marxista en los desmanes ocurridos en el Parque O'Higgins, con ocasión de la Eucaristía celebrada por Juan Pablo II.

Según "El Siglo", el Obispo Hourton, consultado sobre el tema, habría señalado que "Me parece difícil que gente del P.C. que horas más tarde iba a ser recibida por el Papa en la primera y legítima aparición en público de ese partido proscrito y perseguido hubieran sido los planificadores de esos desmanes". Agrega que "ya estamos acostumbrados a la mentira y a los problemas de conciencia que ha suscitado en algunos de los que la han practicado".

Tales declaraciones resultan verdaderamente increíbles, especialmente cuando el diario del Vaticano, "L'Osservatore Romano", precisamente en estos días, al referirse al tema que habría abordado Monseñor Hourton, expresó que había que registrar que durante esta conmovedora celebración eucarística de la reconciliación, se produjo un lamentable episodio de agresión por parte de grupos extremistas de izquierda. Agrega que éstos desde el comienzo de la misa y más evidentemente luego, cuando el Papa habla-

ba, intentaron frustrar el acto religioso y utilizando la violencia, provocaron disturbios que produjeron desorientación, desorden, alboroto, heridas y sufrimientos físicos o morales a los participantes en la Asamblea Litúrgica.

Sin embargo, las pretendidas declaraciones de Monseñor Hourton van mucho más allá. En efecto, al sostener que el Partido Comunista "horas más tarde, iba a ser recibido por el Papa en la primera y legítima aparición en público de ese partido proscrito, hubieren sido los planificadores de estos desmanes" está expresando su conformidad con el quebrantamiento de la legalidad vigente, que tanto desde el punto de vista constitucional como legal proscribe la existencia del Partido Comunista. Se trata de una falacia, pues Juan Pablo II se limitó, en aquella oportunidad, a leerle la cartilla a un grupo —el MDP— que se ha cuidado muy bien de no reconocer que incluye al Partido Comunista, sino a una mezcla confusa de marxistas y por otro lado, de una invitación a romper la estructura constitucional del Estado chileno. Todo ello, tiene el agravante de intentar embarcar al Pontífice máximo de la Iglesia Católica en conversaciones con quienes dicha Iglesia ha declarado que "es intrínsecamente perverso". Lo anterior resulta, además, particularmente grave, frente al hecho que un obispo católico aparezca dando una entrevista al diario de un partido que es enemigo de su Iglesia.

Estimado lector: no parece creíble que realmente Monseñor Hourton haya formulado tales declaraciones, especialmente cuando en dicha entrevista se sostiene que él hubiera reconocido que por el

hecho que "sus autores son gente tan cínica, que subordina lo más sagrado a sus intereses partidarios, no podrían ser comunistas". Detrás de tales reflexiones están los porfiados hechos ocurridos durante ya 70 años de historia, que han probado que el comunista es de tal manera amoral, que precisamente ha evidenciado que "subordina lo más sagrado a sus intereses partidarios". Así, por ejemplo, el pacto con los nazis, que permitió la repartición del pueblo polaco entre ambos estados totalitarios, la actitud de los comunistas franceses de colaborar con la Alemania nazi que había invadido Francia, siguiendo instrucciones de Moscú, la hipócrita persecución a los ortodoxos católicos, protestantes, musulmanes y judíos, —sosteniendo que ello no es efectivo— acreditan más allá de toda duda, tal perversión moral. Los millones de muertos y torturas que ello ha significado, evidencian un grado de cinismo, que no es sino la aplicación práctica de los principios leninistas, relativos a que es moral lo que conviene al partido y immoral lo que no le conviene. Realmente es increíble que a esta altura de la historia contemporánea, pueda haber ingenuos que defiendan lo indefendible o desconozcan tales hechos.

Al foro internacional asisten los ministros de Salud de los 66 países miembros de este organismo especializado de Naciones Unidas, que en esta ocasión se abocarán a aprobar el presupuesto para el bienio 1988-1989.

En opinión del director de la OMS, se espera que el debate se

rá controversial, dado el déficit

en el pago de cuotas de algunos países miembros de la entidad,

entre ellos Estados Unidos, que

aporta el 25% del presupuesto total.

El ministro Giaconi presidirá

## El esfuerzo habitacional será para quienes más lo necesitan

■ Aunque las estrategias se han orientado a combatir el déficit de viviendas, éste ha sido utilizado con fines políticos y no para favorecer a los más necesitados

■ El Cardenal Juan Francisco Fresno bendijo la sesión e hizo un llamado a los participantes para que se busquen soluciones concretas para resolver la carencia de viviendas en el contexto de la solidaridad social

Las estrategias habitacionales deben ser asumidas con el convencimiento que todo el esfuerzo debe ser orientado en los estratos más pobres, con una concepción de justicia progresiva que conciba la distribución de los recursos, con un parámetro fundamental: el de dar más a quien más lo necesita.

Así resumió el Ministro de Vivienda y Urbanismo el sentir del Gobierno y de sus políticas de vivienda, tema que se ha transformado en el mundo de hoy, en una materia prioritaria en el quehacer de las naciones.

Tomando esto como antecedente, la Sociedad Científica de Chile organizó una jornada panel, que se desarrolló ayer en la sede de CEPAL en Santiago, sobre "La falta de vivienda y sus proyecciones sociales", con lo cual conmemora su nonagésimo sexto aniversario y adhiere al Año Internacional de la Vivienda para las Personas sin Hogar.

Como invitados especiales asistieron el cardenal Juan Francisco

Fresno, quien bendijo la sesión e hizo un llamado a trabajar de acuerdo a las palabras de Su Santidad, promoviendo una economía de la solidaridad en la búsqueda del bienestar de la familia a través de una vivienda digna.

El arzobispo de Santiago instó a todos los invitados, nacionales y extranjeros a asumir la obligación moral de buscar los mecanismos para alcanzar este objetivo a nivel nacional y de Latinoamérica, para que esta jornada no se traduzca solamente en palabras, sino en dinamismo y creatividad para enfrentar el desafío de la miseria.

### VANGUARDIA

Luego de las intervenciones del presidente de la Sociedad Científica, ingeniero Eduardo Frenk y del secretario ejecutivo de CEPAL, Roberto Brown, el titular de Vivienda destacó que Chile tiene un universo de experiencia, una vocación muy profunda en el tema y, por qué no decirlo, asume una posición de vanguardia en el problema de la vivienda.

"Quizá sea una ventaja el hecho de haber sufrido tantas negativas experiencias en este campo, para llegar a una síntesis importante en sus políticas. Nuestra patria ha tenido experiencia de injusticia regresiva de desprecio a la propiedad; de visiones globalistas, masificadas y deshumanizadas; en desniveles y desproporciones en las soluciones que no conjugaron la aspiración social; de la concitación a la agrupación del trabajo monitoreado de orden político".

Destacó que la acción hoy revela un ambiente motivante a través de la erradicación de cam-

pamentos, la confianza de los pobladores, su esfuerzo por acceder a la propiedad privada individual, el acceso al agua potable, al alcantarillado, a la urbanización y el equipamiento. En resumen, a una realidad de superación social en proporciones nunca vistas.

Nuestros indicadores matriciales de progreso social, como la mortalidad infantil, son altamente demostrativas del enorme esfuerzo en este campo. Hemos logrado traducir nuestra vocación en obras relevantes y contundentes para las familias y podemos exhibirlas con mucho orgullo en este "Año Internacional de la Vivienda" en que Chile lo celebra, como celebra siempre la consagración de los gobiernos al tema de la justicia, la dignidad y la superación de los hombres".

El ministro Poduje renovó en esta ocasión el compromiso del Ministerio de Vivienda por el hombre, por su casa propia, por los asentamientos humanos, por luchar sin miedo al cansancio por los más pobres a través de la acción social como elemento básico que conlleva a la paz y el orden de nuestro pueblo.

### DEFICIT

El secretario de Estado destacó también el importante avance en el combate del déficit habitacional el que sin embargo, es aprovechado con fines políticos y no para favorecer a los más necesitados.

La jornada panel culminó con el desarrollo del tema "Banco Latinoamericano de la Vivienda" como factor de integración a cargo de los relatores Felipe Herrera y Hernán Larraín.

### A asamblea de la OMS

## Ministro Giaconi viaja a Ginebra

El ministro de Salud, doctor Juan Giaconi, que acompaña al Primer Mandatario en su gira presidencial por el sur del país, viajará este sábado a Ginebra a fin de tomar parte en la cuadragésima Asamblea Anual de la Organización Mundial de la Salud-OMS.

Al foro internacional asisten los ministros de Salud de los 66 países miembros de este organismo especializado de Naciones Unidas, que en esta ocasión se abocarán a aprobar el presupuesto para el bienio 1988-1989.

En opinión del director de la OMS, se espera que el debate se

rá controversial, dado el déficit

en el pago de cuotas de algunos países miembros de la entidad,

entre ellos Estados Unidos, que

aporta el 25% del presupuesto total.

El ministro Giaconi presidirá

la delegación chilena que integran además, los doctores José Manuel Borgoño y Héctor Rodríguez, jefe y asesor respectivamente, de la Oficina de Asuntos Internacionales del Ministerio de Salud.

Esa Secretaría de Estado, en conjunto con la Oficina Panamericana Sanitaria y la OMS, llevan adelante en nuestro país diversos programas relacionados con el desarrollo de los Servicios de Salud, capacitación en recursos humanos, control de enfermedades, salud del ambiente, rehabilitación y salud materno-infantil.

Chile aporta a este organismo especializado el 0.07 por ciento del presupuesto global. La asamblea anual de este organismo en Ginebra, se prolongará hasta el 16 de mayo próximo, día en que el ministro Giaconi regresará al país.

Santiago de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987

Fin de semana informan de estatutos y declaración de principios

# Ayer se constituyó ante notario el Partido Renovación Nacional

■ Ricardo Rivadeneira, su presidente, llamó a los militantes del Partido Nacional a "venir a nuestras filas"

En presencia del notario público Mario Farren, se constituyó ayer oficialmente en la sede de Suecia 286, el Partido Renovación Nacional. Este fin de semana se darán a conocer los estatutos y la declaración de principios y el lunes próximo se llevarán a conocimiento del Registro Electoral.

El presidente de la colectividad, Ricardo Rivadeneira, lamentó que "la autoridad no haya autorizado el uso del Salón de Honor del Congreso Nacional" para realizar dicha constitución, tal como lo habían solicitado al almirante José Toribio Merino, comandante en jefe de la Armada e integrante de la Junta de Gobierno.

"Esto habría significado mucho para nosotros, dijo, y para el momento tan importante que va a comenzar a vivir la Patria. Entendemos las razones que hubo para tal negativa".

Antes de proceder a la firma en el acta notarial, Rivadeneira saludó a los delegados presentes, "desde Coihaique hasta Arica" y a quienes "no pudieron venir por razones de distancia o de tiempo". Mencionó igualmente a la mesa directiva y a la comisión política, varios de cuyos integrantes se encontraban en la ceremonia.

## SOBRE "LA NACION"

Momentos previos a la llegada del notario Farren, quien lo hizo cerca de las 11.30 horas, Jaime Guzmán, uno de los tres vicepresidentes, dio lectura a la siguiente declaración:

"Frente a un comentario del diario 'LA NACION' referido a extractos del discurso pronunciado por el presidente de Renovación Nacional, Ricardo Rivadeneira, en un acto realizado el martes 28 pasado en Viña del Mar, nos hacemos el deber de manifestar que los juicios de ese matutino al respecto distorsionan abiertamente lo señalado por el señor Rivadeneira, en término

Dio conferencia de prensa

# Irma de Almeyda se despidió con amenazas

Decidida a preparar el traslado de su familia al país y a participar activamente en la campaña externa de presión contra el Gobierno chileno, se mostró la esposa de Clodomiro Almeyda, Irma Cáceres.

Consultada expresamente por la prensa sobre los motivos de su retorno a Berlín (hoy en la mañana), la señora Almeyda explicó "me voy porque mi situación es incierta. Si pudiera, traería a mi familia de inmediato, pero no se deshace una casa de un día para otro: hay problemas de colegio y familiares que resolver antes del traslado, en fin. Ahora, si lo que usted me pregunta es si voy a participar activamente en la 'campaña contra Chile', le digo que naturalmente no me voy a

que no vale la pena comentar, pero si rechazar y depolar".

## FRENTE A SOCIALISTAS

Por su parte, Rivadeneira dio lectura a una declaración del PARENA en que destaca un proyecto político "en contraste con las diversas formulaciones socialistas a las cuales se propone enfrentar y superar".

Dice el documento público que el partido se constituye "en un momento histórico en que se aproximan definiciones cruciales para el país". De la fusión de Unión Nacional, la UDI y el Frente del Trabajo, "esta nueva colectividad política trasciende tanto la mera suma de estos tres movimientos como la sola coyuntura actual, por decisiva que ella sea".

Afirmó que el PARENA "constituye un proyecto político moderno capaz de ser alternativa de gobierno para Chile, interpretando a todos quienes anhelan una sociedad integralmente libre, en contraste con las diversas formulaciones socialistas a las cuales se propone enfrentar y superar".

Añade que "presenta al país su declaración de principios, en la seguridad de que ella representa una base sólida sobre la cual resultará posible y fructífero desarrollar un cuerpo de ideas que guíen su rumbo político".

Renovación "junto con comprometer su lealtad a esos principios fundamentales que se enuncian, forjará a partir de ellos sus definiciones programáticas, tendientes a conformar un Proyecto Nacional de Desarrollo en que participen integradamente los diversos sectores de las actividades del país, procurando movilizar así mancomunadamente las mejores capacidades y voluntades con que cuenta Chile, para afianzar una nación cada día más progresista y justa".

Reitera su llamado "a todos quienes hasta ahora se han mantenido como independientes, a fin de que asuman su responsabilidad".

Finalmente, afirman que el PARENA "será cauce para que la juventud asuma un papel protagónico, conforme a sus propias percepciones y sensibilidades de la realidad nacional, lo que además contribuirá al propósito de este partido de rectificar profundamente los hábitos políticos que han desprestigiado la vida partidista en las últimas décadas, abriendo paso a nuevos y constructivos estilos cívicos, que el destino de Chile y el sentimiento ciudadano reclaman de modo imperativo".

Firma Ricardo Rivadeneira, presidente de Renovación Nacional, quien al término de la ceremonia respondió algunas preguntas de los numerosos periodistas presentes.

## “QUE VENGAN LOS NACIONALES”

Una de las clarificaciones del dirigente fue que el llamado al Partido Nacional para que se incorpore a Renovación "sigue abierto". Lo que significa, según lo explicó, que los militantes de esa colectividad "vengan a engrosar nuestras filas". Consultado acerca de la inscripción legal —la primera de la historia del país dentro de una legislación específica— del Partido Nacional, reiteró el concepto de que la invitación sigue abierta para que "los nacionales vengan a nuestro partido". Tampoco descartó la eventualidad de conformar federaciones u otros que permita la ley.

Rivadeneira dijo no tener información acerca de un eventual traslado de militantes de Renovación hacia el Partido Avanzada Nacional, donde señaló tener "buenos amigos entre sus dirigentes" a los cuales indicó tener "mucho respeto".

Consultado sobre eventuales ataques del diario LA NACION, explicó que "no se trata de ataques sino que más bien de planteamientos de distintas posturas frente a hechos políticos que apreciamos de manera diferente".

En una carpeta distribuida a los periodistas se incluyó la mesa directiva, el Tribunal Supremo y la Comisión Política, además de un "resumen alfabetico" de personas que han suscrito el acta constituyente del partido.

Se trata de 99 nombres, entre los que aparecen Germán Becker, publicista; Jorge Cauas, ingeniero, ex ministro; Blanca Retamal, ex parlamentaria; Juana Flores viuda de Yévenes, dirigente poblacional; Jovino Novoa, abogado; José Luis Rosasco, escritor; Jorge Santibáñez, abogado, ex parlamentario, y otros entre ex ministros, ex subsecretarios y ex dirigentes de organismos de base, gremiales y sindicales.



La mesa ejecutiva de Renovación Nacional al constituirse como colectividad política: Andrés Allamand, Ricardo Rivadeneira -presidente-, Jaime Guzmán, Juan de Dios Carmona y Tassilo Reiseneger.  
Al iniciar Convención Nacional

## Radicales de Silva Cimma fijan su línea: nada con el comunismo

■ "No queremos resucitar la UP ni restablecer la unidad de la izquierda porque tenemos nuestra identidad y poder de convocatoria propios", subrayó su presidente

"Nuestro proyecto político no tiene nada que ver con el del PC y los radicales no tenemos por qué ser tributarios de otras corrientes de pensamiento político, que ya caro nos ha costado en el pasado. El Partido Radical tiene bases en todo el país y poder de convocatoria. No lo sacrificaremos a prettexto de resucitar planteamientos que ya no corresponden a la realidad política actual".

Estas enérgicas declaraciones corresponden al presidente en ejercicio del Partido Radical, Enrique Silva Cimma, quien contestó así requerimientos de la prensa en torno a la posición de un grupo disidente dentro de la colectividad que quiere definirla como un partido de izquierda e integrarla al cónclave de ese sector político opositor.

### DIRECCION INTERNA

Silva Cimma y los integrantes de su mesa directiva ofrecieron una rueda de prensa para anunciar formalmente el inicio de la Convención Nacional (30 de abril, 1º, 2 y 3 de mayo) que debe determinar la próxima directiva y la línea a seguir por la colectividad en adelante.

La cercanía de esta sesión nacional desencadenó las acciones del grupo disidente, que hace dos semanas viajó hasta Mendoza para reencontrarse con los dirigentes del radicalismo que tienen prohibición de ingresar al país (Anselmo Sule y Hugo Miranda), los cuales, según informaron, se habrían plegado a la oposición a Silva Cimma.

Las conversaciones entre ambos grupos culminaron en un acuerdo mediante el cual la mayoría de los disidentes regresan al partido, no obstante que un grupo de ellos se mantiene al margen y propugna el desarrollo de una convención paralela.

Frente a esto, Silva Cimma fue enfático en señalar que quienes generen un paralelismo están automarginándose de la colectividad.

"Quienes quieren, por razones inconfesables romper la unidad de un partido que se ha reactivado, cometan un delito político

### NO MAS "UP"

Finalmente, sobre los referentes en los que actualmente están participando, reconoció la debilidad de la Alianza Democrática "causada por el terrorismo que repudiamos y por el retiro de partidos importantes en su conjunto. Pero nos proponemos transferir el capital útil de la AD a un nuevo referente más sólido".

Cabe destacar que a nuestro juicio es intútil terminar con la AD cuando aún no hay nada que la reemplace. Cuando ello exista, la oposición se verá fortalecida".

Ante este planteamiento, se le recordó que esta amplitud puede darse con o sin la izquierda y se le mencionó el cónclave de este sector preguntándole por qué el PR oficialmente no quiso participar en él. La respuesta de Silva Cimma una vez más fue tajante: "El PR no considera que su línea tiene que conducirlo a un planteamiento único con la totalidad de la izquierda. No es útil ni lógico pretender restablecer la Unidad Popular o la unidad de la izquierda mientras nos separamos estrategias e ideologías. Nuestro proyecto no es el mismo del PC, aunque reconocemos sus derechos. No nos prestaremos a pagar cuentas que no nos corresponden".

## Crónica

### Cartas

#### Aniversario del Círculo Militar de Oficiales en Retiro

Al atardecer del 30 de abril de 1900, el veterano de la Guerra del Pacífico, coronel Adolfo Silva Vergara, se reunía con un grupo de valerosos oficiales y sobrevivientes de las campañas del Pacífico. Tertulia ésta que ya se había realizado en otras ocasiones, en la casa habitación del coronel Vergara, en las cuales, con honores militares, pero en esta ocasión tenía un objetivo más trascendente: crear una institución en la cual encontraran asilo fraternal no tan sólo con los viejos tercios, sino también las nuevas generaciones formadas en nuestros institutos militares que, bajo la divisa de Unión y Amistad, les sirviera de regazo, y en cuyo seno se cultivaran los afectos más ennoblecidos y fuera verdad un auténtico santuario de la Patria.

Esta patriótica iniciativa, hecha ya realidad, prendió rápidamente entre los jefes y oficiales de la Defensa Nacional, siendo los más entusiastas adherentes los aguerridos veteranos del '79. Fue así como el 24 de junio de 1900 se constituyó el primer directorio de la nueva institución, eligiendo como su primer presidente al coronel Adolfo Silva Vergara y como vicepresidente al coronel Federico Valenzuela, bajo cuyo nombre distintivo de "Círculo de Jefes y Oficiales Retirados". Años más tarde el entonces Presidente de la República, don Germán Riesco, les concedía la personalidad jurídica. La personalidad de su primer presidente es de especial relieve. El coronel Silva Vergara, veterano de todas las campañas del '79, tenía el título de ingeniero de la Universidad de Chile, brillante oficial de artillería, profesor de la Escuela Militar, destacado escritor y autor de varios libros. Fue ayudante del jefe del Estado Mayor, el general Manuel Baquedano.

Al transcurrir ochenta y siete años de su fundación, el Círculo ostenta con orgullo su limpia y progresista trayectoria en su afán de superación, de reencuentro con los antiguos camaradas de armas bajo cuyo alero cariñoso, donde constantemente se mantienen latentes el amor a la patria y un respeto religioso por sus tradiciones.

Gracias al esfuerzo y al sacrificio de los que han sido sus dirigentes y a la cooperación abnegada de sus asociados, los que hoy están cercanos a los dos millones, esta prestigiosa entidad ha logrado responder con legítimo orgullo a la finalidad de sus creadores, junto al afecto y respeto de la ciudadanía.

En un día como el recordado, no podía olvidarse a uno de sus más entusiastas y abnegados trabajadores, quien supo entregar sus energías de soldado al servicio para hacerlo aún más grande y acogedor: el General Comodoro Arturo Merino Benítez, quien junto con su esperanza hecha realidad de crear la Fuerza Aérea de Chile, durante varios años manejó con acierto y tino el timón de la institución con plausible éxito.

En la actualidad hasta enero del presente año y por veinticinco años, presidió el Directorio el brigadier general Eduardo Beas Alvarez. Este distinguido profesional ha logrado destacarse por su emprendedor espíritu progresista y de organización, logrando adquirir la propiedad vecina a nuestra sede social, y la casa de reposo en Tejas Verdes en San Antonio, fue y ha sido el alma mater del Círculo, contando para ello con la valiosa colaboración de directores y consocios, en un ambiente de leal y fraternal camaradería. Desde hace varios meses hay una Directiva que no cuenta con la simpatía de los socios, ya que no ha sido elegida por ellos, sino impuesta arbitrariamente.

Dentro de la sobriedad característica de las actuaciones del Círculo donde las manifestaciones elocuentes del espíritu logran dar realce a las acciones de sus integrantes en este aniversario, como en otros, las más bellas flores de otoño, en un sencillo homenaje, cubrieran las tumbas del coronel, primero, y después ascendido a general, Adolfo Silva Vergara y del general Arturo Merino Benítez. Y así, el Círculo de Jefes y Oficiales en Retiro", después "Círculo de Oficiales en Retiro y Veteranos del '79", y en reconocimiento a nuestro fundador en la actualidad tiene su nombre patrónico simbolizando la memoria de los bravos del '79, seguirá cumpliendo su misión, uniendo antiguos camaradas y amigos, a fin de apoyarse mutuamente en los últimos años de nuestras existencias. Que sintamos como lo más sagrado de nuestros espíritus, el afecto, la lealtad y el amor a las glorias de nuestra patria.

Pedro Escobar Baeza  
Socio-Honorario  
Ex-Director y ex-Secretario  
Rut-234162-K

### Trascendencia de los Codecos

José María Saavedra Violier, Jefe de la División de Modernización Administrativa de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo del Ministerio del Interior, saluda atentamente al jefe de Crónica del Diario LA NACION, y junto con agradecerle la destacada crónica publicada en el día de hoy, en la cual se pone de relieve la trascendencia e importancia que, para la nueva institucionalidad del país consagrada en la Constitución Política de la República, reviste la futura Ley Orgánica Constitucional de Atribuciones de las municipalidades y Codecos, se hace un deber en felicitar al periodista que tuvo a su cargo la redacción de ella por la certeza del análisis efectuado y la profundidad de los conceptos por él vertidos.

Por otra parte, aun cuando el firmante hubiere preferido no aparecer individualizado en la crónica, ya que la labor de un funcionario debe ser impersonal y anónima, no puede menos que también agradecer en forma muy sincera las deferencias que hacia su persona se contienen en ella.

Santiago, abril 20 de 1987.-

Santiago de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987

## MINISTERIO DE VIVIENDA Y URBANISMO

### SORTEO DE LETRAS DE CREDITOS AL 15 ABRIL 1987

POR DEFICIENCIAS EN LA REALIZACION DEL AVISO EN LA PUBLICACION DEL DIA 28 DE ABRIL DE 1987, REPETIMOS EN ESTA PUBLICACION LOS PARRAFOS ILEGIBLES.

EN CUMPLIMIENTO A LO DISPUESTO EN EL ARTICULO 93 DE LA LEY GENERAL DE BANCOS, FUERON SORTEADOS CON FECHA: 15 DE ABRIL DE 1987 ANTE EL NOTARIO PUBLICO SR. RENE BENAVENTE CASH, LAS LETRAS DE CREDITOS MINVU QUE A CONTINUACION SE INDICAN:

SERIE A-2 EMISION 01 08 80 (U.F. 2.050)

De	10 U.F.	No	18	20	22	104	109	122
De	20 U.F.	No	1	39	95	96	99	111
De	50 U.F.	No	2	13	44	72	106	113
De	100 U.F.	No	1	7	19	21	27	42
De	200 U.F.	No	8	27				
De	300 U.F.	No	3					

3917 3918 3919 3920 3925 3926

3927 3928 3929 3930 3943

3945 3946 3947 3954 3955

3957 3960 3963 3966 3970

3971 3972 3973 3975 3980

3984 3986 3991 3993 3997

3999 4001 4003 4004 4009

4011 4012 4013 4014 4021

4022 4026 4033 4035 4039

4042 4043 4044 4046 4049

4051 4052 4053 4058 4061

4062 4063 4064 4066 4070

4086 4087 4088 4091 4092

4093 4095 4096 4097 4103

4104 4107 4109 4110 4116

4117 4118 4122 4125 4129

4132 4134 4136 4141 4144

4145 4151 4156 4158 4161

4163

SERIE A-2 EMISION 01 11.80 (U.F. 1.140)

\*\*\*\*\*

De 10 U.F. No 408 944

De 20 U.F. No 533 555 576 674 718 1373

De 50 U.F. No 263 265 309 390

De 100 U.F. No 490 548 557 559 683

De 200 U.F. No 57

SERIE A-2 EMISION 01 11.82 (U.F. 23.341)

\*\*\*\*\*

De 5 U.F. No 673 1650 1651 1653 1656 1659

1650 1652 1655 1659 1672 1675

1676 1678 1681 1683 1684 1685

1686 1688 1690 1692 1696 1697

1698 1703 1703 1705 1708 1709

1714 1717 1721 1722 1723 1724

1730 1732 1733 1734 1735 1739

1739 1746 1747 1752 1753 1755

1756 1757 1758 1761 1762 1763

1766 1767 1768 1773 1776 1777

1778 1779 1781 1783 1787 1805

1811 1812 1813 1815 1816 1820

1822 1830 1833 1836 1838 1848

SERIE A-2 EMISION 01 08.81 (U.F. 1.872)

\*\*\*\*\*

De 300 U.F. No 860

De 400 U.F. No 502

SERIE A-2 EMISION 01 02.82 (U.F. 28.304)

\*\*\*\*\*

De 200 U.F. No 325 331 333 389 393 464

470 483 485 489 490 491

492 497 498 503 504 507

508 513 513 514 518 517

520 523 526 527 530 531

536 540

De 20 U.F. No 2042 4685 4687 4688 4689 4691

6795 6797 6798 6801 6810 6812

6813 6814 6822 6823 6827 6828

6832 6839 6841 6842 6845 6846

6846 6856 6861 6863 6864 6865

6866 6869 6870 6873 6876 6881

6883 6886 6890 6892 6893 6894

6895 6896 6897 6898 6899 6900

6910 6911 6916 6924 6925 6926

6927 6931 6932 6934 6941 6942

6943 6945 6946 6948 6949 6951

6953 6954 6957 6959 6972 6974

6976 6977 6979 6982 6985 6987

6991 6992 6995 6996 7000 7007

9010 9012 9018 9023 9027 9031

9043 9045 9054 9055 9056 9062

9064 9065 9066 9067 9068 9073

9075 9076 9077 9078 9079 9080

9099 9100 9102 9104 9105 9106

9117 9118 9119 9120 9121 9123

9129 9134 9135 9137 9138 9143 9144

9145 9150 9153 9155 9156 9157

9161 9165 9166 9167 9168 9169

9170 9174 9176 9177 9180 9182

9185

SERIE A-1 EMISION 01 02.80 (U.F. 22.100)

</

General Rodolfo Stange

## "Todos debemos esforzarnos en lograr un mayor entendimiento"

"La reconciliación es tarea de todos y contribuir a ella, labor de cada uno", dijo ayer el general director de Carabineros e integrante de la Junta de Gobierno, Rodolfo Stange Oelckers, llamando a todos a hacer "un esfuerzo sincero al logro de un entendimiento cada día mayor".

Al mismo tiempo, el general Stange reiteró la firme decisión de Carabineros de actuar "como bastión inexpugnable ante los embates del delito, del desorden y de la irresponsabilidad de aquellos sectores que hacen de la

violencia el medio para conseguir sus oscuros fines".

Las palabras del general Stange están contenidas en el discurso pronunciado para agradecer el homenaje que a las 13 horas le brindó el Rotary Club de Santiago a la institución que encabeza y que "es garante de la institucionalidad de la Nación".

En la reunión-almuerzo en la cual el Rotary Club rindió su homenaje a los 60 años de Carabineros, estuvieron presentes los embajadores de los Paises Bajos, Patrick Rudgers, quien a fines

del próximo mes culmina su misión en Chile y, de la República Federal Alemana, Horst Ullak-Ublick.

En la oportunidad, el presidente de los rotarios santiaguinos, Edgardo Escobar Cerda, delegó en el director de la entidad, Hugo Acuña Matus, el discurso de homenaje a Carabineros. En ésta, se resaltó la diaria labor que cumple la institución, garantizando el orden y la paz dentro del país, como asimismo, aquellas de carácter social, como lo es la labor en beneficio de los niños en situación irregular.

A disposición de juez Torres Silva

## Nuevo detenido en proceso por arsenales

Un nuevo detenido en relación con la internación clandestina de armas del Frente Manuel Rodríguez, fue puesto ayer a disposición del juez Fernando Torres Silva. Según informó el magistrado

guez, fue puesto ayer a disposición del juez Fernando Torres Silva. Según informó el magistrado

En favor de pobladora que habló ante el Papa

## Ambrosio Rodríguez se hizo parte de recurso de amparo

El abogado Procurador General, Ambrosio Rodríguez, se hizo parte ayer de un recurso de amparo presentado el 22 de este mes, en favor de Luisa Noemí Rivero Varas, quien habló ante el Papa Juan Pablo II durante el acto realizado en la Población La Bandera a comienzos de este mes.

Caso del Parque O'Higgins

El escrito lo presentó la pobladora, por considerar amenazada su seguridad y la de sus hijos luego que personas no identificadas las hostilizan en su domicilio, en la población Violeta Parra de la comuna de Cerro Navia.

En este sentido Ambrosio Rodríguez señaló que se hizo parte del recurso, "que no se ha agilizado, y he solicitado que se dé protección policial desde ya".

do, la aprehensión se produjo en la ciudad de Copiapó, capital de la Tercera Región, en cuya costa se produjeron los desembarcos de armamento.

Torres Silva dijo que la detención del presunto implicado "tiene estrecha relación" con las dos personas arrestadas hace unos días a raíz de la misma causa, las que quedaron en libertad incondicional por falta de méritos, luego de los primeros interrogatorios.

Como es habitual en los procesos, y conforme a las disposiciones legales pertinentes, el juez instructor no proporcionó la identidad del detenido, ante la posibilidad que, tras prestar declaración, también quedara en libertad incondicional si se comprobare que no estuvo involucrado en las acciones subversivas.

## Jefe Guardia Papal declaró ante el fiscal

Durante casi dos horas declaró ayer ante el titular de la Segunda Fiscalía Militar, en el proceso por los desmanes del Parque O'Higgins, el jefe de la Guardia Papal, Juan Carlos Latorre Carmona. Dijo que fue citado como jefe de los organizadores del encuentro con el Papa Juan Pablo II y como cabeza máxima de los guardias papales.

Indicó Latorre que entregó en forma oficial los antecedentes de la organización, incluyendo el manual con las medidas previstas para el caso, tal como lo hizo también con el ministro sumariante Marco Aurelio Perales.

Explicó que tomaron todas las precauciones pertinentes, pero aumentablemente en el recinto había elementos que fueron usados para agredir. Igualmente recordó que Carabineros siempre estuvo dentro del Parque y sólo actuó cuando era imposible mantener la situación. Añadió que él autorizó el ingreso de carros lanzaagua para contener a grupos que se acercaban al estrado oficial. En este sentido destacó que siempre se mantuvo coordinación con las fuerzas policiales, hasta que éstas se vieron obligadas a reprimir a los violentistas.

En Puente Alto y San Antonio

## 905 títulos de dominio entrega hoy ministro Peri

Novecientos cinco títulos de dominio entregará hoy en Puente Alto y San Antonio, el ministro de Bienes Nacionales, general René Peri.

La ceremonia en la ciudad de Puente Alto se efectuará en el edificio de la Corporación Municipal. En la oportunidad el secretario de Estado entregará personalmente una solución a setecientas familias de la población "Pedro Aguirre Cerda".

Por la tarde el secretario de Estado se trasladará a San Antonio para presidir la entrega de doscientos cinco títulos de dominio en la zona. La reunión con pobladores se efectuará en la sede

del Instituto Comunal Cultural.

Para el presente año, el Ministerio contempla otorgar en la Región Metropolitana solución a tres mil casos, incluyendo mil quinientos en la provincia de Melipilla. Estos últimos corresponden a familias que habitan principalmente en sectores rurales afectados por el terremoto de 1985 y las inundaciones del año pasado.

La regularización del dominio de la pequeña propiedad permite a los poseedores optar a subsidios o préstamos de instituciones bancarias, mejorando así las condiciones de vida del grupo familiar e intensificar la producción.

## I. MUNICIPALIDAD DE PUTAENDO CONCURSO

Llámase a concurso de antecedentes y oposición para proveer cargo vacante en la planta de esta municipalidad.

**JEFE DEPARTAMENTO FINANZAS, GRADO 10° E.M.R.**

### REQUISITOS:

- Título de contador público o auditor con conocimientos de contabilidad gubernamental y presupuestos.
- Residencia en la V Región.
- Los estipulados en DFL. N° 338-60 y D.L N° 3.551-80.

Recepción de los antecedentes hasta el 8 de mayo de 1987, en Secretaría Municipal, calle Prat N° 1 Putaendo.

Manuel H. Rivera Rojas  
ALCALDE

## RIO ALGOM INTERNATIONAL INC. (CHILE)

AGENCIA EN CHILE

ESTADOS FINANCIEROS

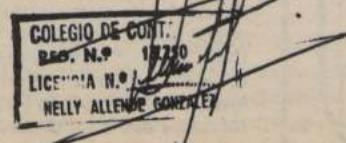
BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE DE 1986

Resultados entre el 1°-01-86 al 31-12-86

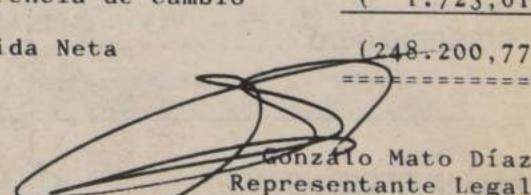
### US DOLARES

Activo Circulante	47.768,73
Pasivo Circulante	(219.658,20)
Capital de Trabajo	(171.889,47)
Activo Fijo	19.009,30
Otros Activos	---
Patrimonio	(152.880,17)
	=====

Nelly Allende González  
Contadora General



Ingresos de la Explotación	23.691
Gastos de Administración	(270.168,16)
Resultado Operacional	(246.477,16)
Diferencia de Cambio	(1.723,61)
Pérdida Neta	(248.200,77)
	=====

  
Gonzalo Mato Díaz  
Representante Legal

RIO ALGOM INTERNATIONAL INC. (CHILE)



En seminario Objetivo Nacional de Chile

# Dirigentes laborales de todo el país se reúnen en Puerto Varas

**PUERTO MONTT** (Donald Bello, corresponsal).— Con la participación de cinco ministros se desarrolla en Puerto Varas el seminario "Objetivo Nacional de Chile" evento al que asisten doscientos cincuenta dirigentes de trabajadores provenientes de todo el país y que representan a diversas empresas de todas las áreas de la producción y el comercio.

En el acto inaugural hizo uso de la palabra el director de Organizaciones Civiles, teniente coronel Hernán Núñez Manríquez, quien destacó los principales objetivos de este seminario, que va en su undécima versión.

En parte de su intervención el director de Organizaciones Civiles fustigó a algunos dirigentes

sindicales "políticamente manejados, no muy conocidos por su capacidad o amor por el trabajo, pero sí por ser instigadores de las llamadas "movilizaciones sociales" y hoy abandonados a su suerte por su fracaso que ofrecía un triste espectáculo".

Posteriormente usó de la palabra la secretaria nacional de los Gremios, María Cecilia Sánchez, quien, en su carácter de anfitriona, dio la bienvenida a los gremialistas.

Enfatizó la secretaria nacional de los Gremios que no había que llamarse a equivocación, ya que no había dos Chile. "Existe —dijo— solamente un pueblo que somos nosotros. Por lo tanto quiero pedirles que trabajemos juntos para nosotros y para nuestros hijos."

Luego se inició el ciclo de charlas del día inaugural. La primera intervención correspondió al subsecretario del Interior, Alberto Cardemil, cuyo tema fue "Proceso de transición a la nueva institucionalidad". Posteriormente intervino el subdirector de la oficina de Planificación Nacional, Luis Larraín Arroyo, quien reseñó las principales características y aspectos de la función de ODEPLAN.

Por la tarde intervinieron el subsecretario de Hacienda, brigadier Manuel Concha Martínez, con el tema sobre la actualidad económica nacional. Finalmente expuso el ministro de Salud, Juan Giacconi Gandolfi.



El nuevo presidente del directorio de la Compañía de Teléfonos de Chile, mayor general Sergio Badiola, saluda a su antecesor, brigadier Sergio Cadenasso.

Ayer asumió el cargo

## General Badiola preside nuevo directorio de CTC

El mayor general Sergio Badiola preside desde ayer el nuevo directorio de la Compañía de Teléfonos de Chile (CTC). Reemplaza al Bgrl. Sergio Cadenasso Ferroggiario, quien presentó su renuncia, a fines del año pasado.

El nuevo presidente del directorio de la CTC pertenece al arma de telecomunicaciones del Ejército y, desde 1986 ocupa la Dirección de Operaciones de esa rama de las Fuerzas Armadas.

El mayor general Badiola ha desempeñado en los últimos años diversos cargos de responsabilidad tanto institucionales como de Gobierno.

En 1976 asumió la dirección de las divisiones de organizaciones civiles y nacional de comunicación social, ambas entidades dependientes del Ministerio Secretaría General de Gobierno. En 1981 asumió la jefatura de la misión militar de Chile en España y la agregaduría militar a la embajada de nuestro país en esa nación europea. Entre 1982 y 1985, antes de asumir sus actuales funciones, fue director de la Dirección General de Deportes y Recreación (DIGEDER).

## Breves

**CELEBRACION DEL 1º DE MAYO.**— Las autoridades de la Región iniciaron ayer la entrega oficial de obras por un monto superior a los 226 millones de pesos, como una forma de sumarse a las fiestas del Día del Trabajo a nivel nacional. El alcalde de Valparaíso, Francisco Bartolucci, entregó obras por 109 millones de pesos correspondientes a la rehabilitación de infraestructura urbana dañada por el terremoto de 1985.

**CHILE EN LA ANTARTIDA.**— Como "una potencia en el mejor logístico de la Antártida", calificó a nuestro país el destacado académico Oscar González Ferrán, durante la conferencia "Antártida: un desafío científico y tecnológico". Explicó asimismo que este es el momento para que el país consolide su presencia soberana en el continente helado, a través de científicos que manejen el quehacer natal del territorio.

**PROYECTOS CONICYT.**— Más de 700 millones de pesos invertirá CONICYT este año en los proyectos científicos y tecnológicos aprobados en el concurso del Fondo Nacional de Desarrollo Científico y Tecnológico de la entidad. Los resultados del certamen se conocerán a fines de junio, seis meses antes de lo acostumbrado, para que los investigadores dispongan oportunamente de los recursos que necesitan para llevar a cabo sus investigaciones.

**BECAS ESCOLARES EN CONCHALI.**— Doscientos alumnos de los distintos establecimientos educacionales de Conchalí recibieron ayer becas especiales, otorgadas por la Corporación de Educación Municipal, a través del plan de escolaridad. El beneficio, consistente en la entrega de uniformes escolares, tiende a favorecer a los estudiantes de escasos recursos del sector.

**CONVENIO U. DE CHILE-SCD.**— Un acuerdo de asistencia entre la Universidad de Chile y la Sociedad Chilena del Derecho de Autor suscribieron ayer el presidente de esa entidad Alfonso Letelier Llona y el rector Roberto Soto Mackenney. Así la SCD inició sus actividades y se encargará de cobrar y percibir el derecho de ejecución pública de música, en nombre del Departamento del Pequeño De-

### MINISTERIO DE VIVIENDA Y URBANISMO

SEREMI XII REGION

LICITACION PUBLICA N° 2-87

- 1.— Características: Licitación pública para el estudio del Plan Seccional Playa Norte, Punta Arenas.
- 2.— Monto máximo estudio: \$ 1.400.000
- 3.— Financiamiento: MINVU
- 4.— Participantes: Los consultores inscritos en el Registro Nacional de Consultores del MINVU, en los rubros estudios generales, especialidad planificación o estudios de proyectos, especialidad urbanismo, cualquier categoría.
- 5.— Venta de antecedentes: Desde el jueves 29 de abril de 1987, en la Secretaría Regional del Minvu XII, Bories 884, Punta Arenas y en la División de Desarrollo Urbano, Serrano 45, 2do. piso, Santiago.
- 6.— Valor de los antecedentes: \$ 1.000 (incluido IVA).
- 7.— Presentación de las ofertas: El día 8 de junio de 1987, a las 17 hrs., en la oficina del Secretario Regional del MINVU XII. Edificio de gobierno 6to. piso, Punta Arenas.

SEREMI XII REGION



Chile. Soluciones concretas.

## MINERA UTAH DE CHILE INC.

Agencia de Sociedad Anónima Extranjera

Autorizado por Resolución N° 418, Ex. de 21 de septiembre de 1979, de la Superintendencia de Valores y Seguros

Capital inicial autorizado  
US\$ 40.000.-

### BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1986

	US\$
Activo circulante . . . . .	745.634,24
Pasivo circulante . . . . .	(629.371,95)
Capital de trabajo . . . . .	116.262,29
Activo fijo . . . . .	258.908,41
Otros activos . . . . .	43.515.294,71
 Patrimonio neto . . . . .	 <u>43.890.465,41</u>

Ximena Cipitria S.  
Contadora

Paul Gondonneau G.  
Gerente

### DERECHO DE APROVECHAMIENTO DE AGUAS SUBTERRÁNEAS EN COMUNA CABILDO

Leopoldo Quiroz I., domiciliado en calle I. Domeyko 156, comuna Cabildo, Provincia Petorca, V Región, en representación Asociados Barrio Industrial Minero El Quemado de Cabildo, solicita constitución de derecho de aprovechamiento consumutivo, permanente, continuo de aguas subterráneas para fines industriales de napas del río Los Angeles de Cabildo, de 8 litros-segundo. Se captará por elevación mecánica desde un pozo de 8 mts. de profundidad y 1.50 mt. diámetro construido en el lecho poniente del río Los Angeles a 50 mts. camino público Cabildo a Puentendo y 360 mts. al sur, Puente la Sirena, con área de protección de 20 mts. en torno al pozo.

Ola de ataques con bombas

# Un muerto y 10 heridos graves en atentados terroristas en Perú

LIMA, 29 Abril (EFE).— Un trabajador muerto y al menos diez personas heridas es el resultado de los últimos atentados cometidos en Lima.

Un empleado de la limpieza de una agencia del Banco Suberman resultó muerto anoche y un vigilante herido al estallar un paquete explosivo colocado por varios individuos en la puerta del local, según testigos.

Uno de los terroristas, que también atentaron contra la empresa Finisterre, cercana al Banco, pudo ser detenido por la policía.

Además, nueve personas resultaron heridas en otro atentado realizado contra el Banco Amazónico, en el centro de Lima.

Los terroristas colocaron tam-

bien explosivos en el depósito del diario "Expreso", que no causaron víctimas, pero sí daños materiales.

Otra bomba estalló en las oficinas del senador Manuel Ulloa, del centroderechista partido "Acción Popular" y propietario de "Expreso", causando daños menores.

El diario "La República" informa hoy de la detención de 65 supuestos elementos maoistas de "Sendero Luminoso" durante una incursión policial realizada en doce poblaciones del norteño departamento de la Libertad, dentro del plan contraterrorista dirigido por el viceministro de Interior, Agustín Mantilla. EFE.

## MATUTINO

LIMA, 29 (AP).— Un poderoso artefacto explosivo estalló en

una puerta lateral de la sede del diario de oposición "Expreso", mientras las oficinas del senador Manuel Ulloa Elías, presidente del directorio de esa empresa periodística, también eran atacadas en la misma forma, informaron fuentes policiales.

Al mismo tiempo, fueron atacadas con bombas, la sede principal del Banco Amazónico y una agencia del Banco del Sur Medio y Callao, ambos de capitales privados.

Los ataques ocurrieron simultáneamente alrededor de las 22.30 hora local (03.30 GMT) de anoche y fueron atribuidos por una fuente policial al Movimiento Revolucionario Tupac Amaru (MRTA), organización armada clandestina de orientación procomunista.

Fiscal especial inició primeras incriminaciones

# Acusado en "Irangate" reconoció culpa e implicó a Oliver North

WASHINGTON, 29 (EFE).— Carl Channell, acusado por el fiscal especial Lawrence Walsh de "conspiración para defraudar al gobierno", se ha declarado culpable ante un tribunal de Washington y ha implicado al teniente coronel Oliver North.

Channell encabeza una fundación que recaudó en 1985 y 1986 unos dos millones de dólares de fuentes privadas para los rebeldes nicaragüenses, y es el primero en ser acusado formalmente por Walsh, que investiga el escándalo "Irán-contras".

Al comparecer esta tarde ante

el juez de distrito Stanley Harris, Channell se declaró culpable del cargo y prometió colaborar de cerca con Walsh en su investigación.

Channell admitió que los dos millones de dólares que había recaudado con ayuda de North fueron exentos de impuestos, cuando en realidad el dinero se utilizó para comprar armas a los "contras", concepto que requiere tributo fiscal.

Por evasión de impuestos, Channell puede ser condenado a cinco años de cárcel, indicaron fuentes judiciales.

Inicia hoy gira de cinco días a la RFA

# Juan Pablo II honrará a víctimas del nazismo

CIUDAD DEL VATICANO, 29 (REUTER).— El Papa Juan Pablo II parte mañana en una gira de cinco días por Alemania Federal, donde rendirá homenaje a víctimas de los nazis y recalcará su decisión de dialogar con protestantes en la tierra de Martín Lutero.

El viaje llevará al Papa a 10 ciudades y pueblos y es el 34 que realizará fuera de Italia y el segundo a Alemania Federal. Tiene lugar dos semanas después de su regreso de una agotadora gira por Sudamérica y cinco semanas antes de una visita a Polonia, en junio.

Los principales eventos religiosos son dos beatificaciones de sendas víctimas de los nazis: Edith Stein, una monja católica convertida del judaísmo murió en el campo de exterminio de Auschwitz y Rupert Mayer, un sacerdote jesuita encarcelado por oponerse a los nazis.

La beatificación es el penúltimo paso antes de la canonización, en la Iglesia Católica Romana.

Algunos judíos y católicos progresistas han criticado la deci-

sión papal de beatificar a Stein y darle el título de mártir católica, prescindiendo del requisito habitual para la beatificación, que son dos milagros comprobados.

Tras huir de Alemania a causa

de su origen judío, Stein fue arrestada en Holanda en 1942 junto con su hermana menor Rosa y deportada a Auschwitz, en la Polonia ocupada por los nazis, donde las mataron poco después de su llegada.

Second, que declarará sin aco-

gerse a ninguna inmunidad, será seguido por Robert McFarlane, ex asesor de Seguridad Nacional de la Casa Blanca.

Second, que declarará sin aco-

gerse a ninguna inmunidad, será seguido por Robert McFarlane, ex asesor de Seguridad Nacional de la Casa Blanca.

Second, que declarará sin aco-

gerse a ninguna inmunidad, será seguido por Robert McFarlane, ex asesor de Seguridad Nacional de la Casa Blanca.

Second, que declarará sin aco-

gerse a ninguna inmunidad, será seguido por Robert McFarlane, ex asesor de Seguridad Nacional de la Casa Blanca.



**ILUSTRE  
MUNICIPALIDAD  
DE SANTIAGO**

## AVISO

De acuerdo a cláusulas contractuales, a contar del 2 de mayo de 1987, autorízase un alza de un 12,67% de la tarifa de los parquímetros de la comuna, quedando en \$ 42 (cuarenta y dos pesos) el valor de cada media hora.

EL ALCALDE



Detectives y peritos de la Unidad de explosivos examinan los daños ocasionados por un comando guerrillero que en la noche del martes hizo detonar explosivos en varias entidades bancarias, así como en un periódico y en las afueras de la oficina de un senador comisionado en la capital peruana; los atentados ocasionaron un muerto y 10 heridos. (REUTER).

Lo ultimaron a tiros junto a su chofer

# Comunistas asesinan a jefe de policía filipino

MANILA, 29 Abril (EFE).— Dos hombres y una mujer, supuestos miembros de un grupo llamado los "Gorriones", de la guerrilla comunista urbana, asesinaron hoy a tiros a un jefe de policía y a su chofer.

El atentado fue cometido en una zona de Valenzuela, cerca de Manila, muy transitada, por unos desconocidos que gritaban "viva el nuevo ejército del pueblo", reiriéndose al brazo armado del Partido Comunista.

Los asesinos dispararon con revólveres del calibre 45 contra el teniente coronel Carlos Palomares y su chofer, Bayani Yaneza, que se dirigían en un automóvil a la comisaría de policía de Valenzuela.

Fuentes de la policía dijeron que según testigos presenciales los terroristas se acercaron al automóvil de Palomares cuando acababa de salir de su casa y se internaba a poca velocidad por una calle muy transitada.

Cuando el automóvil se hallaba casi detenido por causa del tráfico, una mujer se acercó al vehículo, sacó un revólver del 45

y empezó a disparar junto a sus dos compañeros.

Hasta ahora, el "Nuevo Ejército del Pueblo" se ha responsabilizado de más de treinta atentados este año contra policías y militares en la zona metropolitana de Manila.

El mes pasado los "Gorriones" asesinaron también al capitán Eduardo Meranoa, Jefe de un destacamento de policía de patrulla.

Por otra parte, el ejército filipino anunció la muerte del jefe del "nuevo ejército del pueblo" en la provincia de Bulacán, 50 kilómetros al norte de Manila.

## LLAMESE A CONCURSO

Para cubrir cargos de: 1 profesor de francés y una educadora de páravulos. Enviar antecedentes A: D.E.M., Tomé, Ignacio Serrano 1055, 2º Piso Tomé. Hasta el día 05 de mayo de 1987.

## ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CHILLÁN

### LLAMADO A CONCURSO

Llámese a concurso de antecedentes para proveer el cargo de Arquitecto Asesor Urbanista Grado 8º, del Escalafón Municipal.

#### REQUISITOS:

1. Título profesional
  2. Experiencia profesional de 2 años, a lo menos
  3. Los establecidos en el Párrafo 2º del Título I del DFL. 338, de 1960.
- Los interesados deberán presentar Curriculum Vitae y fotografía reciente en Oficina de Partes y Archivo, de la Ilustre Municipalidad de Chillán, 18 de septiembre N° 510, Chillán.

Plazo de Recepción de antecedentes: hasta el 25 de mayo de 1987.

EL ALCALDE

Inches  
cm

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

## SORTEO DE LETRAS DE CREDITO / ABRIL 1987

En cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 93 de la Ley General de Bancos, que dispone la realización de sorteos en los casos de pagos anticipados de deudas, con fecha 14 de Abril de 1987 y en presencia del Notario Público señor Jaime Morandé Orrego, se procedió al sorteo de las Letras de Crédito emitidas por el Banco de Santiago y ex Banco Colocadora Nacional de Valores de las series:

<b>Serie AD05505AI Emisión 01.08.86.</b>	De 500 U.F.: N° 000005	De 10 U.F.: N° 0000173	<b>Serie P Emisión 01.08.81.</b>	De 1000 U.F.: N° 0000620	De 1000 U.F.: N° 0000631	De 1000 U.F.: N° 0000632	<b>Serie P Emisión 01.11.81.</b>	De 1000 U.F.: N° 0000760	De 1000 U.F.: N° 0000697	De 1000 U.F.: N° 0000646	<b>Serie P Emisión 01.08.82.</b>	De 500 U.F.: N° 0000773
De 200 U.F.: N° 000001			De 1000 U.F.: N° 0000636	00000711	00000646	00000651	De 1000 U.F.: N° 0000653	00000655	00000657	De 100 U.F.: N° 0000526	De 200 U.F.: N° 0001300	
De 10 U.F.: N° 000005			00000657	00000665	00000668	00000670	00000672	00000673	00000677	De 50 U.F.: N° 0000644	De 50 U.F.: N° 0000692	
<b>Serie AD05505AI Emisión 01.11.86.</b>	De 200 U.F.: N° 000039	De 10 U.F.: N° 000021	00000677	00000679	00000681	00000685	00000691	00000696	00000699	00000701	00000705	De *10 U.F.: N° 0000495
De 500 U.F.: N° 000021			00000699	00000701	00000705	00000707	00000707	00000707	00000707	00000707	00000707	De 100 U.F.: N° 0000557
<b>Serie AD05508AI Emisión 01.08.86.</b>	De 1000 U.F.: N° 000024	De 200 U.F.: N° 000012	00000707	00000718	00000720	00000722	00000725	00000727	00000730	00000733	00000738	De 50 U.F.: N° 0000706
De 200 U.F.: N° 000021			00000725	00000727	00000730	00000733	00000735	00000738	00000735	00000738	00000738	De 20 U.F.: N° 0001019
<b>Serie AD05512AI Emisión 01.08.86.</b>	De 1000 U.F.: N° 000042	De 200 U.F.: N° 000028	00000733	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	
De 200 U.F.: N° 000042			00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	00000738	
<b>Serie AD05515AI Emisión 01.08.86.</b>	De 500 U.F.: N° 000006	De 200 U.F.: N° 000010	00000738	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	
De 200 U.F.: N° 000012			00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	00000741	
<b>Serie AD05520AI Emisión 01.08.86.</b>	De 500 U.F.: N° 000002	De 200 U.F.: N° 000004	00000741	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	
De 200 U.F.: N° 000008			00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	00000743	
<b>Serie AD08008-A Emisión 01.02.83.</b>	De 200 U.F.: N° 0000251	00000252	00000743	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
De 200 U.F.: N° 0000237			00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
De 10 U.F.: N° 0000122			00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
<b>Serie AD08012-A Emisión 01.05.83.</b>	De 1000 U.F.: N° 0001600	0001601	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
De 1000 U.F.: N° 0001288			00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
<b>Serie E Emisión 01.02.79.</b>	De 500 U.F.: N° 000052	0000054	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
De 500 U.F.: N° 0000072			00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
<b>Serie O Emisión 01.11.80.</b>	De 1000 U.F.: N° 000001	00000100	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
De 1000 U.F.: N° 0000029			00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	00000749	
<b>Serie G Emisión 01.02.79.</b>	De 1000 U.F.: N° 000003	0000008	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 1000 U.F.: N° 0000057			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 100 U.F.: N° 0000004			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 50 U.F.: N° 0000003			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
<b>Serie G Emisión 01.02.80.</b>	De 1000 U.F.: N° 0000091	0000093	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 1000 U.F.: N° 0000096			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 1000 U.F.: N° 0000107			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 1000 U.F.: N° 0000114			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 500 U.F.: N° 0000091			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 200 U.F.: N° 0000108			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
<b>Serie G Emisión 01.02.80.</b>	De 1000 U.F.: N° 0000274	00000281	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 1000 U.F.: N° 0000287			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 500 U.F.: N° 0000179			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 200 U.F.: N° 0000366			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 100 U.F.: N° 0000202			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 50 U.F.: N° 0000285			00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
<b>Serie G Emisión 01.02.80.</b>	De 1000 U.F.: N° 0000400	0000400	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	00000123	
De 1000 U.F.: N° 0000414			00000123	00000123	00000123</td							

## Internacional

Ante aguda crisis económica y política en Brasil

# Piden anticipar las elecciones presidenciales para el año 1988

RÍO DE JANEIRO (BRASIL), 29 (EFE).— La agudización de la crisis económica y política que abate a Brasil ha sentado las bases para la convocatoria de elecciones presidenciales directas en 1988, afirmaron hoy influyentes parlamentarios del gubernamental "Partido del Movimiento Democrático Brasileño" (PMDB).

Las nuevas elecciones marcarían la reducción, de seis a cuatro años, del mandato del Presidente José Sarney, cuya autoridad resultó desgastada en los episodios que dieron lugar a la designación del nuevo ministro de Hacienda, Luis Carlos Bresser Pereira, por divergencias con la Cupus Guimaraes.

El líder del grupo parlamentario del "PMDB" en la asamblea nacional constituyente, Mario Covas, manifestó hoy que "es preciso que el gobierno se adelante a convocar a elecciones presidenciales directas, antes que esa

bandera sea utilizada por sus rivales políticos".

Afirmó que la idea predominante en su partido es posibilitar la realización de esos comicios para noviembre de 1988 a fin de que Sarney entregue el poder en marzo de 1989.

Advirtió que sectores políticos de oposición, encabezados por el social-demócrata "Partido Democrático de los Trabajadores" (PDT) y el radical "Partido de los Trabajadores" (PT), han comenzado a presionar en el seno del Congreso para la realización de "elecciones directas ya".

### NUEVOS MINISTROS

BRASILIA, 29 (Reuter).— El Presidente José Sarney introdujo esta noche dos modificaciones en su gabinete ejecutivo con la designación de un nuevo ministro del Interior, informaron fuentes oficiales.

El mandatario designó a Ronaldo Costa Couto, hasta hoy

ministro del Interior, como nuevo jefe del gabinete civil, cubriendo la vacante que dejó hace una semana Marco Maciel, quien renunció al cargo, dijeron portavoces oficiales.

Agregaron que el diputado Joaquim Francisco Cavalcanti, del cogerente Partido del Frente Liberal (PFL), fue nombrado simultáneamente para ocupar el Ministerio del Interior, que en Brasil es el nexo gubernamental con la administración de los 23 estados del país.

Costa Couto, un economista de 43 años, pertenece al Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB), socio mayoritario de la alianza bipartidaria que sustenta al gobierno de Sarney.

Cavalcanti, de 39 años, fue alcalde de Recife, capital del Estado de Pernambuco, al noreste del país, y fue elegido diputado federal en las elecciones legislativas celebradas en noviembre.

Informó "The New York Times"

# EE.UU. basó prohibición de entrada a Waldheim en datos entregados por él

WASHINGTON, 29 (EFE).— La administración norteamericana fundamentó la prohibición de entrada a Estados Unidos al presidente austriaco, Kurt Waldheim, en datos facilitados por él mismo para defenderse de las acusaciones de crímenes de guerra nazis, informó hoy "The New York Times".

## Huelgas y violencia en España

MADRID, 29 (REUTER).— Varias personas resultaron heridas en incidentes ocurridos durante la noche en el norte de España, al recrudecer la violencia coincidentemente con nuevas protestas obreras, dijo hoy la policía.

Cuatro personas, entre ellas una mujer embarazada, fueron internadas en hospitales después de que, según la Guardia Civil, los mineros bloquearon rutas y líneas ferreas en la localidad norteña de Bembibre. Otras 14 personas sufrieron heridas leves.

Varios miles de mineros realizaron una huelga en la región en reclamo de mejoras salariales. Treinta y siete manifestantes fueron detenidos en horas de la madrugada, pero 29 de ellos fueron puestos nuevamente en libertad, dijo la policía.

También se registraron choques entre huelguistas y fuerzas de seguridad cerca de Bilbao, en el país vasco, y fuentes sindicales dijeron que por lo menos tres personas debieron ser atendidas en hospitales.

Conforme más se analizaban esos detalles, más se reforzaban las suposiciones sobre su participación en asesinatos en masa y deportaciones de miles de judíos en los Balcanes durante la II Guerra Mundial, agregaron.

Precisaron que el Departamento de Estado, que asesoró legalmente en el caso, tiene ahora suficientes pruebas contra Waldheim como para proceder con una deportación, en el caso de que se hubiera naturalizado norteamericano.

La administración norteamericana incluyó el lunes pasado a Kurt Waldheim, en una lista de observación, por la que se le impide la entrada en Estados Unidos como ciudadano privado.

Esta lista contiene los nombres

de unas 40.000 personas. Incluidos comunistas, criminales y víctimas de enfermedades contagiosas.

Las fuentes indicaron al diario que las poderosas organizaciones judías norteamericanas pidieron el año pasado al secretario de Justicia, Edwin Meese, que actuará contra Waldheim antes de que fuera elegido presidente de Austria, en junio pasado.

Pero las autoridades norteamericanas decidieron aplazar una decisión que hubiera afectado el resultado de las elecciones de un país extranjero.

Señalaron que una de las pruebas más importantes contra el Mandatario austriaco fueron encontradas en Yugoslavia y en ellas se le vincula a una campaña brutal en Kozara, en 1942.

## I. MUNICIPALIDAD DE TENO

### PROUESTA PÚBLICA

OBRAS: 1) "Construcción Sala de Usos Múltiples 2a. Etapa"

2) "Ampliación Edificio Municipal"

FINANCIAMIENTO: 1) I. Municipalidad de Teno - DIGEDER

2) I. Municipalidad de Teno

MODALIDADES DEL CONTRATO: 1) y 2) Suma alzada sin reajuste.

PROONENTES: Empresas Contratistas inscritas en Registro COORDYR y/o Registro I. Municipalidad de Teno.

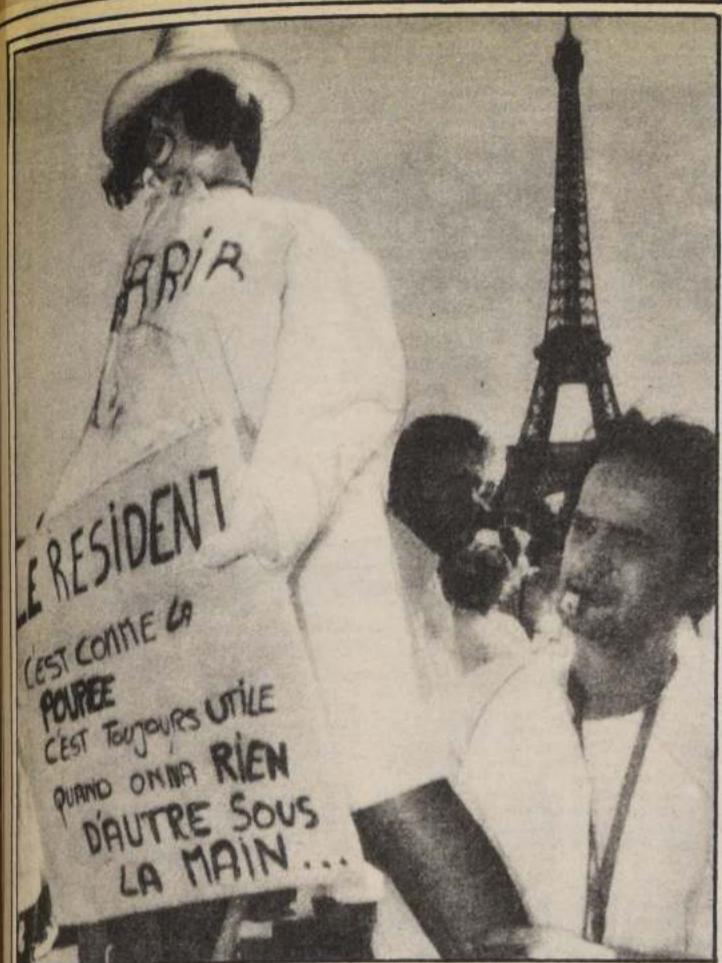
VENTA DE BASES: Desde el 30 de abril al 4 de mayo 1987, en el Departamento de Obras Municipales de la I. Municipalidad de Teno, de 8.30 a 13.00 hrs.

VALOR DE LAS BASES: 1) \$ 5.000 I.V.A. incluido

2) \$ 3.000 I.V.A. incluido

APERTURA DE LA PROUESTA: El día 12 de mayo de 1987, a las 12.00 hrs., en el Salón de Honor de la I. Municipalidad de Teno.

JORGE MANCILLA VALENZUELA  
ALCALDE



A la justicia civil de Córdoba

## Se entregó gestor de la sublevación en Argentina

CORDOBA (Argentina), 29 (EFE).— El ex mayor del Ejército argentino Ernesto Barreiro, iniciador de la rebelión militar que sacudió al país hace dos semanas, se presentó hoy ante la justicia civil de Córdoba, 755 kilómetros al sur de Buenos Aires.

El ex oficial llegó a la sede de la Cámara Federal cordobesa acompañado de tres personas que no fueron identificadas.

Barreiro se había negado a comparecer el pasado 15 de abril ante la justicia, en una causa en la que se investigan violaciones a los derechos humanos cometidas durante el pasado régimen castrista, motivo por el cual fue

dado de baja del servicio activo del Ejército de tierra.

Luego de permanecer autoacuartelado y en actitud de rebeldía durante dos días en el regimiento 14 de esta ciudad, el ex mayor desapareció en la tarde del 17 de abril pasado, sin que desde entonces y hasta hoy se supiese de su paradero.

La actitud de Barreiro provocó una sublevación de oficiales en la Escuela de Infantería de Campo de Mayo, 20 kilómetros al norte de Buenos Aires y una crisis militar que finalizó tras la intervención directa del Presidente Raúl Alfonsín el día 19 de abril, ante quien los amotinados depusieron las armas.

En medio de inminente guerra comercial

## Reagan y Nakasone analizarán relaciones

WASHINGTON, 29 (ANS).— El Primer Ministro japonés, quien en la tarde de hoy arribó a los Estados Unidos, se reunirá con el secretario de Estado George Shultz con quien mantuvo un encuentro preparatorio en el hotel en que se hospeda.

Como estaba anunciado, los "puntos claves" de aquella que no pocos observadores definen como la más grave crisis entre los dos países, serán tratados por Nakasone con el Presidente Ronald Reagan en el curso de dos encuentros en la Casa Blanca programados para mañana y el viernes.

El Primer Ministro nipón tam-

bién mantendrá otros encuentros con Shultz, el vicepresidente George Bush y los líderes del Congreso y, antes de regresar a su país, pronunciará un discurso en el Club Nacional de Prensa.

### ENMIENDA PROTECCIONISTA

WASHINGTON, 29 (Reuter).— La cámara baja norteamericana aprobó hoy por estrecho margen una controvertida enmienda comercial sobre restricciones a las importaciones que apunta a Japón y otros exportadores importantes.

## Economía

Impulsa el Gobierno

### Plan contra la burocracia

■ Anuncio lo formuló ministro Délano. SOFOFA distinguió a industrias más destacadas

El ministro de Economía, Juan Carlos Délano, declaró anoche que es decisión del Gobierno impulsar una vasta campaña de desburocratización, con el fin de agilizar la actividad productiva y crear nuevas empresas.

Délano dijo que con ese propósito solicitó a la Sociedad de Fomento Fabril, SOFOFA, que envíe —antes del 31 de mayo próximo— sus puntos de vista y sugerencias en relación a esta materia.

El secretario de Estado formuló estos conceptos tras presidir la ceremonia con que la SOFOFA distinguió a cinco destacadas

empresas que han contribuido al desarrollo del país.

Cuatro de ellas efectuaron importantes inversiones de expansión y crearon nuevas plazas de trabajo. Ellas son la Sociedad de Abastecimientos Industriales Petronim Ltda.; Industria Folliadora de Maderas, INFODEMA; Empresas CCT S.A. y LB Industria de Alimentos de Temuco.

También se entregó un diploma especial a Industrias Metalúrgicas Bash S.A., que recientemente cumplió 100 años de existencia.

Primeros tres meses

### En 10,7% aumentó la producción industrial

Un crecimiento de un 10,7 por ciento experimentó la producción industrial del país en el trimestre enero-marzo de este año en relación a igual período de 1986.

La información la entregó ayer el Departamento de Estudios de la Sociedad de Fomento Fabril, SOFOFA, entidad que precisó que la producción manufacturera aumentó en marzo en un 27 por ciento en relación a febrero último. Asimismo, respecto a marzo de 1986 se incrementó en un 18,8 por ciento.

Entre los rubros que experimentaron un mayor incremento en su producción la SOFOFA mencionó la fabricación de textiles, productos alimenticios, industria de la madera, muebles y accesorios, sustancias químicas industriales, derivados del petróleo, productos de plástico, ar-

tículos metálicos y maquinaria no eléctrica.

#### VENTAS

En cuanto a las ventas manufactureras, la SOFOFA informó que éstas aumentaron en un 9,1 por ciento en el primer trimestre del año en relación a igual lapso de 1986.

En marzo último —en relación a igual mes del año pasado— las ventas aumentaron en 8,2 por ciento. Respecto a febrero, se incrementaron en 7,2 por ciento.

Los rubros que observaron mayores crecimientos en sus ventas fueron los productos alimenticios, sustancias químicas industriales, productos de plástico, maquinaria no eléctrica y equipo profesional y científico.



El presidente de la CMPC, Ernesto Ayala, destacó los resultados logrados por esa empresa. En la fotografía, se observa al ejecutivo durante la Junta de Accionistas celebrada ayer junto al vicepresidente, Eliodoro Matte; el gerente general Arturo Mackenna y el director Manuel Mardones.

Presidente de la CMPC dijo que "también ha significado muchos empleos"

### Ayala: "La política económica asegura un clima de confianza"

■ Ayer se efectuó Junta de Accionistas de compañía papelera. Ejecutivo destacó fuerte aumento de las ventas y exportaciones

"La política económica, con reglas del juego estables, paridad de cambio realista, libertad de precios, apertura al exterior y el respeto a la propiedad y la empresa privada, ha significado confianza, crecimiento, inversión y sobre todo muchos más puestos de trabajo para miles de personas".

Así lo destacó ayer el presidente de la Compañía Manufactu-

ra de Papeles y Cartones, CMPC, Ernesto Ayala, durante el desarrollo de la Junta Anual de Accionistas celebrada en los salones del Hotel Carrera de la capital.

En la oportunidad, el ejecutivo resaltó el fuerte aumento de las ventas, exportaciones y producción registrado por la empresa papelera durante el último año, al mismo tiempo que desarrolló un completo panorama sobre la

En primer trimestre del año

### En 3 por ciento creció la producción de acero

A más de 173 mil toneladas alcanzó la producción de acero en Chile durante el primer trimestre de este año, lo que significa un aumento de un tres por ciento en relación a similar período de 1986.

La información la entregó el Instituto Latinoamericano del Fierro y del Acero, ILAFA, entidad que precisó que en el período

enero-marzo de 1986 la producción siderúrgica llegó a 168 mil 100 toneladas.

ILAFA informó que la producción de acero en bruto de América Latina, alcanzó en el primer trimestre, a 9 millones 264 mil toneladas, lo que revela un incremento de un 2,3 por ciento respecto a igual período de 1986.

marcha de la empresa y sus proyecciones para el corto y mediano plazo.

En la reunión estuvieron presentes además el vicepresidente de la compañía, Eliodoro Matte; el gerente general, Arturo Mackenna y el director Manuel Mardones, además de una gran cantidad de accionistas que representaban a la mayor parte de la propiedad de CMPC.

Ernesto Ayala dio a conocer la Memoria y Balance de la entidad, los que fueron aprobados por los asistentes. Posteriormente, se refirió a la situación de la compañía y las perspectivas.

#### HOMENAJE

Tras rendir un homenaje al ex Presidente de la República y máximo ejecutivo de la compañía, Jorge Alessandri, se refirió al desarrollo operacional de la empresa.

Indicó Ayala que durante 1986 la compañía vendió un total de 423 mil 444 toneladas de papel y celulosa, de las cuales casi 214 mil fueron despachados al mercado interno y 209 mil al exterior. "Estos datos —dijo— demuestran que nuestra compañía es una empresa altamente exportadora y en el futuro se irá accentuando cada vez más esta tendencia".

Expresó Ayala que la cifra total de productos exportados por la empresa alcanzó en 1986 a más de 115 millones de dólares.

#### UTILIDADES

Ayala indicó que el resultado del ejercicio muestra una utilidad de 11 mil 330 millones de pesos, que representa la suma de 55 millones de dólares. La utilidad obtenida es el 13,1 por ciento sobre el patrimonio, es decir, mejor que la rentabilidad de 10,1 por ciento obtenida el año anterior.

Expresó que el patrimonio de los accionistas subió en 13 mil 064 millones de pesos como consecuencia —principalmente— de la utilidad del ejercicio y el aumento del patrimonio forestal. Añadió que en 1986 la empresa invirtió unos 40 millones de dólares.

**ENDESA**  
EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.  
SOCIEDAD ANÓNIMA ABIERTA  
FILIAL CORFO

#### PAGO DE DIVIDENDO

Por acuerdo de la Junta Ordinaria de Accionistas, celebrada el 28 del presente, se comunica a los señores accionistas que a contar del 5 de Mayo de 1987 se pagará un dividendo de \$ 1.675.- por acción, correspondiente a las utilidades del Ejercicio cerrado al 31 de Diciembre de 1986.

Tendrán derecho al dividendo aquellos accionistas que figuren inscritos como tales en el Registro el día 28 de Abril de 1987, conforme lo dispuesto en el Art. 81 de la Ley 18.046. El pago se efectuará en las oficinas de la Sociedad, Santa Rosa 76, 1er. piso, de 9 a 12 hrs. y de 14.30 a 17 hrs. el día 5 de Mayo de 1987. Posteriormente se enviará cheque nominativo por Correo Certificado a aquellos accionistas que no hayan efectuado el cobro en las oficinas de la Sociedad.

EL PRESIDENTE

SANTIAGO, 30 de Abril de 1987.

**DIRECCIÓN DE  
DAE APROVISIONAMIENTO DEL  
ESTADO**

**PROPIUESTA PÚBLICA N° 5, 15.V.87 A LAS 16:00 HORAS**  
POR : 1.823.000 juegos Form. N° 802-5 "Declaración y Pago Simultáneo Cotizaciones Previsionales".  
PARA : Servicio de Seguro Social

**PROPIUESTA PÚBLICA N° 6, 15.V.87 A LAS 16:30 HORAS**  
POR : 1.650.000 juegos Form. N° 1262-6 "Declaración y Pago Cotizaciones Previsionales".  
PARA : Caja de Previsión de Empleados Particulares

**PROPIUESTA PRIVADA N° 68, 7.V.87 A LAS 11:00 HORAS**  
POR : 640.000 Form. Cont. N° 1806-7 "Cheques Pre-Impresos con Comprobante Banco del Estado".  
PARA : Servicio Seguro Social

**PROPIUESTA PRIVADA N° 69, 7.V.87 A LAS 11:00 HORAS**  
POR : 18.000 block "Órdenes de Atención".  
PARA : Fondo Nacional de Salud.

Se informa a los Sres. Proveedores que además DAE, está solicitando cotizaciones por Cintas correctoras para máquinas de escribir electrónicas, Limpia vidrios, Escobas de curahuilla, Reglas plásticas, Cola fría, Escobillones para baldosas y Formularios varios.

EL DIRECTOR

Subsecretario de Hacienda

# Perspectivas de la economía son promisorias para próximos años

■ Manuel Concha intervino en seminario para dirigentes sindicales realizado en Puerto Varas

El subsecretario de Hacienda, el brigadier Manuel Concha, sostuvo que "las perspectivas de nuestra economía son promisorias, aun cuando no exentas de sacrificio". Agregó que la prosperidad es posible, y en esa dirección se está avanzando, pero que para consolidar este avance, se debe ser perseverante y persistente en las políticas hasta hoy aplicadas. La afirmación la formuló al intervenir ayer en Puerto Varas, ante más de 200 dirigentes sindicales, en un seminario organizado por la Secretaría General de Gobierno con motivo de celebrarse el Día del Trabajo.

Manuel Concha afirmó que el positivo desarrollo de nuestra economía en los últimos meses se ha producido sobre bases sólidas y puntualizó que no existen desequilibrios en la balanza de pagos ni en la balanza comercial, a la vez que no hay un sector público crecientemente deficitario. Añadió que la inflación se ha mantenido en niveles moderados y que en general "el país no vive zozobras económicas graves, salvo las propias de un período en que se está saliendo de una recesión".

Por otra parte, hizo presente que el resultado de esta situación es la proyección de nuestra actual tendencia hacia el futuro cercano. "El país dijo —podrá seguir



Manuel Concha, subsecretario de Hacienda.

creciendo y aumentando el empleo en la medida que sea capaz de insistir en las políticas hasta hoy puestas en práctica. Es fundamental insistir en la importancia de seguir aumentando el ahorro y la inversión, así como las exportaciones en la economía como un todo", agregó.

En cuanto al sector público, Manuel Concha indicó que las tareas son aún más claras por su magnitud, más urgentes. Afirmó

Empresarios de EE.UU.

## Inversión en Chile es atractiva

El representante de la St. Joe Mineral Corporation, Alvan Sage destacó el progreso económico alcanzado por Chile respecto de las demás naciones de América Latina, especialmente en sustitución de importaciones y aumentos de las exportaciones. Asimismo, el vicepresidente ejecutivo de Allied Signal International, Paul Flask, puntualizó que nuestro país ha realizado un muy buen trabajo en el manejo de su deuda y para exportaciones

control de la inflación, además de un buen crecimiento del PGB.

La compañía St. Joe es la propietaria mayorista del mineral El Indio ubicada en la IV Región, productor de oro, plata y cobre. A la fecha se han invertido más de US\$ 200 millones en dicha mina y en diferentes proyectos de exploración minera en áreas vecinas a El Indio. No obstante, Alvan Sage manifestó su inquietud frente "a las elecciones que se

acerca y el cambio de Gobierno en Chile", que a su juicio complica la inversión extranjera.

### ALLIED SIGNAL

Por su parte, Paul Flask destacó que el proyecto de metanol de la XII Región está adelantado y que la planta deberá concluirse en 1988 con un costo de US\$ 300 millones. Se proyecta que la producción genere US\$ 2.000 millones durante más de veinte años en la forma de pago por concepto de gas natural, impuestos y gastos locales.

### Indicadores Básicos

#### UNIDAD DE FOMENTO

Valor de ayer	:	\$ 3.524,42
Valor de hoy	:	\$ 3.526,28
Valor de mañana	:	\$ 3.528,15

#### PRECIO DEL COBRE ayer 67,822 ct. USS\$

IPC  
Marzo: 1,6%

#### UNIDAD TRIBUTARIA Abril: \$ 6.119

#### DÓLAR oficial ayer \$ 212,71

#### CUOTA AHORRO (11-IV a 10-V) \$ 122,56

#### UNIDAD REAJUSTABLE Abril: \$ 33,98

#### INDICE VALOR PROMEDIO (IVP)

Valor de hoy: \$ 3.500,70

Sostuvo ejecutivo de Utah International

## Precio del cobre debe repuntar hacia 1990

El presidente ejecutivo de operaciones de Utah International, Keith Wallace puntualizó que el precio del cobre debe repuntar hacia 1990, debido a que muchos antiguos yacimientos se verán obligados a cerrar por agotamiento de las reservas. Asimismo, manifestó que el actual bajo precio del metal rojo no debe afectar al proyecto La Escondida, ya que su producción está proyectada para la década del noventa. La afirmación la formuló luego de intervenir en el seminario "Conferencia de Experiencias en Exportaciones", organizado por la Cámara de Comercio de EE.UU. y el Banco Mundial.

Hizo presente que para una operación relativamente simple y directa el costo de inversión será alto, incluyendo la suma gastada a la fecha, estimando en US\$ 1.100 millones lo que también incluye cláusulas de reajuste al interés durante la construcción. El proyecto requerirá de aproximadamente tres años para su construcción, una vez que se adopte la decisión de partir.

El ejecutivo informó que aún no se concreta el financiamiento total para el proyecto, estimado en US\$ 1.100 millones y que se está conversando con el Export Import Bank de Japón y entidades crediticias alemanas, además de la Corporación Financiera Internacional, filial del Banco Mundial.

Wallace recordó que el proyecto La Escondida producirá sobre 300 mil toneladas de cobre al

**SQM**

**SOCIEDAD QUÍMICA  
Y MINERA DE CHILE  
S.A.**

**SOCIEDAD ANÓNIMA ABIERTA  
INSCRIPCIÓN REGISTRO DE VALORES  
Nº 0184**

**DIVIDENDO DEFINITIVO N° 9**

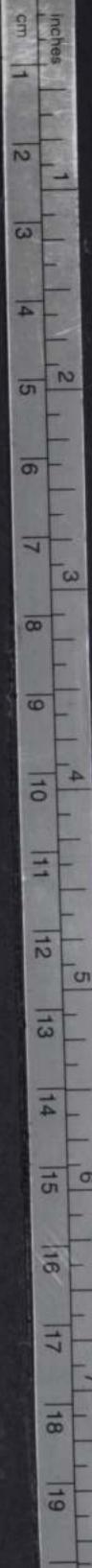
En Junta General Ordinaria de Accionistas, celebrada el día 20 de Abril de 1987, se acordó repartir con cargo a utilidades del ejercicio 1986, un dividendo definitivo de \$ 29,92153 por acción, el que se pagará en dinero a contar del día 14 de Mayo de 1987.

Tendrán derecho a este dividendo los accionistas inscritos en el registro de accionistas, el quinto día hábil anterior a la fecha de pago.

Este dividendo se pagará en las oficinas de la Sociedad, ubicadas en Moneda N° 1040, 12º piso, Oficina 1203, en Santiago, de 09:30 a 13:30 y de 15:00 a 17:30 horas, a los señores accionistas, los que deberán concurrir personalmente o debidamente representados. Para estos efectos se requerirá de mandato o poder suficiente autorizado ante Notario Público.

A petición escrita del accionista, presentada antes del día 8 de Mayo, la Sociedad depositará en su cuenta corriente, el monto del dividendo respectivo.

**EL PRESIDENTE**





## EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

Av. Libertador Bdo. O'Higgins 3322 Teléfono 796515 Casilla 124 Télex 242290 SANTIAGO CHILE

### BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1986

(En miles de pesos)

ACTIVOS	Día Mes Año al 31 12 86	Día Mes Año al 31 12 85	PASIVOS	Día Mes Año al 31 12 86	Día Mes Año al 31 12 85
Disponible.....	359.689	247.011	Obligs. con bancos e inst. financieras corto plazo ..	3.972.972	4.917.619
Depósitos a plazo .....	349.612.	324.984	Obligs. con bancos e inst. financieras porción largo plazo ..	1.220.914	1.275.654
Valores negociables (neto) .....	—	—	Obligs. con el público (efectos de comercio) .....	—	—
Deudores por venta (neto) .....	1.073.024	1.047.100	Obligs. con el público (bonos) .....	249.161	128.490
Documentos por cobrar (neto) .....	221.407	225.506	Obligs. largo plazo con vcto. dentro de un año .....	668.930	699.351
Deudores varios (neto) .....	76.750	66.258	Dividendos por pagar .....	—	—
Documentos y cuentas por cobrar empresas relacionadas .....	—	—	Cuentas por pagar .....	890.991	803.156
Existencias (neto) .....	66.857	47.714	Documentos por pagar .....	165.263	345.515
Impuestos por recuperar .....	—	—	Acreedores varios .....	—	—
Gastos pagados por anticipado .....	—	—	Documentos y cuentas por pagar empresas relacionadas .....	—	—
Impuestos diferidos .....	—	—	Provisiones .....	112.898	90.722
Otros activos circulantes .....	—	—	Retenciones .....	217.418	133.581
Total Activos Circulantes.....	<u>2.147.339</u>	<u>1.958.573</u>	Impuesto a la renta .....	—	—
Terrenos .....	20.203.207	20.437.934	Ingresos percibidos por adelantado .....	—	—
Construcciones y obras infraestructura .....	189.216.498	192.362.966	Impuestos diferidos .....	—	—
Maquinarias y equipos .....	19.337.234	19.716.200	Otros pasivos circulantes .....	608.542	17.936
Otros activos fijos .....	9.267.835	5.965.969	TOTAL PASIVOS CIRCULANTES .....	<u>8.107.089</u>	<u>8.412.024</u>
Mayor valor por retasación técnica del activo fijo .....	—	—	Obligs. con bancos e instituciones financieras .....	7.820.321	9.079.117
Depreciación (menos) .....	(4.613.356)	(2.545.434)	Oblig. con el público (bonos) .....	8.246.925	4.950.502
Total Activos fijos .....	<u>233.411.418</u>	<u>235.937.635</u>	Documentos por pagar .....	1.366.441	1.307.550
Inversiones en empresas relacionadas .....	24.272	—	Acreedores varios .....	—	—
Inversiones en otras sociedades .....	15.322	3.671	Documentos por pagar empresas relacionadas .....	—	—
Menor valor de inversiones .....	5.166	—	Provisiones .....	1.384.979	—
Mayor valor de inversiones (menos) .....	—	—	Otros pasivos a largo plazo .....	546.201	374.993
Deudores a largo plazo .....	30.275	144.006	TOTAL PASIVOS A LARGO PLAZO .....	<u>19.364.867</u>	<u>15.712.162</u>
Documentos y cuentas por cobrar empresas relacionadas .....	—	—	INTERES MINORITARIO .....	—	—
Intangibles .....	—	—	Capital pagado .....	64.270.437	64.270.437
Amortización (menos) .....	—	—	Reserva revalorización capital .....	178.851.357	178.851.357
Otros .....	1.882.406	1.075.698	Sobreprecio en venta de acciones propias .....	—	—
Total Otros Activos .....	<u>1.957.441</u>	<u>1.223.375</u>	Reserva por mayor valor en retas. téc. del activo fijo .....	—	—
TOTAL ACTIVOS .....	<u>237.516.198</u>	<u>239.119.583</u>	Otras reservas .....	—	—
ESTADOS DE RESULTADOS	EJERCICIOS	ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICIÓN FINANCIERA	EJERCICIOS		
	Desde 01 01 86 Al 31 12 86	Desde 01 01 85 Al 31 12 85	Desde el 01 01 86 y el 31 12 86	Desde el 01 01 85 y el 31 12 85	
Ingresos de explotación .....	11.151.665	11.916.835	Recursos Provenientes de Operaciones	Actual	Anterior
Costos de explotación (menos) .....	(13.180.212)	(14.788.484)	Utilidad (Pérdida) del ejercicio .....	(4.895.740)	(6.524.579)
Margen de explotación .....	(2.028.547)	(2.871.649)	Depreciación del ejercicio .....	2.262.617	2.606.090
Gastos de administración y ventas (menos) .....	—	—	Amortización del ejercicio .....	—	449.256
RESULTADO OPERACIONAL .....	<u>(2.028.547)</u>	<u>(2.871.649)</u>	Pérdida (Utilidad) en venta activos fijos, otras inv... Plazo .....	472.087	(89.899)
Ingresos financieros .....	48.830	166.645	Pérdida (Utilidad) devengada por invers. perm. otras empr. Corrección monetaria neta assignable a rubros no circul.. Otros recursos operacionales .....	—	—
Utilidad inversión empresas relacionadas .....	—	—	TOTAL RECURSOS OPERACIONALES .....	<u>(1.630.579)</u>	<u>(2.329.325)</u>
Otros ingresos fuera de la explotación .....	1.465.787	880.879	OTROS RECURSOS OBTENIDOS		
Pérdida inversión empresas relacionadas (menos) .....	—	—	Ventas de activos fijos .....	880.089	208.470
Amortización menor valor de inversiones (menos) .....	(912)	—	Ventas de inversiones permanentes en otras empresas .....	—	—
Gastos financieros (menos) .....	(2.608.810)	(3.964.949)	Dividendos recibidos .....	—	—
Otros egresos fuera de la explotación (menos) .....	(2.520.482)	(469.822)	Aumento de pasivos a largo plazo .....	916.217	2.396.748
Corrección monetaria .....	748.394	(265.683)	Aumento deuda largo plazo empresas relacionadas .....	—	—
RESULTADO NO OPERACIONAL .....	<u>(2.867.193)</u>	<u>(3.652.930)</u>	Aumento obligaciones con el público (bonos) .....	3.298.770	—
Resultado antes del Impuesto a la renta .....	—	—	Emissions de acciones de pago .....	—	853.953
Impuesto a la renta (menos) .....	—	—	Otros recursos no operacionales .....	2.834.248	—
Utilidad (pérdida) consolidada .....	—	—	TOTAL DE RECURSOS NO OPERACIONALES .....	<u>7.929.324</u>	<u>3.459.171</u>
Interés minoritario (menos) .....	—	—	Total Recursos Obtenidos .....	<u>6.298.745</u>	<u>1.129.246</u>
UTILIDAD (PERDIDA) LIQUIDA .....	<u>(4.895.740)</u>	<u>(6.524.579)</u>	RECURSOS APLICADOS		
Amortización mayor valor de inversiones .....	—	—	Adiciones al activo fijo .....	1.107.557	1.048.890
UTILIDAD (PERDIDA) DEL EJERCICIO .....	<u>(4.895.740)</u>	<u>(6.524.579)</u>	Inversiones permanentes en otras empresas .....	41.089	—



## EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

### VARIACIONES PRINCIPALES COMPONENTES DEL CAPITAL DE TRABAJO

	Actual	Anterior
ACTIVO CIRCULANTE Aumentos (Disminuciones)		
Disponible y depósitos a plazo .....	137.306	( 95.760)
Valores negociables (neto) .....	—	—
Deudores por vtas. doctos por cobrar y deud. varios (netos) .....	32.317	449.937
Docos. y cuentas por cobrar a empresas relacionadas .....	—	—
Existencias (neto) .....	19.143	13.156
Otros (códigos 11.080, 11.100, 11.150 y 11.110) .....	188.766	367.333
TOTAL VARIACIONES ACTIVO CIRCULANTE .....		
PASIVO CIRCULANTE (Aumentos) Disminuciones		
Obligaciones bancos e instituciones financieras .....	999.387	(2.792.965)
Obligaciones con el público .....	(120.671)	59
Obligaciones a largo plazo vencimientos dentro un año .....	30.421	299.030
Dividendos por pagar .....	—	—
Cuentas por pagar y documentos por pagar .....	92.417	(254.555)
Documentos y cuentas por pagar a empresas relacionadas .....	—	—
Provisiones y retenciones .....	(106.013)	73.237
Otros (códigos 21.070, 21.090, 21.100, 21.105 y 21.110) .....	(590.606)	29.022
TOTAL VARIACION PASIVO CIRCULANTE .....	304.935	(2.646.172)
AUMENTO (DISMINUCION) CAPITAL DE TRABAJO.....	493.701	(2.278.839)

### NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS

Para los períodos terminados al 31 de Diciembre de 1986 y 1985  
(M\$ = miles de pesos)

NOTA 1.— La Empresa de los Ferrocarriles del Estado está inscrita con fecha 30 de Julio de 1984, en el Registro de Valores bajo el N° 253. Es una Empresa del Estado de administración autónoma, regulada por el D.F.L. N° 94 del 21 de Mayo de 1960 y sus modificaciones posteriores. Su giro principal es la atención de los servicios de Transportes de Pasajeros y Carga por las líneas férreas y en general, la explotación comercial de sus bienes, como también, el desarrollo de todas aquellas operaciones comerciales industriales o financieras que, directa e indirectamente se relacionan con el transporte ferroviario.

Está constituida por las Administraciones Delegadas del Ferrocarril del Sur, Ferrocarril del Norte y Ferrocarril de Arica a La Paz. Su administración recae en el Director General y un Consejo de Delegados, quien la representa judicial y extrajudicialmente. Se encuentra bajo la supervigilancia del Supremo Gobierno, que se ejerce a través del Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, Subsecretaría de Transportes. En lo concerniente a su gestión económica financiera, específicamente de los Ministerios de Hacienda, Economía, Fomento y Reconstrucción. Para los fines de publicación de sus Estados Financieros, se ajusta a la normativa de la Superintendencia de Valores y Seguros, siendo auditados por la Contraloría General de la República.

#### NOTA 2.— Resumen de criterios contables aplicados

##### a) General

Los Estados Financieros han sido preparados de acuerdo a los principios contables generalmente aceptados, tomando en consideración las normas e instrucciones impartidas por la Superintendencia de Valores y Seguros, la Contraloría General de la República y disposiciones legales vigentes.

##### b) Período contable

Los Estados Financieros corresponden a ejercicios de doce meses terminados al 31 de Diciembre de 1986 y 1985 respectivamente.

##### c) Corrección monetaria

Los Estados Financieros han sido actualizados mediante la aplicación de las normas de Corrección Monetaria, con el objeto de reflejar el efecto de la variación en el poder adquisitivo de la moneda. Los efectos de estos ajustes se muestran en la NOTA N° 4.

Los Estados Financieros al 31 de Diciembre de 1985 y sus respectivas NOTAS han sido ajustados extracontablemente en un 17,1% a fin de permitir la comparación con los Estados Financieros de 1986.

El mencionado ajuste (17,1%) no es representativo de la variación real ocurrida en los pasivos contraídos en moneda extranjera y de aquellos que deben ser cancelados en moneda nacional en el equivalente a sus valores originados en dólares de los Estados Unidos de Norteamérica.

La Corrección Monetaria ha sido aplicada a los activos, pasivos no monetarios, y cuentas del Estado de Resultado, de acuerdo a la norma financiera y Circular N° 239 de Superintendencia de Valores y Seguros; dicha aplicación significó un abono a resultado en M\$ 748.394 en 1986 y un cargo de M\$ (265.683) en 1985.

d) Moneda extranjera y bases de conversión

Los Pasivos en Moneda Extranjera son presentados a los tipos de cambio vigentes al cierre de las operaciones contables de cada período.

Los tipos de cambio al 31 de Diciembre de 1986 y 31 de Diciembre de 1985 fueron los siguientes:

	1986	1985
US\$ Observado .....	\$ 204,73	1 \$ 183,86

Las operaciones pactadas en Unidades de Fomento (U.F.) han sido valuadas mediante la aplicación de los valores unitarios \$ 3.298,77 al 31 de Diciembre de 1986 y de \$ 2.818,39 al 31 de Diciembre de 1985.

#### e) Método de valorización y depreciación del activo fijo

##### e.1 Valorización

En virtud del artículo 15 del D.L. 910 y el inciso 3º del artículo N° 55 del D.F.L. N° 94 de 1960 y sus modificaciones posteriores (Ley de Administración de los Ferrocarriles del Estado), existe la obligación por parte de la Empresa de revalorizar los bienes que componen su Activo Fijo. En efecto, el D.L. 910 de 1975 hace obligatoria para las Empresas del Estado la retasación de sus Activos Fijos, a su vez, el artículo 55 del D.F.L. N° 94 de 1960 obliga a la Empresa a que por lo menos cada diez años reavalúe sus bienes a base de un inventario físico, o antes si lo ordenara el Presidente de la República. Por su parte, el inciso N° 4 ordena castigar anualmente los bienes del Activo Fijo sujetos a depreciación o depreciable en un promedio no inferior al 3% del monto total de esos bienes.

En cumplimiento de ambas normativas legales, se procedió a retasar los bienes del Activo Fijo existente al 31 de Diciembre de 1984, introduciendo dicha contabilización el 1º de Enero de 1985 sobre la base de la siguiente metodología.

e.1.1 El inventario físico reevaluado fue el obtenido al 31 de Diciembre de 1982 por un organismo técnico e independiente (Circular N° 1529 de la S.V.S.). Sólo se retasaron aquellos bienes que se inventariaron en 1982 y que existían al 31 de Diciembre de 1984, por lo que todo bien incorporado o adquirido con posterioridad al 31 de Diciembre de 1982 no fue retasado.

e.1.2 Los valores de tasación individuales de estos bienes obtenidos en 1982, fueron actualizados considerando las Correcciones Monetarias y Depreciaciones anuales habidas en el período 1983 y 1984 para llevarlas a valores de tasación al 31 de Diciembre de 1984.

e.1.3 Las diferencias que se produjeron entre los valores de tasación obtenidos y el valor neto de cada bien, se registraron contablemente cargando las respectivas cuentas del Activo Fijo y no una cuenta especial de "mayor valor por retasación técnica". La contra cuenta utilizada fue la de "Reservas para Futuras Capitalizaciones" del grupo patrimonial.

##### e.2 Depreciaciones

Han sido calculadas mediante la aplicación de una depreciación lineal parcial que consiste en lo siguiente:

e.2.1 Los bienes que componen el Activo Fijo, han sido diferenciados en dos tipos a saber, los Básicos y los Complementarios. Los bienes básicos corresponden a los que conforman las vías de circulación, esto es, los de la infraestructura (puentes, túneles, terraplenes, defensas, alcantarillas, etc.), superestructura (rieles, durmientes, etc.), líneas de contacto, subestaciones eléctricas, sistemas de señalización y comunicaciones. Los bienes complementarios, son todos aquellos que permiten las operaciones de la Empresa, distintos a los anteriores tales como, material rodante (locomotoras, carros, coches, vehículos de calle, etc.), maquinarias y equipos muebles y enseres.

e.2.2 El método de depreciación empleado consiste en depreciar linealmente, de acuerdo a los años de vida útil, los denominados bienes complementarios. Para los Bienes Básicos se ha utilizado el método de depreciación por remplazo que consiste en cargar a costo el mantenimiento, reparación y conservación de los mismos, substituyendo de esta forma los cargos por depreciaciones estimadas.

e.3 La metodología descrita fue sancionada por la Superintendencia de Valores y Seguros en sus oficinas N° 253, 596 y 848 de Enero y Marzo de 1986 respectivamente, sujeta al establecimiento de una provisión por gastos de mantenimiento de Bienes Básicos, sobre la base de la emisión de un Plan de Mantenimiento debidamente documentado o en su efecto certificado por expertos independientes. El Plan deberá confeccionarse sobre la base de los ingresos tarifarios anuales presupuestados, niveles de tráfico, u otras variables que inciden en su deterioro, de forma tal que los Bienes Básicos estén permanentemente en condiciones óptimas de uso.

La Contraloría General de la República, en su oficio N° 002920 del 4 de Febrero de 1986, consideró como no aceptable la metodología de depreciación antes descrita en el punto e.2.2.

##### f) Existencias

Las existencias fueron presentadas en los Estados Financieros formando parte integral de los Activos Fijos, en atención a que éstas fundamentalmente corresponden a repuestos para Equipos Tractor y Rodante, elementos de Subestaciones Eléctricas, materiales accesorios de vías y de mantención preventivas, además de otras existencias de materiales y repuestos o similares que serán incorporadas a este rubro.

##### g) Descuentos sobre bonos

Los descuentos sobre Bonos, corresponden al diferencial que existe entre el valor Par de los Bonos colocados y su valor de compra, los que se presentan dentro del rubro otros del total Otros Activos.

Se ha establecido una amortización lineal durante el período de vigencia de los Bonos, los cuales son cargados a los Estados de Resultados en cada período correspondiente a dicha amortización. El saldo de la cuenta al 31 de Diciembre de 1986 asciende a M\$ 427.513.

##### h) Provisiones

Al cierre de las operaciones, se han provisionado con cargo a resultados, todas aquellas obligaciones devengadas sobre la base de una estimación de los Consumos Básicos, tales como: energía eléctrica, gas, agua y teléfono correspondiente al mes de Diciembre de 1986. Dicha operación será reversada para los cierres trimestrales en el ejercicio inmediatamente siguiente.

##### i) Intereses

Los intereses han sido contabilizados sobre la base devengada en 1986 y 1985.

##### j) Situación FC. Trasandino por Juncal

Por ser la Empresa propietaria del 99,9% de las acciones de este ferrocarril, todos los Egresos e Ingresos que este produce forman parte integral de los Resultados de la Empresa.

##### k) Reclasificaciones

Para los fines comparativos se efectuaron ciertas reclasificaciones a los Estados Financieros de Diciembre de 1986 y 1985.

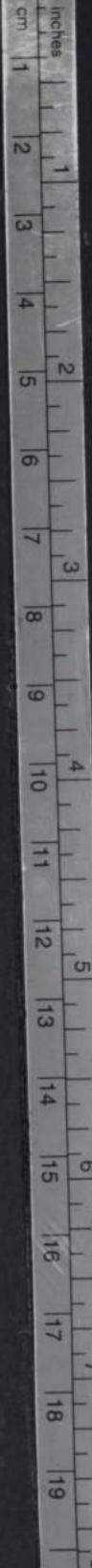
##### l) Utilidad diferida sobre bonos

Las utilidades diferidas sobre los Bonos corresponden al diferencial que existe entre el Valor Par de los Bonos colocados y su Valor de Compra que se presentan dentro del rubro Otros Pasivos a Largo Plazo.

Dichas utilidades serán traspasadas a resultados en forma lineal durante cada período de vigencia de los Bonos así colocados; el saldo de la cuenta al 31 de Diciembre de 1986 ascendía a M\$ 211.881.

#### NOTA 3.— Cambios Contables

En el ejercicio 1986, los bienes obtenidos como producto de los desarrollos efectuados fueron valorizados según el costo que estos bienes tenían registrado en el sistema de existencia de materiales y no por el valor que estos activos tenían al momento de su baja. El efecto de este cambio representó un mayor cargo a Resultados por \$ 1.384.979, debido a que contablemente se constituyó una provisión que estará sujeta al estudio, que se efectuará respecto de la valorización de arrastre de las existencias resultantes de los bienes desarmados en el año 1986.





## EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

### NOTA 4.— Corrección monetaria

De acuerdo con las normas sobre Corrección Monetaria mencionada en la NOTA N° 2.c), se produjo un abono neto a resultados por M\$ 748.394 al 31 de Diciembre de 1986, conforme al siguiente detalle:

	1986 (Cargos) Abonos (M\$)	1985 (Cargos) Abonos (M\$)
Capital Propio Inicial	(9.407.609)	(13.495.846)
Reserva por mayor valor		
Retasación técnica del Activo Fijo	(26.095.232)	(35.510.685)
Pérdidas Acumuladas	4.110.932	4.525.281
Passivo en Moneda Extranjera (US\$)	(580.553)	(2.217.445)
Passivos en Unidades de Fomento (U.F.)	(1.981.190)	(2.042.189)
Otros Passivos	(52.550)	(79.780)
Activo Fijo (NETO)	34.557.957	48.099.616
Activo en Moneda Extranjera (US\$)	34.912	46.613
Activos en U.F.	9.454	22.405
Otros Activos	74.234	142.072
Corrección Monetaria	670.354	(509.958)
NETA Cuenta de Balance	<u>78.040</u>	<u>244.275</u>
Corrección Monetaria	78.040	244.275
NETA Cuenta de Resultados	<u>748.394</u>	<u>(265.683)</u>
(Cargo) Abono Neto a Resultados		

El índice aplicado para la Corrección Monetaria fue de: 17,1%.

### NOTA 5.— Depósitos a plazo

Este rubro está formado por la compra de instrumentos financieros transables con vencimiento en corto plazo, efectuados en Citicorp Chile, al 31 de Diciembre de 1986 el monto ascendió a M\$ 349.612.

### NOTA 6.— Deudores por ventas

Se presentan bajo este rubro, las operaciones de créditos a corto plazo originadas por la venta de servicios que constituyen el giro principal de la Empresa, al 31 de Diciembre los saldos deudores ascendieron a M\$ 1.073.024 en 1986 y M\$ 1.047.100 en 1985 de acuerdo al siguiente detalle:

	1986 M\$	1985 M\$
a) Ctas. Corrientes en Cobro		
— Deudores del sector Minero (Codelco División Chuquicamata, Salvador, Andina y El Teniente, Soquimich, Enacar y Cía. de Aceros del Pacífico)	221.478	240.210
— Deudores por transporte de cemento (Cemento Melón, Polpaico, Bío-Bío)	63.708	60.597
— Deudores por transporte Productos Lácteos (Lechera del Sur, Lechera La Unión, Loncoleche)	11.335	9.970
— Deudores del sector molinero (San Cristóbal, El Puente, El Sol, Lucchetti, Carozzi)	29.196	21.920
— Deudores del sector Agrícola y Forestal (Celco, Arauco, Carampangue, Maderas Enco, Leonera, Mininco).	131.703	115.710
— Otros deudores del sector Industrial y Comercial	95.297	162.042
b) Facturas en cobranza		
— Diversos clientes por Servicios de Arriendo de Instalaciones y Concesiones	66.071	75.852
c) Fletes por cobrar		
— Representan a deudores por transportes varios no sujetos al sistema de cuentas corrientes. (Fletes a pagar en destino)	271.503	230.507
d) Intercambio y Compensaciones		
— Con: FC. Argentina (FA) FC. Antofagasta a Bolivia (FCAB) Empresa Nacional FC. de Bolivia (ENFE)	150.091	96.714
e) Otros deudores por ventas		
— Órdenes Ministeriales, Diners Club, (Visa)	32.642	33.580
SALDO DEUDORES POR VENTAS	<u>1.073.024</u>	<u>1.047.100</u>

### NOTA 7.— Documentos por cobrar

Bajo este rubro se presentan todos los créditos otorgados por Operaciones Comerciales, los cuales están documentados a través de Letras y Pagarés. Al 31 de Diciembre los Saldos Deudores ascendieron a M\$ 221.407 en 1986 y M\$ 225.506 en 1985.

### NOTA 8.— Deudores varios

En este rubro se incluyen todos los deudores por créditos que no provienen de la venta de servicios ni de operaciones comerciales en particular, si no que corresponden a activos generados en la Empresa con terceros tales como: Retenciones y Devoluciones del Personal, Sumarios Pendientes, Garantías a Terceros, Reparos a las Remesas de dinero y a la aplicación de Tarifas. Al 31 de Diciembre estos Saldos Deudores ascendieron a M\$ 76.750 en 1986 y M\$ 66.258 en 1985.

### NOTA 9.— Activo fijo

La Empresa dispone de una gran variedad de Bienes, los cuales forman parte de su Activo Fijo y están presentados a su valor registrado en Libros más Corrección Monetaria y deducidas las Depreciaciones. Al 31 de Diciembre estos valores ascendieron a M\$ 233.411.418 en 1986 y M\$ 235.937.635 en 1985, estos activos se descomponen de la siguiente forma:

#### a) Terrenos

En este rubro se clasificaron no sólo los terrenos sin edificar, si no que también se incluyen aquellos en los cuales existen determinadas edificaciones, en general se consideran todos los Bienes de carácter inmobiliario no sujetos a ningún tipo de Depreciación.

#### b) Construcciones y Obras de Infraestructura

En este rubro se presentan todos aquellos Bienes inmuebles construidos, como también, las Obras de Infraestructura, y otras Construcciones Anexas a las principales. Dentro del gran conglomerado de bienes existentes que componen este rubro se dan a saber sus componentes más significativos:

##### Construcciones están formadas por:

- Estaciones Ferroviarias, las cuales cuentan en general con edificios administrativos, bodegas de carga y equipajes, corrales, rampas de cargueros y descarga.
- Casas habitación, destinadas a la vivienda del personal ferroviario.
- Además se dispone de maestranzas y talleres equipados para el mantenimiento y reparación del Equipo Tractor y Rodante y de la Infraestructura de la vía, estas construcciones se encuentran en las siguientes localidades: Santiago, San Bernardo, Chillán, Concepción, Temuco, Valparaíso, Coquimbo y Arica.
- Por otra parte, existen varias construcciones especialmente adaptadas para el guarda del Equipo Tractor, los que se denominan en términos Ferroviarios, casa de máquinas.

##### Infraestructura está formada por:

- Vías de circulación ferroviaria en las que se incluyen además sus señalizaciones, electrificación, sistema de comunicaciones, puentes, túneles, pasos sobre y bajo nivel, patios de maniobras, andenes y subestaciones eléctricas.

#### c) Maquinarias y equipos

En general forman parte de este rubro todos los Bienes que componen el Equipo Tractor y Rodante, Máquinas en general, tales como: grúas, pescantes, vehículos carreteros, maquinarias y equipos ferroviarios, distinguiéndose, entre otros la existencia de locomotoras a vapor, locomotoras diesel, locomotoras eléctricas, automotores diesel, automotores eléctricos, buscarriles; existen además coches de pasajeros y carros para el transporte de carga de diversos tipos y tonelajes.

#### d) Otros activos fijos

En este rubro se presentan todos aquellos Bienes no citados anteriormente tales como muebles y enseres, Bienes que están en proceso de Desarme, Inversiones en Ejecución y la Existencia de Materiales. El Rubro Otros Activos Fijos alcanza a la cantidad de M\$ 9.267.835 en 1986 y M\$ 5.965.969 en 1985. Al 31 de Diciembre los valores que corresponden al Activo Fijo se descomponen en la siguiente forma:

	1986 M\$	1985 M\$
Terrenos .....	a) 20.203.207	20.437.934
Construc. y Obras Infraestructura .....	b) 189.216.498	192.362.966
Maquinarias y Equipos .....	c) 19.337.234	19.716.200
Otros Activos Fijos .....	d) 9.267.835	5.965.969
Menos:		
Depreciaciones Acumuladas .....	(4.613.356)	(2.545.434)
TOTAL ACTIVO FIJO .....	<u>233.411.418</u>	<u>235.937.635</u>

#### e) Movimiento del período 31.12.85 al 31.12.86 (en M\$)

	Valor Inc.	Aumen- tos	Dismi- nución	C. Mone- taria	Valor Final
Terrenos .....	17.453.402	—	194.554	2.944.359	20.203.207
Const. y Obras de Infra- estructura .....	164.272.388	45.097	2.801.294	27.700.307	189.216.498
Maq. y Equipos .....	16.837.062	125.641	410.622	2.785.154	19.337.234
Otros Activos Fijos .....	5.442.271	7.205.561	4.509.404	1.129.407	9.267.835
Menos:					
Depreciaciones Ac. .....	(2.173.727)	—	—	(371.707)	(2.545.434)
Depreciación del Ej. .....	—	(2.067.922)	—	—	(2.067.922)
Total Activo Fijo .....	201.831.396	5.308.377	7.915.874	34.187.520	233.411.418

#### f) Provisión Gastos de Mantenimiento de Bienes Básicos

De acuerdo al oficio N° 253 del 28 de Enero de 1986 de la Superintendencia de Valores y Seguros, se ha procedido a provisionar los 3/12 de los gastos de mantenimiento presupuestados para el 4to. trimestre del año 1986.

El Presupuesto anual de mantenimiento de los Bienes Básicos, no sujetos a depreciación (NOTA N° 2 letra e) se descomponen de la siguiente manera:

Ferrocarril Arica a La Paz	35.500
Ferrocarril del Norte	319.200
Ferrocarril del Sur	1.232.000
Total	M\$ 1.586.700

El saldo mostrado en el Balance al 31 de Diciembre de 1986 alcanza M\$ 32.786 descomponiéndose de la siguiente manera:

Provisiones al 31.12.86			






</



## EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

Los montos involucrados en esta inversión representan al 31 Diciembre de 1986, la cantidad de M\$ 24.272, con un menor valor de inversión ascendente a M\$ 5.166, cifras que han sido valorizadas en atención a las Normas dispuestas en la Circular N° 377 del 30.12.1983 de la Superintendencia de Valores y Seguros.

Tomando en consideración el Art. 101 del Decreto Supremo N° 587 del 13.11.1982 que aprueba el Reglamento de Sociedades Anónimas, no se han consolidado los Estados Financieros de la Sociedad ya indicada.

### NOTA 12.— Deudores a largo plazo

En este rubro están presentados todos los créditos documentados de la Empresa cuyos vencimientos son a más de un año plazo, y se descomponen de la siguiente forma:

#### a) Deudores en Cobro Judicial (Neto)

Corresponden a diversos documentos pendientes de pago tales como: cheques protestados, facturas impagadas, letras de cambio vencidas, los cuales se encuentran en cobranzas judicial en los Tribunales Competentes.

En el ejercicio 1986, se ha establecido una provisión de Deudas Incobrables, por facturas, letras, contrato de compraventa o documentos que se encontraban en la cuenta Deudores en Cobro Judicial, correspondiente a Saldos del Ejercicio 1985 hacia atrás y que no tienen la autorización legal para su castigo, ascendente a M\$ 102.950.

#### b) Documentos por cobrar a largo plazo

Este rubro está constituido por cuentas por cobrar documentadas, provenientes de operaciones comerciales de la Empresa cuyos vencimientos son superiores a un año. Están presentadas debidamente reajustadas, más los intereses devengados a la fecha de cierre.

#### c) Letras por cobrar a largo plazo

Corresponden fundamentalmente a letras que fueron aceptadas a la Empresa por la venta de activos las cuales tienen vencimiento superiores a un año plazo.

#### Detalle

	1986	1985
	M\$	M\$
Deudores en Cobro Judicial (Neto) . . . . .	a) 24.528	135.423
Documentos por Cobrar a Largo Plazo . . . . .	b) 2.238	3.527
Letras por Cobrar a Largo Plazo . . . . .	c) 3.509	5.056
Total Deudores a Largo Plazo . . . . .	<u>30.275</u>	<u>144.006</u>

#### NOTA 13.— Otros :

En este rubro se presentan aquellas partidas transitorias y se desglosan de la siguiente forma:

#### a) Descuentos sobre bonos

Tal como se indica en la NOTA N° 2 letra g), se presenta bajo esta cuenta la diferencia producida entre el valor Par y el valor de compra de los Bonos. El criterio de amortización a Resultados se explica en la NOTA anteriormente citada.

#### b) Otras partidas transitorias

Corresponden fundamentalmente a aquellos Activos transitorios, tales como, Débitos pendientes de materiales Fondos destinados a rendir cuentas. Los valores que componen esta NOTA son:

	427.513	510.258
Trabajos en Ejecución . . . . .	—	—
Otras Partidas Transitorias . . . . .	1.454.893	565.440
Total Otros . . . . .	<u>1.882.406</u>	<u>1.075.698</u>

#### NOTA 14.— Obligaciones con bancos e instituciones financieras a corto y largo plazo

Al 31 de Diciembre de 1986 la Empresa presenta las siguientes obligaciones con Bancos e Instituciones Financieras: (Anexos 1 y 3).

#### NOTA 15.— Obligaciones sobre bonos (con el público) (Anexos 2 y 4)

Con fecha 30 de Julio de 1984 la Superintendencia de Valores y Seguros inscribió en el Registro de Valores bajo el N° 073 la emisión de U.F. 1.500.000.

Los Bonos emitidos corresponden a las series A1, A2, y A3. Los vencimientos de los Bonos es a 8 años. La Tasa de Interés es de un 8% anual real vencida, con base divisoria de 365 días y el pago de las cuotas es semestral, con 4 años de gracia.

El plazo de colocación de los Bonos venció el 30.09.1984, fecha en que se habían colocado la totalidad de ellos.

Los Bonos emitidos tienen las siguientes características:

Serie	Nº Bonos	Valor Nominal	Monto Total
A-1	1.200	U.F. 1.000	U.F. 1.200.000
A-2	500	U.F. 500	U.F. 250.000
A-3	500	U.F. 100	U.F. 50.000

Con fecha 30 de Mayo de 1986, la Superintendencia de Valores y Seguros inscribió una segunda emisión en Registro de Valores bajo el N° 080 por U.F. 1.000.000.

Los Bonos emitidos corresponden a las series B1, B2 y B3 los vencimientos de los Bonos es a ocho años. La tasa de interés es de un 7,5% anual real vencida, con base divisoria de 365 días y el pago de las cuotas es semestral, con cuatro años de gracia.

El plazo de colocación de esta última emisión vence el 30 de Noviembre de 1986. Al 31 de Diciembre de 1986 se han colocado U.F. 1.000.000 correspondiente a las siguientes series:

Serie	Nº Bonos	Valor Nominal del Bono	Monto Total
B-1	800	U.F. 1.000	U.F. 800.000
B-2	300	U.F. 500	U.F. 150.000
B-3	500	U.F. 100	U.F. 50.000

La parte correspondiente a los intereses devengados y por pagar al 31.12.86 fueron presentados en el rubro obligaciones con el Público (Bonos) y su monto ascendió a M\$ 249.161 en 1986 y M\$ 128.490 en 1985.

La porción correspondiente a Largo Plazo se presenta en obligaciones con el público (Bonos) y al 31.12.86 su monto ascendió a M\$ 8.246.925 en 1986 y M\$ 4.950.502 en 1985, (Anexo N° 2).

NOTA 16.— Obligaciones a largo plazo con vencimiento dentro de un año.

En este rubro se presentan las obligaciones con el Público por efectos de Comercio y Documentos (En Anexo N° 2).

Boletín de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987

#### NOTA 17.— Cuentas por pagar (Anexo 2)

Están clasificadas dentro de este rubro todas aquellas obligaciones de la Empresa contraídas con acreedores varios originadas por operaciones comerciales, tales como: facturas decretadas y no decretadas que quedaron pendiente de pago al período de cierre, obligaciones por venta de Pases Americanos según convenio ALAF, Garantías de Terceros en efectivo según el siguiente detalle:

	1986	1985
	M\$	M\$
Varios Acreedores F/s Decretadas y No Pagadas, Pases Americanos y Otros . . . . .	667.947	576.838
Cuentas por Pagar a Acreedores por F/s Ilegadas y no Decretadas . . . . .	130.268	149.603
Garantías de Terceros en efectivo . . . . .	92.776	76.715
Total . . . . .	M\$ 890.991	803.156

#### NOTA 18.— Provisiones (Anexo N° 2)

Corresponden a obligaciones provenientes sobre la base de cálculo estimado de los compromisos devengados con Terceros productos de cancelaciones a efectuarse por Consumos Básicos (Energía Eléctrica, Teléfono, Agua y Gas), las que ascendieron a M\$ 112.898 en 1986 y M\$ 90.722 en 1985 incluyéndose además lo señalado en la NOTA N° 9 f).

#### NOTA 19.— Retenciones (Anexo N° 2)

Bajo este rubro se presentan fundamentalmente aquellos valores retenidos que son originados por la aplicación de disposiciones legales vigentes relativas a Impuestos e Imposiciones Previsionales, como también otras de carácter judicial y convencionales. Los valores en este rubro se descomponen de la siguiente forma:

	1986	1985
	M\$	M\$
Caja de Retiros y P.S. FF.CC. del E. . . . .	31.701	37.481
Administradora de Fondos de Pensiones . . . . .	24.909	18.386
Embargos Judiciales e Insoluto . . . . .	8.143	8.679
Impuesto al Valor Agregado (IVA) . . . . .	—	63.905
Otros Impuestos . . . . .	2.197	1.980
Fondos descontados para Terceros . . . . .	150.468	3.149
Total Retenciones . . . . .	M\$ 217.418	133.580

#### NOTA 20.— Cambios en el patrimonio

Durante el transcurso de los períodos 1986 y 1985 las cuentas de Capital tuvieron los siguientes movimientos:

a) Ejercicio 1986	Capital	Pérdidas Acumuladas	Totales
Saldos al 31.12.85	55.015.256	(24.019.127)	30.996.129
Actualizaciones	9.407.609	—	9.407.609
Actualizaciones Pérdidas Acumuladas	—	(4.110.932)	(4.110.932)
Reservas Futuras Capitalizaciones	152.603.697	—	152.603.697
Ajustes a la Pérdida años anteriores	—	(51.752)	(51.752)
Actualización Reservas Futuras Capitalizaciones	26.095.232	—	26.095.232
Pérdida del Ejercicio	—	(4.895.740)	(4.895.740)
<b>TOTALES</b>	<b>243.121.794</b>	<b>(33.077.551)</b>	<b>210.044.243</b>

<table



## EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

Descripción	Fecha Otorgamiento
— Edificio Alameda 924 pisos	26.11.84
4-5-6-7-8	26.11.84
— Estación Alameda	26.11.84
— Oficina Información Centro Alameda N° 853 pisos 1-2	26.11.84
— 5 Estaciones Ferroviarias (Mapocho, San Diego, Ñuñoa, Concepción y Yungay)	26.11.84
— Estación y Maestranzas Barón	26.11.84

La emisión de los Bonos series B1, B2, B3, está garantizada por el Estado de Chile en conformidad a lo dispuesto en la Ley N° 18.468 y Decreto Supremo N° 1108 de Diciembre de 1985.

### NOTA 22.— Remuneraciones del directorio

La Empresa de los Ferrocarriles del Estado está integrada por un Consejo de Delegados de Gobierno que son representantes directos de su Excelencia el Presidente de la República ante la Empresa, los cuales cumplen sus funciones ad-honorem.

### NOTA 23.— Resultado Operacional

Los ingresos de operación corresponden fundamentalmente a los recursos obtenidos en las operaciones provenientes de la ventas de pasajes, carga, equipajes, alquileres, peajes ferroviarios y otros. Los gastos de operación representan aquellos efectuados por concepto de Consumo de Materiales de Personal, Indemnizaciones, Aportes Patronales, Suministros, Servicios Exteriores, de Teléfonos y Depreciaciones, entre otros: la situación planteada originó un resultado operacional negativo de M\$ 2.028.547 en 1986 y M\$ 2.871.649 en 1985.

### NOTA 24.— Resultado no Operacional

Los ingresos de este rubro corresponden, a valores percibidos por ventas, ventas accesorias a la operación, tales como prestaciones de servicios al personal, como asimismo, los valores percibidos por concepto de intereses obtenidos en colocaciones. Los gastos fuera de la operación representan los egresos por concepto de Gastos Financieros por pagos de intereses de los créditos internos y externos, gastos por servicios auxiliares, además de otros gastos como pérdida por venta de bienes del activo y gastos provisión de desarmes produciendo un resultado no operacional negativo de M\$ 2.867.193 en 1986 y M\$ 3.652.930 en 1985.

### NOTA 25.— Promesa compraventa

Durante el Ejercicio 1986 y de acuerdo al Plan de Reestructuración aprobado, EFE ha firmado Promesa de Compraventa con Empresa Portuaria de Chile y Compañía Minera del Pacífico S.A. por la venta de activos que alcanzan un monto de \$ 1.694.683, correspondiente a recintos Estación Barón y Coquimbo - Guayacán (parte) y Ramal Llanos de Soto a Huasco respectivamente.

## ANEXOS

### ANEXO N° 1

#### OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES FINANCIERAS CORTO PLAZO (CÓDIGO 21.010) (MILES DE \$)

BANCO O INSTITUCION FINANCIERA	U.S.\$	TIPOS DE MONEDAS						TOTALS		
		1986	1985	1986	1985	1986	1985	1986	1985	1986
Banco Osorno y La Unión	—	—	—	—	314.749	484.602	—	—	314.749	484.602
Banco de Santiago	—	—	—	—	785.716	771.796	—	84.487	785.716	856.283
Banco del Trabajo	—	241.507	—	—	1.251.815	1.124.162	—	—	1.251.815	1.365.669
Centrobanco	—	238.543	—	—	152.334	—	—	—	152.334	238.543
Banco de Chile	—	253.883	—	—	120.301	—	415.639	—	535.940	253.883
Banco del Pacífico	—	—	—	—	—	120.554	90.878	—	90.878	120.554
Banco Crédito e Inversiones	—	—	—	—	—	—	304.928	356.929	304.928	356.929
Banco O'Higgins	—	383.897	—	—	—	—	336.001	—	336.001	383.897
Banco Continental	—	—	—	—	—	—	200.611	487.614	200.611	487.614
Banco Urquijo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29.756
Banco Español	—	—	—	—	—	96.213	—	—	—	96.213
Banco Morgan Finansa	—	125.665	—	—	—	—	—	—	—	125.665
Bice	—	—	—	—	—	—	—	117.929	—	117.929
Banco Sud Americano	—	—	—	—	—	82	—	—	—	82
<b>TOTALES</b>	<b>—</b>	<b>1.243.495</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>2.624.915</b>	<b>2.597.409</b>	<b>1.348.057</b>	<b>1.076.715</b>	<b>3.972.972</b>	<b>4.917.619</b>
Monto de Capital Adeudado	—	—	—	—	2.612.271	—	1.340.532	—	—	—
Tasa de Interés Prom. Anual					9,12%		6,33%		7,73%	

Porcentaje Obligaciones Moneda Extranjera: %  
Porcentaje Obligaciones Moneda Nacional : 100%

### ANEXO N° 2

#### PASIVO EXIGIBLE CORTO PLAZO (MILES DE \$)

RUBRO	U.S.\$	TIPOS DE MONEDAS						TOTALS		
		1986	1985	1986	1985	1986	1985	1986	1985	1986
Obligaciones con el público (Efectos de Comercio) (Código 21020)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Obligaciones con el público (Bonos) (Código 21025)	—	—	—	—	249.161	128.490	—	—	249.161	128.490
Porción circulante otras obligaciones a largo plazo (Código 21030)	668.930	699.351	—	—	—	—	—	—	668.930	699.351
Documentos por pagar (Código 21060)	3.734	3.573	—	—	161.529	249.052	—	92.890	165.263	345.515
Documentos y cuentas por pagar										
Empresas relacionadas (Código 21075)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Otros pasivos circulantes (Suma Códigos 21040 - 21050 - 21070 - 21080 - 21085 - 21090 - 21100 - 21105 - 21110)	—	—	—	—	—	—	1.829.849	1.045.395	1.829.849	1.045.395
<b>TOTALES</b>	<b>672.664</b>	<b>702.924</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>410.690</b>	<b>377.542</b>	<b>1.829.849</b>	<b>1.138.285</b>	<b>2.913.203</b>	<b>2.218.751</b>
Monto de Capital Adeudado	576.833	—	—	—	406.559	—	1.829.849	—	2.813.241	—
Tasa de Interés Prom. Anual	12,42%	—	—	—	9,67%	—	—	—	11,045%	—

Porcentaje Obligaciones Moneda Extranjera: 23,09%  
Porcentaje Obligaciones Moneda Nacional : 76,91%

### NOTA 26.— Sectores con autorización de supresión y/o levante

En el transcurso del Ejercicio 1986, el Supremo Gobierno ha autorizado a la Empresa para suprimir el transporte ferroviario y consecuentemente proceder a levantar las vías férreas de los siguientes sectores en miles de pesos (M\$).

Decreto N°	Fecha	Sector	Valor	Tráfico
77	12.06.86	Parral - Cauquenes	553.424	Sin
82	24.06.86	Corte Alto - Los Muermos	1.886.963	Con
98	30.07.86	Cajón - Cherquenco	298.482	Con
138	29.10.86	Melón - Copiapó	24.715.766	Con
138	29.10.86	Toledo - Caldera	924.725	Sin
138	29.10.86	Llanos de Soto - Maitencillo	234.276	Con
			28.613.636	

Respecto al tratamiento contable de aquellos bienes en desuso de la nómina anterior se comunicó al Organismo Contralor por oficio SD.FP. N° 0193 del 13 de Enero de 1987 que se difiere para el Ejercicio de 1987 por cuanto en ese año se reevaluarán todos los bienes de la Empresa y se espera el estudio en derecho de las posibles desafectaciones y o desanexiones de los sectores afectados.

### NOTA 27.— Contingencias

A la fecha de cierre de los Estados Financieros existen diversos juicios civiles deducidos en contra de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, los que en su conjunto suman aproximadamente M\$ 453.772, los que al momento de efectuarse dichos Estados, éstos aún se encuentran en litigio.

Las notas explicativas adjuntas N° 1 al 27 forman parte integral de estos estados financieros.

Los abajo firmantes se declaran responsables de la información contenida en los presentes estados financieros y en sus respectivas notas explicativas, asumiendo por lo tanto la responsabilidad legal correspondiente:

Gerente General  
Nombre \_\_\_\_\_  
**JORGE CHAMPIN DATTWYLER**  
Bogotero-Director Ejecutivo  
Firma \_\_\_\_\_

Contador  
Nombre \_\_\_\_\_  
**PATRICIO CALVAN MORALES**  
Subgerente de Contabilidad  
Interventor  
Firma \_\_\_\_\_

Día Mes Año  
Fecha **27 02 87**



## EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

ANEXO N° 3

### OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES FINANCIERAS LARGO PLAZO (CÓDIGO 22010 Y 21013) (INCLUYE PORCIÓN CORTO PLAZO) (MILES DE \$)

BANCO O INSTITUCION FINANCIERA	MONTO INDICE REAJUSTE	PORCIÓN CORTO PLAZO CÓDIGO (21013)	AÑOS DE AL VENCIMIENTO	MAS DE 1 HASTA 2	MAS DE 2 HASTA 3	MAS DE 3 HASTA 4	MAS DE 4 HASTA 5	MAS DE 5 HASTA 6	MAS DE 6 HASTA 7	MAS DE 7 HASTA 8	MAS DE X AÑOS	TOTAL A LA FECHA	TASA DE INTERES ANUAL PROMEDIO	MONTO DE CAPITAL ADEUDADO TOTAL AL LA FECHA	AÑO ANTERIOR FECHA	PORCIÓN CORTO PLAZO	PORCIÓN LARGO PLAZO	
Banco del Estado	U.F.	68.158	200.727	200.727	200.727	200.727	200.727	200.728	200.728	200.728	150.546	1.555.637	6,5%	1.823.795	17.984	1.606.580		
Banco de Chile	US\$	492.562	713.143	—	—	—	—	—	—	—	713.143	PR + 2,48	1.205.705	783.904	1.249.936			
Banco de A. Edwards	U.F.	57.441	215.937	215.937	215.937	215.937	215.937	215.937	215.937	215.937	—	—	1.025.708	Variable	1.083.149	5.188	1.080.205	
Banco de Santiago	U.F.	75.491	72.006	72.006	72.006	72.006	72.006	72.006	72.006	72.006	72.006	216.015	720.057	Variable	795.548	4.964	792.438	
Banco O'Higgins	U.F.	30.104	90.833	90.833	90.833	90.833	90.833	90.833	90.833	90.833	90.833	454.169	1.090.000	10,25%	1.120.104	30.118	1.090.517	
Banco Sud Americano	US\$	122.927	48.861	280.201	511.542	511.542	511.542	511.542	511.542	511.542	511.542	—	—	—	—	—	—	
Bice	U.F.	181.828	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48.861	48.861	1.778.930	PR + 3,25	1.901.867	91.065	1.922.160
Inversiones Fomento Alcantara	US\$	120.812	89.013	89.013	89.013	89.013	89.013	89.013	89.013	89.013	89.013	—	—	—	Variable	181.828	189.736	184.543
Banco de Chile	US\$	71.591	35.143	—	—	—	—	—	—	—	—	89.013	278.612	901.703	Líbor + 3%	1.022.515	76.434	1.041.865
<b>TOTALES</b>		<b>1.220.914</b>	<b>1.465.663</b>	<b>948.717</b>	<b>1.180.058</b>	<b>1.180.059</b>	<b>894.739</b>	<b>501.441</b>	<b>501.441</b>	<b>501.441</b>	<b>501.441</b>	<b>1.148.203</b>	<b>7.820.321</b>	<b>9.041.235</b>	<b>1.275.654</b>	<b>9.079.117</b>		

TOTAL MONEDA EXTRANJERA: 4.236.811

TOTAL MONEDA NACIONAL : 4.804.425

ANEXO N° 4

### PASIVO EXIGIBLE LARGO PLAZO (MILES DE \$)

RUBRO	MONEDA O INDICE DE REAJUSTE	AÑOS AL VENCIMIENTO	MAS DE 1 HASTA 2	MAS DE 2 HASTA 3	MAS DE 3 HASTA 4	MAS DE 4 HASTA 5	MAS DE 5 HASTA 6	MAS DE 6 HASTA 7	MAS DE 7 HASTA 8	MAS DE 8 HASTA 9	MAS DE X AÑOS	TOTAL AL 31.12.86	TASA DE INTERES ANUAL PROMEDIO	MONTO DE CAPITAL ADEUDADO TOTAL AL 31.12.86	AÑO ANTERIOR FECHA	PORCIÓN CORTO PLAZO	PORCIÓN LARGO PLAZO	
Obligaciones con público (Bonos) Código 22020	U.F.	1.099.590	1.099.590	1.832.660	1.832.660	1.282.856	733.060	—	—	—	—	8.246.925	7,5 y 8%	8.246.925	—	—	4.950.502	
Documentos por pagar	US\$	461.072	386.411	280.773	56.559	21.753	—	—	366.530	—	—	—	1.206.568	11,34%	1.206.568	—	—	1.103.466
Código 22030	U.F.	58.141	58.141	43.591	—	—	—	—	—	—	—	—	159.873	7%	159.873	—	—	204.084
Documentos y cuentas por Pagar Emp. Relac. Código 22046	US\$	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Otros pasivos Suma códigos 22040 - 22060 - 22070	U.F.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>TOTALES</b>	<b>\$</b>	<b>1.384.979</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>366.530</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>546.201</b>	<b>1.931.180</b>	<b>—</b>	<b>1.931.180</b>	<b>—</b>	<b>374.993</b>	<b>6.633.045</b>
			<b>3.003.782</b>	<b>1.544.142</b>	<b>2.157.014</b>	<b>1.889.209</b>	<b>1.304.808</b>	<b>733.060</b>	<b>366.530</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>546.201</b>	<b>11.544.546</b>	<b>—</b>	<b>11.544.546</b>	<b>—</b>		

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA  
DIVISION DE LA VIVIENDA Y URBANISMO Y  
OBRA PUBLICAS Y TRANSPORTES  
SUBDIVISION AUDITORIA E INSPECCION

### DICTAMEN DE AUDITORIA

SANTIAGO, 2 de Marzo de 1987

1. — Hemos examinado los Balances Generales de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado al 31 de diciembre de 1986 y 1985, y los Estados de Resultados y de Cambios en la Posición Financiera correspondientes a los años terminados en esas fechas. Nuestros exámenes fueron practicados de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyeron, por lo tanto, comprobaciones parciales de la contabilidad y la aplicación de otros procedimientos de auditoría, en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias, excepto por lo expuesto en párrafos siguientes.

2. — En lo que dice relación con las observaciones planteadas en nuestro dictamen correspondientes a los ejercicios 1985-1984, debe señalarse que, tal como se expresó en esa oportunidad, la Empresa incorporó al 1.1.85 un inventario actualizado de los bienes del activo fijo, no efectuándose, a la fecha, un estudio y resolución sobre las eventuales diferencias derivadas de la comparación con los registros existentes hasta el 31.12.84 y su respectivo efecto contable. Por otra parte, subsiste la observación referida al rubro "Construcciones y Obras de Infraestructura" del activo fijo, en cuanto al valor de realización de los ramales dados de baja en 1985 y en desuso indefinido y que, actualmente, aún se encuentran incorporados como activos fijos por un valor de libros actualizados de la infraestructura de M\$ 4.685.511. Asimismo, y en relación con el cambio contable adoptado por la Empresa, consistente en la no depreciación de los bienes del activo fijo denominado básicos, los que representan aproximadamente el 80% de los bienes del rubro, reemplazándola por el cargo a resultados de las erogaciones por concepto de mantención, reparación y reemplazo de dichos bienes, la Contraloría General mediante oficio N° 02920 de 4.2.86 emitió un pronunciamiento sobre el mencionado método, señalando, en lo fundamental, que su aplicación produciría distorsiones en los resultados, ratificando su no concordancia con el método descrito a través de su oficio N° 06511 de 19.2.87. Por otra parte, se mantiene lo expresado respecto a que no se contempló, en ese ejercicio, la aplicación del porcentaje mínimo de depreciación establecido en el inciso 4º del artículo 55º del D.F.L. 94 de 1960, Ley de Administración de los Ferrocarriles del Estado. Atendida la materialidad e importancia de las observaciones que permanecen en ese ejercicio, referidas a las eventuales diferencias de inventario de los bienes del activo fijo físico, al valor de realización de los bienes dados de baja y en desuso y a la afectación en términos no cuantificados de los resultados y de los bienes básicos del activo fijo, por su depreciación acumulada, esta auditoría mantiene su abstención de opinión sobre los estados financieros al 31 de diciembre de 1985.

3. — Durante el ejercicio 1986, se verificó la existencia de ramales de baja y en desuso definido con un valor de libros de la infraestructura de la vía de M\$ 441.737, en adición a los ya señalados en el párrafo N° 2 anterior, los que en su conjunto totalizan M\$ 5.127.248, monto que se encuentra formando parte del rubro "Construcciones e Infraestructura" del activo fijo y respecto de los cuales la Empresa no ha determinado su valor de realización.

4. — Dentro del rubro "Otros Pasivos" se presenta una provisión de M\$ 1.384.979 con cargo a resultados del ejercicio, originada en la diferencia producida entre el valor de desarme de bienes del activo fijo y la valorización de los mismos en la instancia de su incorporación al rubro "Existencia de Materiales". Dicha provisión fue establecida en virtud del estudio a que se verá sometida la valuación de arrastre de las existencias provenientes de los bienes de desarme, tal como se expresa en Nota N° 3 a los estados financieros, hecho que constituye un cambio contable, con el cual concordamos, por cuanto, con anterioridad al ejercicio 1986 a esos bienes se les asignaba el valor de costo del activo fijo en desarme.

5. — En el transcurso del ejercicio 1986, mediante decretos supremos, fue autorizada la supresión y levante de los sectores de la red ferroviaria que se señalan en Nota N° 26 a los estados financieros, cuyo valor de libros alcanza a M\$ 28.171.899., lo que afectará la capacidad instalada de la Empresa en el momento que se materialicen esas operaciones.

6. — Esta auditoría no concuerda con el método de depreciación por reemplazo aplicado por la Empresa sobre los bienes del activo fijo denominados básicos, expuesto en la Nota N° 2 e) a los estados financieros, situación que afecta a los resultados del ejercicio, como asimismo, a los activos fijos físicos en su depreciación acumulada y por consiguiente su patrimonio en términos no cuantificados, por cuanto la Empresa no definió un método alternativo de depreciación. Por otra parte, en el ejercicio examinado no se ha dado cumplimiento a la aplicación del porcentaje mínimo de depreciación establecido en el ya citado inciso 4º del artículo 55º del D.F.L. 94 de 1960.

7. — La Empresa efectuará el reaválculo de los bienes de su activo fijo, durante el ejercicio 1987, como se expresa en Nota N° 26, en virtud del Decreto Supremo N° 126 de 1986 y el artículo 55 del D.F.L. 94 de 1960. El efecto en el valor de sus activos y patrimonio dependerá del resultado de ese reaválculo cuando se efectúe.

8. — Debido a la incertidumbre expresada en párrafo 3, relativa a los valores de realización de los bienes en desuso, a los efectos en el valor de los activos y patrimonio planteados en párrafo 7 y a la incidencia en los resultados del ejercicio y en el valor del activo fijo por su depreciación acumulada y el patrimonio por la adopción del método de depreciación por reemplazo señalado en el párrafo 6, nos abstaremos de opinar sobre los estados financieros terminados al 31 de diciembre de 1986.

HERNAN RIQUELME AGUIRRE

MILENKO NORERO VODNIZZA



Representará al país en Corea

## El lunes se convoca a selección de Ascenso

■ El técnico a cargo del cuadro, Rolando García, indicó que se llamará a 25 jugadores y que los entrenamientos se iniciarán el próximo martes 5 en "Pinto Durán".

El próximo martes 5 comenzará la preparación de la selección chilena que participará en un torneo internacional que se realizará en Corea.

Así lo confirmó el técnico Rolando García, quien dirigirá este representativo nacional integrado por jugadores de Segunda División, al término de una reunión en el Complejo "Juan Pinto Durán" y en la que estuvieron presentes los dirigentes Juan Ignacio Ugarte, Alejandro Sabaj, el jefe de la Unidad Técnica Nacional, Pedro Morales y también unos quince elementos que podrían ser convocados a esta selección.

En dicha reunión se analizaron diversos aspectos que permitirán planificar el trabajo del equipo tales como estructuración del cuerpo técnico que acompañará a Rolando García, días de entrenamiento, viajes de los jugadores de provincia para las prácticas y otros asuntos.

De partida el técnico puntualizó que la nómina de los citados se entregará el próximo lunes, en una conferencia de prensa que ofrecerá el presidente de la ANFP, Miguel Nasur. Sobre este punto García manifestó:

"En este momento tenemos una lista de cincuenta jugadores, de los que estamos analizando sus posibilidades para recién el lunes quedarnos con los 25 definitivos.

Además que trataremos de no sacar más de 2 ó 3 jugadores por equipo, para no entorpecer la labor de los clubes".

Luego el técnico expresó que durante todo el mes de mayo, la selección trabajará los días martes y miércoles y que desde el 27 los jugadores quedarán a total disposición de la selección. En cuanto al viaje a Corea las fechas aún no están fijadas pero es probable que esto ocurra el 3 de junio.

En lo que se refiere a las personas que secundarán al entrenador Rolando García, éste dijo que la Unidad Técnica está barajando nombres para que ocupen las funciones de ayudante de campo y preparador físico, entre otras.

Sobre la presencia en la reunión de algunos jugadores, García puntualizó que aún no se les puede considerar como seleccionados, no obstante que se encuentran en la lista de posibles.

"Estamos conversando con ellos de sus obligaciones en el caso que sean convocados, si tendrían algún tipo de problemas para trasladarse todas las semanas a Santiago y saber si se encuentran en condiciones de aceptar el llamado a la selección. Queremos ver bien y el lunes decir con éstos comenzamos a trabajar. La idea es citar a gente con proyección aún cuando no habrá tope de edad. Esas son las



El técnico Rolando García iniciará el próximo martes los entrenamientos con la selección de Segunda División que irá a Corea.

líneas generales que se me están entregando en la Unidad Técnica Nacional. Se quiere conformar una selección con jugadores que sirven para fortalecer a futuro los representativos del fútbol chileno".

Finalmente el técnico García acotó que seguirá dirigiendo a Valdivia, entidad que le ha dado el permiso correspondiente para que entrene a la selección los martes y miércoles. Agregó que esta será su primera experiencia a este nivel, ya que anteriormente sólo laboró con un representativo de la Octava Región.

En Bolivia

## Continúa polémica por eliminación chilena

■ Dirigentes locales tienen distintos puntos de vista para analizar la determinación de Nito Veiga

LA PAZ, (AP).— Dirigentes, periodistas y aficionados mantienen aquí una persistente polémica respecto a la decisión del técnico de la selección boliviana de presentar un equipo de suplentes en el partido que perdió 3 a 0 frente a la Argentina, y que a la postre significó la eliminación de Chile.

conversar fríamente con el cuerpo técnico, pues nos asiste ese derecho".

Una encuesta del matutino local Presencia entre prensa y aficionados locales mostró también una división de opiniones.

Carlos Mesa, director del Canal 6 de televisión, dijo que se trata "de un antecedente muy grave que ha despertado la duda justa de saber si se actuó de buena fe", en tanto que Wilfredo Camacho, ex técnico de la selección, afirmó estar "sorprendido por los muchos cambios, ocho jugadores no dan la misma imagen de una selección".

El relator deportivo Tito de la Viña consideró que "quedan dudas sobre las verdaderas intenciones que se tenían para ese encuentro", en tanto que Toto Arévalo, director del programa radiotelevisado "Deporte Total", sostuvo que "el pueblo fue estafado".

El entrenador Veiga dijo que "una selección se compone de 20 jugadores y hay que utilizarlos en el momento necesario. El partido sirvió para saber quiénes pueden integrar la selección y para que aquellos jugadores que no estuvieron en los tres partidos anteriores demuestren las condiciones que tienen... La mente mía está tranquila. Pienso que he cumplido hasta ahora con los objetivos de la federación y toda la suspicacia no es de mí parte, sino del periodismo o de la gente mal intencionada".

## Síntesis

**RETORNA BASAY EN EVERTON.**— VIÑA DEL MAR (Oscar Valdés).— La reaparición de Ivo Basay tras su retorno desde Bolivia, podría transformarse en la única novedad que presente Everton para su compromiso del próximo sábado ante Palestino.

A este respecto, el propio técnico viñamarino, Alberto Ferrero, señaló que recién mañana tras la última práctica podrá confirmar la reaparición del cotizado delantero, porque pretende conocer cabalmente el estado en que llegó de Cochabamba, especialmente en lo físico, sabiendo que en particular para Chile ese fue un torneo muy exigente, pues debió disputar cuatro partidos en seis días.

En todo caso, existe plena conformidad por el rendimiento del equipo que ha venido jugando y que logró un excelente resultado la fecha pasada al superar a Deportes Iquique en su casa, significando también la vuelta al plantel después de larga ausencia de Washington Castro y de un Pablo Prieto que no oculta su satisfacción por este retorno: "Para cualquier jugador adquiere especial importancia en volver a ser titular de una ausencia tan larga por lesión, porque alejarse de lo que es la competencia misma es un factor negativo. Sin embargo, creo que no tuve problemas en mi reaparición porque rendí de acuerdo a lo presupuestado y cumplí con lo que el técnico quería de mí. Y siempre será rehabilitador volver al fútbol con un triunfo. Pienso que esa es la mejor terapia".

En la práctica futbolística realizada ayer en el mismo horario en que deberá enfrentar el sábado a Palestino —19.00 horas— se constató la recuperación del mediocampista Luis Valenzuela, quien había estado ausente de las dos primeras prácticas debido a una contusión dorsal. Por otra parte quedó descartado, sin embargo, el juvenil Mario Cruz quien deberá ser sometido a una intervención menor por problemas con su dentadura. Everton concluirá su trabajo semanal con una práctica recreativa a realizarse mañana en el mismo estadio Sausalito.

**IGNACIO PRIETO ANALIZA OFERTA DEL JUNIOR.**— En los próximos días deberá responder Ignacio Prieto el ofrecimiento formal que recibiera de parte del Club Junior de Barranquilla para integrarse al fútbol colombiano. El director técnico de Universidad Católica conversará con Cristián Lyon y Alfonso Swett al respecto, difiriendo una contestación a los empresarios del extranjero el próximo sábado a más tardar.

Ayer Prieto insistió en que "sólo si la oferta es conveniente en el plano profesional y económico aceptaré, dependiendo todo del tenor de la conversación que sostenga con los dirigentes de Universidad Católica. Es una determinación que hay que pensar muy cuidadosamente, sin apresurarse. Sólo cuando tenga las cosas muy claras voy a resolver en conciencia".

Más allá de la alternativa que plantea el posible alejamiento del entrenador, el plantel de Universidad Católica continuó trabajando en San Carlos de Apoquindo, con la novedad de la reincorporación de los seleccionados, que manifestaron encontrarse bastante agotados, con excepción de Juvenal Olmos, el único que entrenó la tarde del martes.

Las posibles ausencias de los cruzados serán Pablo Yoma, que presenta una complicada lesión a la planta del pie que le ha impedido trabajar en la semana y Andrés Romero, que sufre dolores en la espalda que le significaron trabajo kinésico. De no poder actuar frente a San Luis, se sumaría a Osvaldo Hurtado, quien fue suspendido por acumulación de tarjetas amarillas.

Sobre la posibilidad de ser contratado por un equipo extranjero el arquero Marco Cornez señaló que "los contactos existieron, pero aún no se define nada porque cualquier interés debe pasar necesariamente por una conversación de las partes interesadas con Universidad Católica. Tanto las ofertas de Bolivia como la posibilidad planteada por el entrenador del OFI para ir a jugar a Bélgica son interesantes. Ahora sólo resta que se concrete".



### OFERTAS HASTA AGOTAR STOCK

- Zapatillas Nike Ajko 9.700 \$ 7.250.  
Sky 4330 \$ 7.250
- Zapatillas rítmicas Eagle francesa (del 26 al 38) \$ 490.  
(del 29 al 45) \$ 590.
- Buzos franela adulto \$ 4.380.
- Pantalón franela adulto desde \$ 1.990.



- Media tubular 100% algodón \$ 610.
- Balón foot ball profesional \$ 3.990.

Y como siempre SOLO las mejores marcas a precios que sólo SERVUS puede ofrecer

Providencia 2216 - Local 42 A Fono: 2324353  
San Antonio 140 - Local 54 Fono: 393523  
Monjas 660 Fono: 393945  
Fábrica: Monjas 721 Fono: 398741

Fútbol

CONCURSO  
Nº 576

Guía Polla Gol de "La Nación"

Por Carlos  
Baeza Albornoz

PARTIDOS	EQUIPOS	PARTIDOS JUGADOS	CAMPANA			ULTIMO RESULTADO	RESULTADO 1. RUEDA	PRONÓSTICO DE CABO	LUGAR EN LA TABLA	PUNTOS	CAPAC OFENSIVA	CAPAC DEFENSIVA
			TRIUNFOS	EMPATES	DERROTAS							
1	COBRESAL	8	L 4 V 1	L 0 V 2	L 0 V 1	Univ. Católica (1-1)	0	L	1°	12	16	5
	UNIV. DE CHILE	8	L 1 V 1	L 1 V 3	L 2 V 0	Palestino (1-1)	0		6°	8	9	9
2	EVERTON	8	L 2 V 2	L 1 V 0	L 1 V 2	Dep. Iquique (1-0)	2	L	4°	9	9	7
	PALESTINO	8	L 0 V 0	L 2 V 0	L 2 V 4	U. de Chile (1-1)	1		8°	2	4	17
3	COBRELOA	8	L 2 V 1	L 1 V 2	L 1 V 1	San Luis (0-0)	1	L	4°	9	9	9
	DEP. IQUIQUE	8	L 0 V 0	L 3 V 1	L 1 V 3	Everton (0-1)	1		7°	4	6	15
4	UNIV. CATHOLICA	8	L 2 V 1	L 2 V 2	L 0 V 1	Cobresal (1-1)	1	L	2°	10	17	8
	SAN LUIS	8	L 2 V 1	L 2 V 2	L 0 V 1	Cobreloa (0-0)	1		2°	10	8	8
5	DEP. CONCEPCION	8	L 2 V 0	L 1 V 2	L 1 V 2	Colo Colo (1-1)	1	L	5°	7	8	12
	UNION ESPANOLA	8	L 3 V 0	L 1 V 2	L 0 V 2	Fernández Vial (0-0)	5	E	3°	9	14	15
6	LOTA SCHWAGER	8	L 1 V 2	L 2 V 1	L 1 V 1	Naval (0-0)	2	L	3°	9	11	9
	FERNANDEZ VIAL	8	L 0 V 1	L 2 V 1	L 2 V 2	U. Espanola (0-0)	1	E	8°	5	8	14
7	HUCHIPATO	8	L 2 V 0	L 2 V 1	L 0 V 3	Rangers (0-1)	1	L	5°	7	10	9
	NAVAL	8	L 2 V 1	L 2 V 2	L 0 V 1	Lota Schwager (0-0)	1	E	1°	10	8	4
8	DEP. PTO. MONTT	11	L 3 V 2	L 2 V 2	L 1 V 1	Gral. Velásquez (5-1)	0	L	1°	14	22	10
	CURICO UNIDO	11	L 2 V 1	L 1 V 2	L 2 V 3	Dep. Valdivia (1-3)	0		10°	9	14	15
9	DEP. VALDIVIA	11	L 4 V 2	L 1 V 0	L 1 V 3	Curicó Unido (3-1)	2	L	4°	13	19	11
	IBERIA BIO-BIO	11	L 3 V 1	L 2 V 3	L 0 V 2	Nublense (1-1)	0		4°	13	11	10
10	NUBLENSE	11	L 3 V 0	L 3 V 2	L 0 V 3	Iberia Bio-Bio (1-1)	2	L	9°	11	12	9
	DEP. LAJA	11	L 1 V 2	L 1 V 1	L 3 V 3	Malleco Unido (3-1)	0		12°	8	10	13
11	MALLECO UNIDO	11	L 2 V 1	L 2 V 1	L 2 V 3	Deportes Laja (1-3)	3	L	10°	9	15	18
	DEP. TEMUCO	11	L 5 V 1	L 0 V 2	L 0 V 3	Dep. Linares (3-1)	0	E	1°	14	18	15
12	DEP. ARICA	11	L 3 V 1	L 1 V 1	L 2 V 3	Reg. Atacama (1-3)	1	L	10°	10	17	18
	UNION LA CALERA	11	L 2 V 1	L 3 V 2	L 0 V 3	Quintero Unido (2-0)	1		8°	11	14	12
13	IVAN MAYO	11	L 0 V 1	L 3 V 0	L 3 V 4	S. Wanderers (1-3)	•	V	14°	5	9	22
	ANTOFAGASTA	11	L 3 V 2	L 1 V 2	L 1 V 2	Dep. Ovalle (1-1)	•		4°	13	15	11

La que ganó  
concurso Nº 575

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	COLO COLO	X	DEP. CONCEPCION			
2	X	RANGERS		HUACHIPATO			
3	X	NAVAL	X	LOTA SCHWAGER			
4	X	FERNANDEZ VIAL	X	UNION ESPANOLA			
5	X	UNIV. CATHOLICA	X	COBRESAL			
6	X	SAN LUIS	X	COBRELOA			
7	X	DEP. IQUIQUE		ÉVERTON	X		
8	X	PALESTINO	X	UNIV. DE CHILE			
9	X	COQUIMBO UNIDO		COBREANDINO			
10	X	DEP. ANTOFAGASTA	X	DEP. OVALLE			
11	X	DEP. OSORNO	X	O'HIGGINS			
12	X	GRAL. VELASQUEZ	X	DEP. PTO. MONTT	X		
13	X	MAGALLANES	X	DEP. SANTA CRUZ			

La nuestra  
concurso Nº 576

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	COBRESAL		UNIV. DE CHILE			
2	X	EVERTON		PALESTINO			
3	X	COBRELOA		DEP. IQUIQUE			
4	X	UNIV. CATHOLICA	X	SAN LUIS		2	
5	X	DEP. CONCEPCION	X	UNION ESPANOLA	X	2	
6	X	LOTA SCHWAGER		FERNANDEZ VIAL			
7	X	HUACHIPATO	X	NAVAL	X	2	
8	X	DEP. PTO. MONTT		CURICO UNIDO			
9	X	DEP. VALDIVIA		IBERIA BIO-BIO			
10	X	NUBLENSE		DEP. LAJA			
11	X	MALLECO UNIDO	X	DEP. TEMUCO	X	2	
12	X	DEP. ARICA		UNION LA CALERA			
13	X	IVAN MAYO	X	DEP. ANTOFAGASTA			

Los que no juegan

Es interesante recordarles a los amigos "pollagoleros", los que fueron expulsados en la octava fecha en primera, décima y décimoprimera en Segunda División del Torneo de Apertura del Fútbol Rentado, los cuales no podrán jugar este fin de semana por sus respectivos elencos. Sólo se incluyen en esta nómina los jugadores que debían participar en el Concurso N° 576 de los Pronósticos Deportivos de "POLLA GOL".

PRIMERA DIVISION

EXPULSADOS (Con 2 fechas): Héctor Puebla (Cobreloa). (Con 1 fecha): Jaime Barros (U. de Chile) y Osvaldo Hurtado (U. Católica).

PENDIENTES (Con 2 fechas): Orlando Estay (Iquique) y Fernando Medina (Everton). (Con 1 fecha): Hugo González (Colo Colo); Juan Rojas (Huachipato); Hugo Solís (Rangers) y Armando Alarcón (Cobreloa).

SEGUNDA DIVISION

EXPULSADOS (Con 15 fechas): Jorge Puntarelli de IVÁN Mayo. (Con 1 fecha): Camilo Carreño (Arica)

PENDIENTES (Con 1 fecha): Camilo Benzi (IVÁN Mayo) y Diego Vargas (Arica)

POR TARJETAS AMARILLAS Juan C. Mella (Iberia), Benjamín Pérez y Héctor Astete (Nublense).



OSVALDO HURTADO Delantero de Universidad Católica suspendido por una fecha por el Tribunal de Penas.

Santiago de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987

## Fútbol

Para enfrentar hoy a Gales

# Ibarra intentará varios cambios de estrategia

■ La intención del director técnico es sacar a un lateral para incorporar a otro mediocampista. Ayer el cansancio le ganó por goleada a la juvenil chilena

El cansancio goleó ayer a la selección chilena. Los muchachos, luego de la espectacular victoria del martes sobre el seleccionado semiprofesional galés, alargó las horas de charla, más aún por los acontecimientos que se desarrollaron luego del partido, que incluyeron un festejo callejero, el anuncio de una bomba y la comida postergada para altas horas de la noche, terminaron por destruir físicamente al plantel, que aún no termina de habituarse al cambio de horario con Europa.

Así, el proyectado tour por Londres no pasó de ser un pequeño paseo para las compras de los que estaban en mejores condiciones —Ibarra y Gustavo Graef— mientras la mayor parte del equipo dormía sobre el bus. Muy temprano toda la delegación salió del "Post House", el hotel donde se alojan en Gales, para recorrer en un bus el trayecto que separa la capital con Londres, donde la primera parada fue la embajada, donde se efectuó una breve ceremonia protocolar.

por  
HECTOR VEGA ONESIME  
desde Cardiff, Gales

**La Nación**  
en la gira

Más tarde, el proyectado tour por los sitios turísticos quedó reducido a una visita al centro, un par de horas para compras y el retorno al sitio de concentración, donde se almorcó.

En la tarde los jugadores reposaron durmiendo, disfrutando en la piscina del hermoso sol que alumbró el día o simplemente en



Una de las formaciones chilenas en la gira. Ahora Ibarra cambiaría el esquema intentando un estilo "más europeo"

el sauna y el jacuzzi. En la tarde una breve charla y todo quedó en silencio. Una tranquila espera para la nueva prueba que se avanza.

### EL DESAFIO

Del rival se sabe poco. Fue conseguido en la emergencia, para que la inactividad no primara en estos días de permanencia en Gales previo al viaje programado a París. Se trata de la selección de la British University, que hará de local en el estadio de Merthyr Tydfil, un poblado cercano a Cardiff.

Si se sigue la línea, debería ser un cuadro de similares caracte-

rísticas al enfrentado el martes, que en ningún caso fue una prueba fácil para el seleccionado chileno.

Las dudas para Ibarra son varias. De partida ya tiene definidos los cambios. Ingresará Gorrichón por Velasco en el arco y Reyes por Quezada en la ofensiva, buscando mayor penetración en ataque.

Sin embargo, la intención del director técnico es probar, de una vez por todas, la idea que le ronda en la cabeza desde el comienzo de la gira: sacar a un lateral para incorporar a un volante. La intención es ganar peso en el sector central, aprovechando que en Europa los equipos juegan con dos hombres muy definidos en punta.

### Preolímpico

## Bolivia 2, Colombia 1

LA PAZ.— Bolivia derrotó por 2-1 a Colombia en un vibrante encuentro de las finales del campeonato preolímpico de fútbol jugado ante 48.000 espectadores en el estadio "Hernando Siles". Los goles bolivianos fueron conquistados por Fernando Salinas a los 22 minutos, de tiro penal y por Ramiro Castillo a los 72. Descontó por Colombia Juan Galeano a los 74.

La victoria de los locales fue inobjetable, fueron mejores a lo largo de los 90 minutos. La mala puntería en el toque final hizo que el marcador no fuera más abultado.

Sin embargo, Colombia tuvo en varias oportunidades la posibilidad de empatar, cuando el marcador estaba 1-0 y después al ponerse 2-1.

Fue un partido arduamente disputado y del agrado de los espectadores que no cejaron en su multitudinario aliento al equipo local.

Arbitró Jacome, le colaboraron en los costados el venezolano Pascual Figliuolo y el paraguayo Juan Francisco Escobar.

Alineaciones:  
Colombia: Higuita, Herrera, Conde, Perea, Villa, García, Alvarez, Redín, Osma (Estrada '74), Galeano y Maturana (Trellez '60).

Bolivia: Barrero, Roca, Rivero, Ferrufino, Vera, Justiniano, Arias, Soria (Veyzaga '89), Peña (Ramírez '58), Salinas y Castillo.

Autorizada por Resolución N° 089-S  
de la Superintendencia de Valores  
y Seguros del 6 de febrero de 1981

## HOTELERA HOLIDAY INNS (ANDINA) INC. AGENCIA EN CHILE

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1986

### ACTIVOS

Caja, Bancos y Depósitos a Plazo  
Cuentas por Cobrar y Deudores Varios  
Inventarios  
Gastos Anticipados

Total Activo Circulante

### ACTIVOS FIJOS

Menos: Depreciación Acumulada

Total Activo Fijo Neto

### OTROS ACTIVOS

TOTAL ACTIVO

1.087.265.050  
105.488.436  
75.031.171  
8.439.584

1.276.224.241

2.794.271.341  
( 238.817.476)  
2.555.453.865

21.915.175

3.853.593.281  
=====

### PASIVOS

Bancos Acreedores  
Cuentas por Pagar y Provisiones  
Cuentas con Casa Matriz

Total Pasivo Circulante

708.365.800  
133.259.317  
96.563.525

938.188.642

### PASIVO A LARGO PLAZO

Préstamos a Largo Plazo  
Provisión para Indemnización

2.179.686.029  
17.207.339

Total Pasivo a Largo Plazo

2.196.893.368

### CAPITAL Y RESERVAS

Capital Pagado  
Revalorización Capital Propio  
Resultados Acumulados

Total Capital y Reservas

334.952.700  
242.577.720  
140.980.851

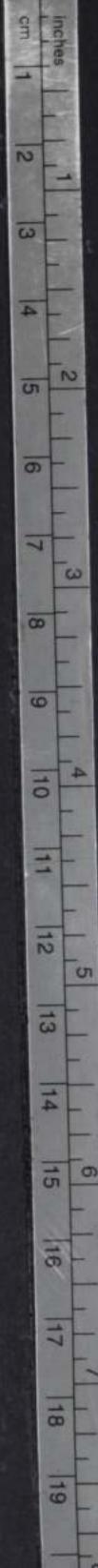
718.511.271

### TOTAL PASIVO

3.853.593.281  
=====

VICTOR R. LIMA GOVEA  
AGENTE

PABLO FLORES OYOLA  
C.C. N° 16.059



## Atletismo

El sábado y domingo

# Grandes figuras en "Copa Milo"

■ Los mejores atletas argentinos y los nacionales Gert Weil, Pablo Squella, Emilio Ulloa y Patricia Pérez entre otros

Con grandes figuras se realizará la VI versión del torneo Internacional "Copa Milo" que se efectuará en la pista de rekortán del Estadio Nacional, bajo la organización del club Stade Francaise.

El certamen contará con la participación de los atletas más destacados de Argentina, quienes vienen representando a los clubes River Plate, Univeritario de La Plata, Kimberley, Bariloche, Universidad de Cuyo de Mendoza y Ferrocarril Oeste.

Por los clubes nacionales lo harán Gert Weil, Pablo Squella, Manuel Balmaceda, Emilio Ulloa, Omar Aguilar, Francisco Pichot, Emilio Villar, Jaime Silva, Mónica Regonesi, Patricia Pérez, entre otros.

Sin duda que las pruebas estelares serán el lanzamiento de la

bala con Gert Weil, quien ha estado muy cerca de alcanzar los 20 metros, los que sería una buena marca para sus pretensiones.

Por su parte, Squella, Carlos Morales y otros competidores nacionales y argentinos, tendrán la oportunidad de adjudicarse un interesante premio en los 400 plenos.

Otra de las pruebas estelares serán los 1.500 planos donde se enfrentarán Emilio Ulloa y Manuel Balmaceda, este último correrá esta especialidad debido a que Squella no piensa hacerlo en los 800.

El torneo se efectuará en tres etapas, comenzando la primera, el sábado a las 10.00 y terminando a las 11.45. Por la tarde se desarrollará entre las 14.00 y las 17.30 horas. El domingo se realizará entre las 9.30 y 13.20.



Emilio Ulloa será una de las grandes figuras que estarán en el campeonato "Copa Milo" que se disputará en el rekortán del Estadio Nacional.

## • CORRIDA DEL TRABAJADOR.

Las principales figuras del fondismo nacional se darán cita en la tradicional

En Oporto, Portugal

# Pedro Rebollo venció al italiano Eugenio Rossi

OPORTO (PORTUGAL), 29 (EFE).— El chileno Pedro Rebollo ganó hoy (ayer) su encuentro de segunda ronda del Oporto Cup de Tenis mientras que los argentinos Roberto Azar y Gustavo Giusani quedaron eliminados.

### Resultados:

Juan Aguilera (Esp) Lars Wahlgren (Sue) 6-3 y 6-2. Alex Antonitsch (Aus) Roberto Azar (Arg) 6-3 y 6-4. Mark Dikson (EEUU) Gustavo Giusani (Arg) 7-5 y 6-4. Pedro Rebollo (Chi) Eugenio Rossi (Ita) 3-6, 6-1 y 6-0. Mark Woodfore (Aus) Jesús Colas (Esp) 4-6, 7-5 y 6-3.

## ABIERTO DE ALEMANIA

HAMBURGO, ALEMANIA FEDERAL, 29 (REUTER).— Resultados de la segunda ronda disputada hoy (ayer) del campeonato abierto de tenis de Alemania Federal (el número que precede a determinados jugadores indica el orden de preclasificación):

1- Ivan Lendl (checoslovaca) venció a Darren Cahill (Australia) 6-2, 6-1.

16- Millán Srejber (Checoslovaquia) a Horst Skoff (Australia) 7-5, 6-3.

## Síntesis

petencia será para Todo Competidor, Damas, Juveniles, Seniors y Trabajadores Suplementeros que partirán desde Alonso Ovalle 748.

• SAN FELIPE.— Un nutritivo programa deportivo preparó la Municipalidad de San Felipe con motivo de celebrar el primero de mayo. Mañana se jugarán partidos de fútbol, básquetbol, baby fútbol, voleibol y juegos de salón, en los cuales tomarán parte los trabajadores de las industrias de la ciudad.

• TENIS "CIRCUITO VICEROY".— Mañana y el viernes se realizará el tercer torneo del "Circuito Viceroy" en las canchas del Club de Tenis de Coquimbo con la intervención de las mejores figuras del momento. El primer certamen fue ganado por Juan Pablo Queirolo y el segundo Rodrigo Urzúa.

• BOCHAS.— El XIV Campeonato de bochas "Paz en América" se realizará entre hoy y el domingo en el Estadio Italiano, organizadores del evento. Participarán además de Chile, Argentina, Brasil, Paraguay, Perú y Uruguay.

• CICLISMO.— En cuatro etapas que se desarrollarán entre el sábado y el domingo se disputará el XII Torneo Nacional de Ciclismo en Pista para las series juniors, damas y menores, que tendrá como escenario el velódromo del Estadio Nacional. Las competencias se realizarán desde las 9.00 horas ambos días.

• CLUB DEPORTIVO MONTERREY.— La institución celebrará el sábado su aniversario número 27 con un cóctel que se efectuará en la sede del club ubicado en el pasaje 21 Sur de la población José María Caro,



# WESTINGHOUSE ELECTRIC CO. S.A.

AGENCIA EN CHILE

CAPITAL INICIAL AUTORIZADO US\$15000

### ESTADOS FINANCIEROS

Balance al 31 de Diciembre de 1986

Resultado entre el 1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1986

	\$	\$
Activo circulante	6.468.757	Ingresos por servicios 20.660.610
Pasivo circulante	1.490.387	Gastos de administración 19.852.659
Capital de Trabajo	4.978.370	Resultado operacional 807.951
Otros activos	4.190.118	Corrección monetaria 378.836
Patrimonio neto	9.168.488	Utilidad neta 429.115
	=====	=====

GONZALO CERDA E.  
Contador  
RNC N° 3533

JORGE P. MARSHALL G.  
Representante Legal



"Como profesional  
del tenis,... yo  
recomiendo Power"

R. Schumacher



Santiago de Chile, Jueves 30 de Abril de 1986

Bajo amenaza de armas robaban a pasajeros de un bus

## En heroica acción carabinero redujo a banda de delincuentes

■ Este hecho fue la culminación de una serie de actos delictuales que en las últimas horas han dejado a cinco personas heridas de gravedad

Una serie de asaltos que afectaron a conductores de la locomoción colectiva, pasajeros y transeúntes, y que dejaron un saldo de a lo menos cinco personas heridas se registraron en la noche del martes y la madrugada del miércoles, en distintos puntos de la capital.

En cada uno de los hechos llamó la atención la osadía de los autores, por una parte, y el escuálido botín por el que incluso se mostraron dispuestos a matar. Así también cabe considerar que, en todos los hechos, los asaltantes actuaron a rostro descubierto, premunidos con armas de fuego uno y con armas blancas otros.

Las víctimas, por su parte, en la mayoría de los hechos oprimieron tenaz resistencia culminando cada uno de los atracos con cortos pugilatos o baleos en los que salieron triunfantes los delincuentes o bien fueron detenidos.

De madrugada un grupo de jóvenes delincuentes —tres de ellos de 15 y 16 años— impuso el pánico entre los pasajeros de un bus del recorrido San Bernardo-Santiago.

La máquina, patente CT-4392, conducida por Luis Moreno Castañeda salió desde su terminal minutos antes de las siete de la mañana.

En el bus iban 41 pasajeros, la mayoría de ellos escolares, cuando en la esquina de Los Aviadores con Covarrubias subieron los seis individuos quienes de inmediato sacaron a relucir sus armas de fuego y cuchillos reduciendo a todos los ocupantes del vehículo.

“Me pusieron un cuchillo carnícola en el cuello —relató posteriormente el chofer— y me obligaron a continuar con la má-

quina en movimiento, al mismo tiempo que sacaban la plata de la peseta y comenzaron a robarle a los pasajeros”.

Los delincuentes dominaron la situación por aproximadamente cinco minutos tiempo en el cual les quitaron los relojes, encendedores, lentes, y todo tipo de elementos personales, incluso las loncheras con alimentos de los estudiantes.

El bus dobló por calle Los Aviadores y en una esquina estaba esperando locomoción para dirigirse a su unidad el cabo de Carabineros Miguel Gutiérrez Araya quien se percató a la distancia que algo anormal ocurría en el microbús ya que el chofer conducía con el cuello torcido debido al cuchillo con que uno de los delincuentes lo amenazaba.

“Cuando vi al carabinero —añadió el chofer— disminuyó la velocidad para que subiera, lo que él hizo sobre corrido”.

El funcionario policial una vez en el bus enfrentó a los asaltantes con su revólver particular produciéndose un tiroteo ante el cual todos los pasajeros debieron lanzarse al suelo.

Luego del intercambio de disparos el cabo Gutiérrez logró reducir a los tres individuos más jóvenes en tanto que los otros tres lograron darse a la fuga.

Estos fueron identificados como Eduardo Fernández Fernández, de 16 años; Javier Garrido Ceballos, de 15; y Héctor Garrido Calderón, de 16, todos domiciliados en el sector de La Pinta.

En el enfrentamiento resultaron heridos los pasajeros Manuel Villegas Pérez, de 53 años, con una bala en el ojo izquierdo; y Emilio Romero Vásquez, de 36

La criatura lucha por vivir en Hospital del Salvador

## Hoy debía dar a luz la madre muerta en accidente de tránsito

Hoy jueves debía nacer la guagua que los médicos del Hospital del Salvador salvaron milagrosamente luego que su madre muriera víctima de las lesiones recibidas en un accidente de tránsito.

Cecilia Ramírez Martínez, de 28 años, la infeliz madre tenía todo preparado para recibir a su primer hijo. Debía internarse en la mañana de hoy y ya el lunes hizo todos los trámites y se le realizó el último control médico.

El martes en la mañana su esposo Sergio Araya Castillo la pasó a buscar en el furgón utilitario el cual trabaja como chofer para realizar algunas últimas diligencias.

Cuando transitaban por Avenida Grecia con Pedro de Valdivia fueron embestidos por un automóvil que dobló la esquina a exceso de velocidad.

La infeliz mujer embarazada de nueve meses salió por el parabrisas causándose un profundo corte en el cuello. De inmediato fue trasladada a la maternidad del Hospital del Salvador

donde llegó sin vida pero los médicos de inmediato le hicieron una cesárea salvando la vida que llevaba en su interior.

A la criatura se le hizo respiración mecánica en una incubadora, en tanto que el cadáver de su madre fue trasladado al Instituto Médico Legal.

Al mismo tiempo Sergio Araya Castillo era internado en la Posta Cuatro de la Asistencia Pública donde quedó internado grave siendo operado de la nariz en la mañana de ayer.

El matrimonio llevaba dos años de casados y la criatura por nacer era el primer hijo. Llegaron de Temuco y arrendaron un departamento interior ubicado en calle Franklin 561.

Ema Vidal, es la dueña de casa, y durante los dos últimos años hizo amistad con la pareja.

“Se llevaban muy bien y estaban felices de su primer hijo. Ella era secretaria y se encontraba con prenatal. Todos los días salía temprano a visitar a su hermana que vive en el mismo barrio. Te-

años, con una herida a bala en el hemicráneo izquierdo quedando ambos internados con diagnóstico de gravedad en el Hospital Barros Luco.

En patrullaje realizado por la policía inmediatamente de ocurrir los hechos fueron ubicados otros dos de los individuos autores del asalto. Estos fueron ubicados en calle Los Almendros con Celanova, en la Villa España.

Fueron identificados como Fernando Alonso Coñopán Soto, de 20 años; y Francisco Javier Montiel Alvarez, 22 años y sus aprehensiones, funcionarios de la Comisión de Alcoholes los trasladaron hasta la 10a. Comisaría.

En poder de los delincuentes fueron encontrados dos revólveres a fogueo adaptados para disparar munición calibre 22, un cuchillo carnícola, un cortaplumas, ocho relojes, 12 encendedores, dinero en efectivo y otros elementos personales de los pasajeros.

El sexto individuo fue identificado por las declaraciones de los detenidos y era intensamente buscado en la tarde de ayer en el sector sur de la capital.

Los cinco detenidos, junto con las armas y las especies robadas, fueron puestos a disposición del Segundo Juzgado Militar por maltrato de obra a carabinero, robo a mano armada y porte ilegal de armas.

Cabe hacer notar el coraje del cabo Miguel Gutiérrez Araya quien no vaciló al enfrentar a los delincuentes armados. Este funcionario hace algunos años se hizo merecedor de la medalla “Honor al Mérito” luego que se lanzara a las aguas del Canal San Carlos a rescatar a una persona que se estaba ahogando.



Juan Francisco Orellana Orellana, muestra la herida que le provocó una bala calibre 22, tras el asalto que sufrió en las últimas horas del martes.

Delincuente huyó con 7 mil pesos

## Chofer herido de bala golpeó a su atacante

Un solitario y paciente delincuente fue el que dejó gravemente herido a un chofer de la línea El Golf Matucana. La víctima con un bala depositada en su estómago, defendió lo que había recaído durante el día y el asaltante huyó con siete de los casi doce mil pesos que éste llevaba en la cajuela.

El sangriento episodio tuvo lugar, aproximadamente a las 23:35 horas el martes, en las esquinas de las calles Radal con Santa Marta en la comuna de Pudahuel. Juan Francisco Orellana, de 28 años, cumplía con la última vuelta de su recorrido y, con solo un pasajero (el asaltante) se dirigía al terminal.

“Hacía rato que yo sospechaba. Subí en el centro y lo noté inquieto, pensé que estaba bebiendo y casi no le dejó subir. Esperó que se bajaran todos los pasajeros y cuando llegamos a la mencionada esquina, sorpresivamente, se paró pidiéndome que lo dejara allí”, afirma —al momento de palparse las heridas de su estómago el infeliz conductor.

El mismo conductor de la locomoción colectiva luego contaría que se produjo un corto diálogo: “me dijo que era un asalto y qué contesté —déjate de joder—, en-

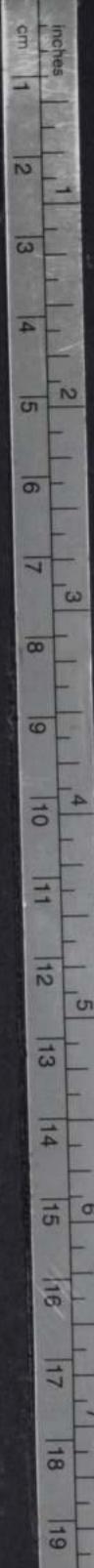
tonces me puso la pistola en el estómago y me disparó de inmediato. No sentí la bala, creí que había fallado o que la pistola era a fogueo. Me paré como pude y comencé a golpearlo, él continuó disparando y con la otra mano sacaba el dinero de la caja... los billetes. Lo bajé a patadas de la micro, pero volvió a subir amenazándome y diciéndome que me iba a cortar... pero, cuando sacaba una cuchilla, con el pie lo expulsé del vehículo y cerré la puerta. Le apresuré una mano, se salvó y escapó... no lo pude seguir”.

Luego el mismo Orellana Orellana contaría que llegó al terminal contando que lo habían tratado de asaltar, sin darse cuenta que estaba con una bala en el estómago. “No supe cuándo me desmayé y desperté en la posta”, termina diciendo el entrevistado.

La policía, en relación a este hecho, trabaja en la ubicación del sujeto de aproximadamente 25 a 28 años, moreno, de bigote, pelo negro y rasgos aborigenes, que viste descuidadamente y que tiene una cicatriz bajo su oreja izquierda. El botín que logró este antisocial alcanza a los siete mil pesos en dinero efectivo y porta una pistola calibre 22.



Dos revólveres adaptados para disparar balas calibre 22 mm. tenían los delincuentes, además de numerosas especies robadas a los pasajeros.



# RADIOEMISORAS UNIDAS S.A.

Autorizado por Decreto 2.109 del 19 de Febrero de 1982  
y N° 1.403 del 16 de Marzo de 1963 y N° 905 del 21 de  
Abril de 1985 resolución exenta del 8 de Enero de 1973.

NOMINA DEL DIRECTORIO  
Presidente : Sr. Luis Fernando Molina Jerez  
Vicepresidente : Sr. José Luis Córdova Ballesteros  
Directores : Sr. Manuel Díaz de Valdés Olavarrieta  
: Sr. Emilio Merino Lacoste  
: Sr. Rafael Andrés Buono-Core Blanlot

Capital autorizado \$ 15.000,-  
Capital pagado 15.000,-  
Reservas 9.251.084,-

## BALANCE GENERAL DEL 1º DE ENERO AL 31 DE DICIEMBRE DE 1986

(Las cifras están expresadas en pesos)

ACTIVO	1986	1985	PASIVO	1986	1985
CIRCULANTE			CIRCULANTE		
Disponible	11.920,-	24.797,-	Cuentas por pagar	173.378,-	53.255,-
Deudores varios	107.441,-	125.814,-	Varios acreedores	9.448,-	11.064,-
Impuestos por recuperar	297.300,-	348.138,-	Provisiones	646.368,-	756.897,-
Gastos pagados por adelantados	43.579,-	51.031,-	Ingresos anticipados	1.587.422,-	1.709.119,-
TOTAL ACTIVO CIRCULANTE	<u>460.240,-</u>	<u>549.780,-</u>		<u>2.416.616,-</u>	<u>2.530.335,-</u>
FIJO			PATRIMONIO		
Equipos e instalaciones	14.545.467,-	15.894.762,-	Capital	15.000,-	17.565,-
Menos:			Reservas de revalorización	9.053.347,-	9.861.813,-
Amortización acumulada	( 9.731.397,-)	( 9.594.377,-)	Otras reservas	197.737,-	231.550,-
TOTAL ACTIVO FIJO	<u>4.814.070,-</u>	<u>6.300.385,-</u>	Pérdidas acumuladas	( 4.940.606,-)	( 4.661.673,-)
OTROS ACTIVOS			Pérdida del ejercicio	( 1.462.961,-)	( 1.123.777,-)
Inversiones en otras sociedades	<u>4.823,-</u>	<u>5.648,-</u>		<u>2.862.517,-</u>	<u>4.325.478,-</u>
TOTAL ACTIVO	<u>5.279.133,-</u>	<u>6.855.813,-</u>	TOTAL PASIVO	<u>5.279.133,-</u>	<u>6.855.813,-</u>
ESTADO DE RESULTADOS			ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIERA		
RESULTADOS OPERACIONALES	1986	1985		1986	1985
Ingresos de explotación			RECURSOS PROVENIENTES DE OPERACIONES:		
Menos:			Pérdida del ejercicio	( 1.462.961,-)	( 1.123.777,-)
Costo de explotación	( 2.002.072,-)	( 1.546.434,-)	Depreciaciones del ejercicio	1.538.078,-	1.546.434,-
Margen de explotación	( 2.002.072,-)	( 1.546.434,-)	Bajas activo fijo	57.633,-	-
Menos:			C.M. rubros no circulantes	( 108.571,-)	-
Gastos de administración	( 71.046,-)	( 524.128,-)	TOTAL RECURSOS OPERACIONALES	<u>24.179,-</u>	<u>422.657,-</u>
RESULTADO OPERACIONAL	<u>( 2.073.118,-)</u>	<u>( 2.070.562,-)</u>	RECURSOS APLICADOS		
RESULTADOS NO OPERACIONALES			TOTAL RECURSOS APLICADOS		
Ingresos varios	270.000,-	316.561,-	AUMENTO (DISMINUCION) DEL CAP. DE TRAB.	<u>24.179,-</u>	<u>6.425,-</u>
Menos:					
Otros gastos no operacionales	( 57.633,-)	-	VARIACIONES EN LOS COMPONENTES DEL CAPITAL DE TRABAJO		
Más:			ACTIVO CIRCULANTE	1986	1985
Abono corrección monetaria	397.790,-	630.224,-	Aumento (Disminuciones)		
RESULTADO NO OPERACIONAL	<u>\$ 610.157,-</u>	<u>946.785,-</u>	Disponible	( 12.877,-)	( 254.874,-)
RESULTADO ANTES IMPTO.RTA.			Deudores varios	( 18.373,-)	( 33.521,-)
Menos: Imp. Renta			Imp. por recuperar	( 50.838,-)	( 59.313,-)
PERDIDA LIQUIDA	<u>\$ ( 1.462.961,-)</u>	<u>( 1.123.777,-)</u>	Gastos anticipados	( 7.452,-)	( 13.523,-)

### NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS

- 1.- Radioemisoras Unidas S.A. no se encuentra inscrita en el Registro de Valores por tratarse de una S.A. cerrada; durante el año 1986 esta empresa no obtuvo ingresos de explotación por encontrarse arrendada sus instalaciones.
- 2.- Criterios contables utilizados
  - a) General
 

El presente estado financiero ha sido preparado de acuerdo a principios contables generalmente aceptados y considerando además normas impartidas por la Superintendencia de Valores y Seguros y del Servicio de Impuestos Internos.
  - b) Corrección Monetaria
 

Los estados financieros han sido ajustados en un 17,1% para el período anual 1986.
  - c) Depreciación
 

Se utilizó para el cálculo de la depreciación el sistema lineal en base a la vida útil del bien. El cargo para el ejercicio fue de \$ 1.538.078,-
  - d) Otros
 

No existen deudas en moneda extranjera, ni existencias de repuestos que representan. No existen provisiones por incobrables.
- 3.- Activo Fijo
 

Corresponde al valor de costo más las revalorizaciones y depreciaciones, éstos bienes fueron revalorizados en \$ 1.029.435,- para el ejercicio 1986.
- 4.- Cuentas de Patrimonio
 

Las cuentas de patrimonio no registraron movimiento a excepción de las revalorizaciones del capital propio por valor de \$ 631.645,-.
- 5.- Ingresos no Operacionales
 

Corresponden a valores percibidos por un contrato de arrendamiento suscrito con Radio Nacional de Chile por el período 1986 a un valor de \$ 270.000,-

PASIVO CIRCULANTE	(Aumentos) Disminuciones	
Cuentas por pagar	( 120.123,-)	14.113,-
Varios acreedores	1.616,-	2.932,-
Provisiones	110.529,-	187.077,-
Otros	121.697,-	163.534,-
AUMENTO (DISMINUCION) DEL CAP. DE TRAB.	<u>24.179,-</u>	<u>6.425,-</u>

- 6.- Otros
 

El movimiento de la cuenta corrección monetaria fue el siguiente:  
Cargo por revalorización del capital \$ 631.645,-  
Abonos por revalorización del activo fijo \$ 1.029.435,-  
Abonos a resultados 1986 \$ 397.790,-  
Gastos de administración de 1986 corresponden a honorarios, útiles de oficina y otros.  
Las notas explicativas adjuntas forman parte integral de los estados financieros. Los abajo firmantes se declaran responsables de la información contenida en los presentes estados y sus respectivas notas explicativas, asumiendo por lo tanto la responsabilidad legal correspondiente.

JOSE TORRES FIGUEROA  
Gerente General

## Hípica

# Resultados del Hipódromo Chile

1 <sup>a</sup> Carrera.— 1.200 metros. Indice 12 e inferiores.
1 <sup>o</sup> (10) SANTONICO 52 por Santoro y Salaria. del stud "Don Kako"
Jinete Miguel Figueroa \$ 4,40
2 <sup>o</sup> (12) Datury 50 E. Suárez 8,10
3 <sup>o</sup> (9) Sigilos 57 S. Azócar 6,00
4 <sup>o</sup> (14) Dobleto 40 O. Sánchez 17,10
5 <sup>o</sup> (5) Fallon 54 N. Urrutia 6,00
6 <sup>o</sup> (13) Aracan 49 J. Berrios 6,70
7 <sup>o</sup> (11) Tunga 50 L. Menghini 66,30
8 <sup>o</sup> (15) Abacot 48 C. Rojas 23,90
9 <sup>o</sup> (3) Rajediable 55 L. Corvalán 24,40
10 <sup>o</sup> (8) Cañadon 53 V. Rojas 3,60
11 <sup>o</sup> (1) Craso 54 J. Vergara 101,10
12 <sup>o</sup> (2) Grandesse 55 J. Turrieta 6,00
Canada por 5,1/2 cpos.; el 3 <sup>o</sup> a 1.1/4 cpo.; el 4 <sup>o</sup> a 1/2 cpo.; el 5 <sup>o</sup> a 1.1/4 cpo.; el 6 <sup>o</sup> a 3 cpos. Tpo. 1.14. No corrieron (4) Real Amistad; (7) Potentado; (8) Regodeado; (16) Fort Knox. Prep. Juan Pichara. Div. \$ 4,40; \$ 1,70; \$ 2,10; \$ 2,00. Quinela: \$ 1.540. Combinación: 10 con 12. Exacta: \$ 2.120. Combinación: 10 con 12.

2<sup>a</sup> Carrera.— 1.200 metros. Para potrillos de dos años no ganadores.

1 <sup>o</sup> (3) DIABLILLO 58 por Paderoso y Quikee. del stud "Guivo"
Jinete Hugo López \$ 1,70
2 <sup>o</sup> (13) Way Maker 56 O. Escobar 9,20
3 <sup>o</sup> (2) Anquense 56 A. Campos 16,90
4 <sup>o</sup> (5) Globetrotter 56 J. C. Silva 5,50
5 <sup>o</sup> (10) Sobretodo 56 O. Díaz 28,10
6 <sup>o</sup> (4) Diseño 56 G. Barrera 7,40
7 <sup>o</sup> (12) Terrier 56 O. López 260,40
8 <sup>o</sup> (8) Pascualero 56 F. Díaz 4,50
9 <sup>o</sup> (6) Golden Gay 56 R. Soto 84,90
10 <sup>o</sup> (1) Abdol 56 M. Santos 84,90
11 <sup>o</sup> (9) Puerto De Acero 56 C. Leighton 48,10
12 <sup>o</sup> (11) Tamerindo 56 J. Berrios 33,30
13 <sup>o</sup> (7) Melon 54 G. Pezoas 207,40
Canada por 1.1/2 cpo.; el 3 <sup>o</sup> a 2.1/4 cpos.; el 4 <sup>o</sup> a 2.1/2 cpos.; el 5 <sup>o</sup> a 3/4 cpos.; el 6 <sup>o</sup> a 2/3/4 cpos. Tpo. 1.14.15. Corrieron todos. Prep. Enrique Vidal. Div. \$ 1,70; \$ 1,20; \$ 2,30. Quinela: \$ 1.140. Combinación: 3 con 13. Exacta: \$ 1.570. Combinación: 3 con 13.

3<sup>a</sup> Carrera.— 1.200 metros. Para potrancas de tres años ganadoras de las carreras.

1 <sup>o</sup> (3) OH REASON 56 por Oh Say y Haradity del stud "Don Domingo"
Jinete Sergio Vásquez \$ 1,40
2 <sup>o</sup> (1) Jadija 56 R. Pérez 14,30
3 <sup>o</sup> (7) Tierine 52 S. Azócar 3,20
4 <sup>o</sup> (4) Brasileta 52 R. Chamorro 9,50
5 <sup>o</sup> (2) Mocita Lujosa 56 H. Berrios 5,60
6 <sup>o</sup> (6) Nipana 52 G. Lizama 29,30
7 <sup>o</sup> (5) Musicalera 49 A. Miranda 29,80
Canada por 3 cpos.; el 3 <sup>o</sup> a 9 cpos.; el 4 <sup>o</sup> a 1/2 cpos.; el 5 <sup>o</sup> a 2.3/4 cpos.; el 6 <sup>o</sup> a 2 cpos. Tpo. 1.12.2/5. Corrieron todas. Prep. Antonio Bulezú. Div. \$ 1,40; \$ 1,10; \$ 1,80. Exacta: \$ 1.050. Combinación: 3 con 1. Trifecta: \$ 2.780. Combinación: 3 con 1 y 7. Div. Triple Inicial: Al primer lugar con 1.152 vales \$ 1.300; al segundo lugar con 140 vales \$ 2.570.

4<sup>a</sup> Carrera.— 1.500 mts. para potrillos de dos años no ganadores.—

1 <sup>o</sup> (1) BACHILLERATO, por Bajativo y Zumbada del stud "Pecho Rojo", Jinete Gustavo Barrera \$ 1,30
2 <sup>o</sup> (4) Esta Si, 56 F. Díaz 3,50
3 <sup>o</sup> (9) Pakistani, 56 J. Turrieta 65,60
4 <sup>o</sup> (2) Consorcio, 54 M. Figueroa 23,00
5 <sup>o</sup> (10) Tarik, 56 P. Santos 25,20
6 <sup>o</sup> (3) Dean, 56 G. Lizama 10,20
7 <sup>o</sup> (6) Memling, 56 S. Vásquez 13,60
8 <sup>o</sup> (5) Khemossabi, 56 L. Muñoz 11,40
9 <sup>o</sup> (8) Nicolacho, 56 P. Muñoz 87,50
Canada por 3/4 cpo.; el 3 <sup>o</sup> a 7 cpos.; el 4 <sup>o</sup> a 1/2 pzo.; el 5 <sup>o</sup> a 3.3/4 cpos.; el 6 <sup>o</sup> a 3/4 cpo. — Tpo. 1.33.3 5 no corrió (7) Migueles. — Prep. Juan Pichara. — Div. \$ 1,30; \$ 1,10; \$ 1,10. — Quinela: \$ 160. — Comb.: 1,7 con 4. — Trifecta: \$ 4,360. — Comb.: 1,7 con 4 y 9. —

5<sup>a</sup> Carrera.— 1.200 mts. para potrancas de dos años ganadoras de una carrera.—

1 <sup>o</sup> (4) MONCLOA, 53 por Musketeer y Quilla del stud "Bambino", Jinete Jorge Tobar \$ 1,90
2 <sup>o</sup> (2) Brocada, 53 H. Berrios 5,80
3 <sup>o</sup> (3) Millay, 53 C. Rojas 26,80
4 <sup>o</sup> (6) Una Gangá, 53 G. Barrera 2,30
5 <sup>o</sup> (5) Super Griega, 53 C. Leighton 4,90
6 <sup>o</sup> (1) Bella Rosa, 53 M. Vergara 12,10
Canada por 9 cpos.; el 3 <sup>o</sup> a pzo. el 4 <sup>o</sup> a 2.1/4 cpos. el 5 <sup>o</sup> a pzo. el 6 <sup>o</sup> a 4 cpo. — Tpo. 1.13.2/5 corrieron todas. — Prep. Robinson Muñoz. — Div. \$ 1,90; \$ 1,10; \$ 1,40. — Exacta: \$ 760. — Comb.: 4 con 2. — Trifecta: \$ 17,440. — Comb.: 4 con 2 y 3. —

6<sup>a</sup> Carrera.— 1.200 mts. para potrillos de dos años no ganadores.—

1 <sup>o</sup> (12) WARRIOR, 56 por Worldwatch y Samsara del stud "Martino", Jinete Luis Muñoz \$ 1,80
2 <sup>o</sup> (8) Marco Vinicio, 56 P. Cerón 3,80
3 <sup>o</sup> (2) Apollo Novato, 56 J. Tobar 31,20
4 <sup>o</sup> (9) Mocito Manuel, 56 S. Vásquez 3,70
5 <sup>o</sup> (4) Chaharcillo, 56 J. Turrieta 19,10
7 <sup>o</sup> (7) Triplete, 56 S. Azócar 6,80
8 <sup>o</sup> (5) Gemido, 56 G. Valencia 224,90
9 <sup>o</sup> (3) Chevertte, 56 P. Vega 164,90
10 <sup>o</sup> (11) Trigol, 56 M. Santos 89,90
11 <sup>o</sup> (1) Trigol, 56 J. C. Silva 106,70
12 <sup>o</sup> (1) Ante Mi, 56 F. Díaz 169,10
Canada por 3/4 cpo. el 3 <sup>o</sup> a 5.1 4 cpos. el 4 <sup>o</sup> a 1.1/4 cpo. el 5 <sup>o</sup> a 1 2 cpo. el 6 <sup>o</sup> a 1 2 cbza. Tiempo: 1.13.2/5. Corrieron todos. — Prep. Alfonso Zamorano. — Div. \$ 1,80; \$ 1,40; \$ 1,30; \$ 3,20. — Quinela: \$ 420. — Comb.: 8 con 12. — Exacta: \$ 450. — Comb.: 12 con 8. —

7<sup>a</sup> Carrera.— 2.000 metros índice 20 e inferiores.

1 <sup>o</sup> (8) EMIR, 49, por El Tirón y Porta del señor Jorge Heresi P., Jinete Manuel Vergara \$ 10,30
2 <sup>o</sup> (2) Explosivo, 52 M. Santos 49,60
3 <sup>o</sup> (9) Alito, 48 C. Rojas 14,30
4 <sup>o</sup> (3) Gran Full, 54 P. Santos 24,80
5 <sup>o</sup> (2) Rickmans Worth, 54 L. Muñoz 2,40
7 <sup>o</sup> (6) Monto Bajo, 56 O. Díaz 2,90
8 <sup>o</sup> (7) Quesadeño, 52 P. Cerón 9,50
9 <sup>o</sup> (4) Esmeraldo, 51 M. Olgún 3,50
10 <sup>o</sup> (1) Ailyn, 52 R. Chamorro 13,00
Canada por 3 cpos. el 3 <sup>o</sup> a 3-4 cpo. el 4 <sup>o</sup> a 1.1-2 cpo. el 5 <sup>o</sup> a 3-4 cpo. el 6 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 7 <sup>o</sup> a 3 cpo. el 8 <sup>o</sup> a 4-5 cpo. el 9 <sup>o</sup> a 4 cpo. el 10 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 11 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 12 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 13 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 14 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 15 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 16 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 17 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 18 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 19 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 20 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 21 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 22 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 23 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 24 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 25 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 26 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 27 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 28 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 29 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 30 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 31 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 32 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 33 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 34 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 35 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 36 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 37 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 38 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 39 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 40 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 41 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 42 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 43 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 44 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 45 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 46 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 47 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 48 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 49 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 50 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 51 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 52 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 53 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 54 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 55 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 56 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 57 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 58 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 59 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 60 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 61 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 62 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 63 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 64 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 65 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 66 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 67 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 68 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 69 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 70 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 71 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 72 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 73 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 74 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 75 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 76 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 77 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 78 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 79 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 80 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 81 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 82 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 83 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 84 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 85 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 86 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 87 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 88 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 89 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 90 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 91 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 92 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 93 <sup>o</sup> a 2 cpo. el 94 <sup>o&lt;/sup</sup>

## Hípica

Tropiezos palmeños

# A "Falcao" le cometieron foul

**1<sup>a</sup> CARRERA.** (NECK) debiendo a la rodada de otro competidor tuvo que levantar a 300 mts. (BIG JOHN) fue abierto a 400 mts. de la meta. (PONDERACION) se fue de punta a la alt. de los 1300 y luego cambiaba de mano. (PAJAR) fue encajonado a 300 mts. de la meta.

**2<sup>a</sup> Carrera.** (FALDERO). Corrió encajonado en los últ. mts. (SEVENTH KING) Se abrió en el curso de la carrera. (SOFT BLUE) Corrió encajonado en tierra derecha. (SOLIDO) Fue cargado de los 1000 a los 800 mts.

**3<sup>a</sup> CARRERA** (NASARINO) Fue cargado a la alt. de los 800 mts.

**4<sup>a</sup> CARRERA** (CONQUEROR) Zigzagueaba en tierra derecha. (MADRID) Partió ligeramente desmejorado y se abría. (TIO CHICHIN) mañoseó en el curso de la carrera. (TOR-

CUATO) Zigzagueaba y corrió abierto en la curva.

**5<sup>a</sup> CARRERA** (CHICAGO NEVER) Fue cargado a 200 mts. de la partida.

**6<sup>a</sup> CARRERA** (TOMO Y OBLIGO) Fue cargado a poco de partir.

**8<sup>a</sup> CARRERA** (CACIQUE NEGRO) Fue abierto a la alt. de los 800 mts. (EXODO) Fue cargado a la alt. de los 800 mts. (PANCHO FLORES) Fue cargado a 400 mts. de la meta. (TOPPO) Zigzagueó en los últ. 300 mts.

**9<sup>a</sup> CARRERA** (CURITAMBO) No pudo cumplir instrucciones y corrió abierto. (CUZ CUZ) Fue cargado a 200 mts. de la meta. (SELEUCIA) Fue encajonada a 400 mts. de la meta.

**10<sup>a</sup> CARRERA** (BRESLER) Zigzagueaba en los últ. mts. (CREDITO) Saltó hacia adentro al partir y zigzagueó en los últ.

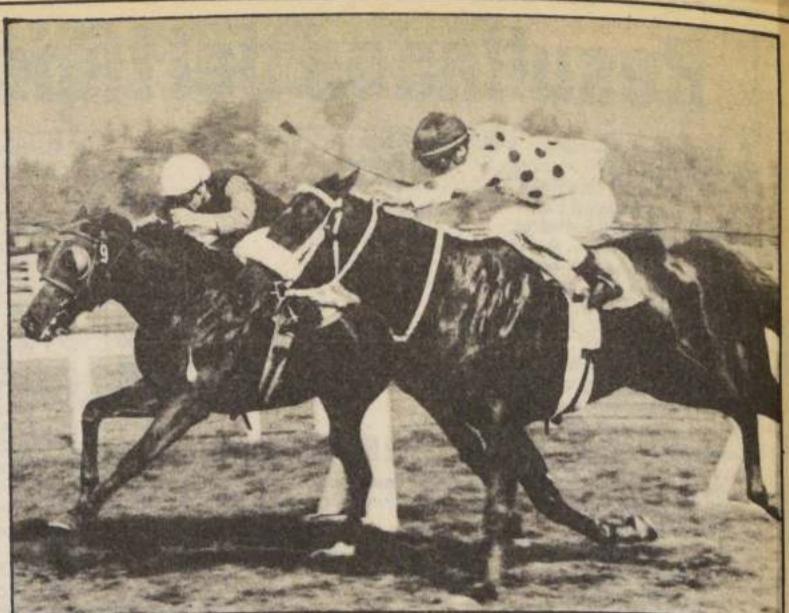
400 mts. (MACARIO) Fue cargado de los 1000 a los 800 mts. (RUDIANCO) Se cargaba.

**11<sup>a</sup> CARRERA** (RAMITA) Corrió abierta y se encajonó en los últ. 100 mts. (A QUE NO) Se encajonó a 400 y a 200 mts. de la meta. (DEMOSTRADO) Corrió abierto y fue encajonado.

**12<sup>a</sup> CARRERA** (ABOCADO) Corrió encajonado en las últ. dist. (CONGRESAL) Fue cargado a poco de partir.

**13<sup>a</sup> CARRERA** (PLATA DULCE) Fue abierta y luego cargada a 150 mts. de la meta (TINTERILLO) Se abría (CRASO) Su jinete sufrió una contusión en una pierna en el curso de la carrera. (MALANDRO) Fue cargado y abierto a 150 mts. de la meta. (ALTIPLAN) Partió mal. (SIKKIN) Se iba de punta en el curso de la carrera.

**14<sup>a</sup> CARRERA** (PINTADOR) No se acomodó al estado de la



OVALLE, lado interior, el favorito de todos en la octava competencia.

pista. (RONDA REAL) Se cargaba. (FIRT CLASS) Su jinete recibió un champazo en el rostro a 400 mts. de la meta.

**15<sup>a</sup> CARRERA** (MACARAO) Se iba de punta en las partes

blandas de la pista. (FALCAO) Fue cargado a la alt. de los 1000 mts. y a 200 mts. de la meta. (MALERA) fue abierto a 200 mts. de la meta (NELLY D) Fue cargada a 200 mts. de la partida.

## Club Hípico

(Jueves, 30 de abril de 1978)

<b>1<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 14.00 hrs.— 1.300 mts.— Handicap.— Índice 35 al 26. Primera válida de la apuesta triple N° 1. Quinela.—
915 E. Inda S. 6-11	1 Neck 57 R. Jacquez 5
932 E. Inda S. 10-3	2 Valladolid 54 R. Azócar 6
911 A. Breque 1-6	3 Lomada 56 L. Muñoz 10
815 P. Medina 3-7	4 Probada 56 S. Vásquez 1
920 A. Bullezu 5-7	5 Big Nohn 53 P. Pérez 2
911 J. Inda 2-8	6 Ponderación 53 J. Barraza 8
932 A. Bullezu 8-7	7 Claudino 52 M. Vergara 4
920 E. Inda R. 4-2	8 Natucha 51 G. Barrera 3
932 P. Inda C. 7-5	9 Banistana 50 R. Chamorro 9
932 A. López 9-6-8	10 Miradilla 49 O. Díaz 7
935 J. Zúñiga 4-5	11 Pajar 48 C. Delgado 11
GRUPOS: 1 (1 al 3); 2 (4 al 7); 3 (8 al 11). CORRAL: 1 con 2.	

<b>2<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 14.30 hrs.— 1.600 mts.— Condicionado Machos y Hembras 3 años perdedores.— Segunda válida de la triple N° 1. Quinela.—
926 F. Pinochet 12-10	1 Alo 56 V. Barrera 5
899 J. Segovia 13-15	2 Faldero 56 H. L. Plaza 10
799 S. Fuentes 5-6	3 Matcho Man 56 L. Ramos 6
856 M. Rodríguez 14-13	4 My Own 56 A. Miranda 1
860 M. Velarde 7-12	5 Seventh King 56 J. Soto 2
926 R. Muñoz 3-5	6 Soft Blue 56 J. Tobar 3
926 O. Espinoza 5-4	7 Sólido 56 O. Escobar 4
865 A. Santos 12v-11h	8 Torrentoso 56 G. Lizama 3
899 E. Zijl 5h-2h	9 Ubicado 56 F. Díaz 9
933 G. Peralta 3-2	10 Enrisha 53 J. Palamilla 12
899 E. Inda S. 14h-7	11 Makita Men 53 J. Mora 7
933 O. Espinoza 11h-5-4	12 Pacara 53 J. Verdugo 11
GRUPOS: 1 (1 al 4); 2 (5 al 8); 3 (9 al 12).— CORRAL: 1 con 2.	

<b>3<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 14.55 hrs.— 1.600 mts.— Handicap.— Índice 45 e Inf.— Tercera válida de la Triple N° 1. Exacta.—
854 E. Pinochet 2-4	1 Mister Fun 56 P. Santos 5
854 D. Bernal 2-5	2 Capeletti 54 R. Pérez 6
912 R. Serrano 13-9	3 Nasarino 52 O. Díaz 1
913 A. López 2-6-5	4 Loncoyamo 48 N.N. 2
925 E. Inda S. 3-4	5 Naskur 48 M. Vergara 4
915 P. Melero 5-10	6 Picaporte 48 Ch. Rojas 3
GRUPOS: 1 (1 al 2); 2 (3 al 4); 3 (5 al 6).— CORRAL: 1 con 2.	

<b>4<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 15.25 hrs.— 1.200 mts. Condicional Machos 2 años no ganadores.— Trifecta.—
894 G. Gazmuri 10h-8h	1 Boy George 56 H. Mena 5
924 A. Carreño 8-8	2 Conqueror 56 H. Berrios 6
896 A. Bullezu 7-9h	3 Chiporrito 56 E. Guzmán 10
924 E. Carreño 15	4 Fantastic 56 G. Pezoa 1
L. Santos 7	5 Jugando 56 R. Toledo 2
793 D. Bernal 10	6 Madrid 56 R. Pérez 8
A. Brequé 7	7 Wapetin 56 L. Muñoz 4
J. Melero 6	8 Numerador 56 J. Barraza 13
J. Silva 5	9 Peñalolén 56 G. Barrera 3
P. Baeza 4	10 Pimpollo 56 N. Urrutia 9
924 R. Rojas 11h-7	11 Platónico 56 O. López 14
852 V. Romo 9-10	12 Río Blanco 56 J. Palamilla 12
907 E. Inda S. 10	13 Tío Chichín 56 M. Vergara 7
924 J. Walker 3-3	14 Torcuato 56 F. Díaz 11
GRUPOS: 1 (1 al 5); 2 (6 al 10); 3 (11 al 14).— CORRAL 6 con 7.	

<b>5<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 15.55 hrs. 1.200 mts. Condicional. Machos 3 años ganadores. Apuesta Exacta.
912 J. Cavieres 1-12	1 Conciso 61 A. Miranda 5
927 D. Bernal 1-1	2 Aguantao 56 R. Pérez 6
927 R. Maggi 2h-3	3 Brother F. 53 J. Tobar 1
935 E. Inda S. 5-3	4 Chicago N. 53 I. Manríquez 2
904 E. Muñoz 5h-3h	5 Chuteador 53 C. Ubillo 4
800 D. Bernal 3-5	6 Radical 53 L. Muñoz 3
868 C. Muñoz 2h-3h	7 Laureado 50 N.N. 7
GRUPOS: 1 (1 al 2); 2 (3 al 4); 3 (5 al 7).	

<b>6<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 16.25 hrs. 1.000 mts. Condicional. Machos y hembras 3 años. Apuesta Quinela.
926 P. Bagú 7-11	1 Guardia de H. 56 N.N. 5
769 R. Serrano 8v-10v	2 Meloncito 56 N.N. 6
899 M. Segura 7h-12h	3 Patrease 56 M. Figueiroa 10
926 J. Heresi 6-2	4 Pillador 56 S. Azócar 1
865 J. Bravo 4h-2h	5 Ramonte 56 O. López 2
926 J. Cavieres 12-8	6 Tomo y Ob. 56 A. Miranda 7
833 J. Ramírez 16-15h	7 Wild Goose 56 Jr. Soto 7
890 J. Vélez 4h-3h	8 Ballara 53 O. Díaz 3
528 E. Carreño 9h-10h	9 Broquelada 53 I. Manríquez 9
890 J. Walker 17h-9h	10 Chalina 53 J. Duarte 12
GRUPOS: 1 (1 al 6); 2 (7 al 12); 3 (13 al 17).	

<b>7<sup>a</sup></b>	Carrera.— A las 16.55 hrs. 2.000 mts. Clásico handcap. Premio "CARABINEROS DE CHILE". Apuesta Exacta.
854 A. Bagú 5-3	1 Platini 54 G. Barrera 5
911 J. Cavieres 7-3	2 Shire 54 R. Pérez 6
794 J. Walker 12-4	3 Soploneiro 54 C. Delgado 1
794 A. López 6-1	4 Timotin 52 C. Leighton 2
925 J. Inda 13-3	5 Cobrador 51 F. Díaz 4
851 J. Walker 1-1	6 General 50 R. Chamorro 3
GRUPOS: 1 (1 al 2); 2 (3 al 4); 3 (5 al 6).	

**8<sup>a</sup>**	Carrera.— A las 17.25 hrs. 1.200 mts. Condicional. Apuesta Trifecta.

<tbl\_r cells="2" ix="1" maxcspan="1" maxrspan="1" usedcols

## Hípica

Premio "Carabineros de Chile"

### Clásico de atracción

■ Un excelente conjunto de pura sangre anima la competencia estelar de la jornada de esta tarde en el Club Hípico

Un excelente conjunto de finas sangres animará hoy en la elipse del Club Hípico el premio "Carabineros de Chile". El encuentro es un handicap de dos kilómetros con bolsa de 640 mil pesos al ganador en el que se anotaron seis reconocidos especialistas.

Esta carrera se largará a las 16.55 horas, en el séptimo lugar de la cartilla preparada por las autoridades de Blanco Encalada.

Platini, 54, Gustavo Barrera. Atropellando tardíamente clasificado tercero de Galaico en compromiso de milla. Excelente la monta y mejor su arremetida final.

Shire, 54, Roberto Pérez. Clasificado tercera de New Bride en la milla del clásico "Carlos Campino". Muy buena esa figuración. En esta compañía puede sorprender.

## Hípica

### Con "Histeria" están muy tranquilos

HISTERIA y DOYLE apuntaron estupendos registros en la pista de arena del Valparaíso Sporting Club. La pupila de Luis Bernal cubrió el kilómetro en 1.02 3 5, mientras que el potrillo descontó 1.200 en 1.17 1 5.

#### 1.400 Metros

WHAT AGAIN, L. Azócar en 1.30 3 5. Ult. 200 en 13.2 5  
CLEMENT, J. Hernández, en 1.32 1 5. Ult. 200 en 13.3 5  
OLINGO, F. López en 1.31 Ult. 200 en 13.1 5

#### 1.200 Metros

FIGGETTA, J. Hernández, en 1.18 3 5. Ult. 200 en 13.2 5  
DOYLE, J. Hernández, en 1.17 1 5. Ult. 200 en 13.3 5 (2 años);  
MERCURIO REAL, F. López, en 1.17 3 5. Ult. 200 en 13.3 5;  
COSUMEL, R. Ahumada, en 1.20 1 5. Ult. 200 en 13;  
MOONSHINE, aprendiz en 1.21 2 5. Ult. 200 en 14 2 5;  
TRASPLANTADA, F. López en 1.17 3 5. Ult. 200 en 13.1 5  
SATANAS, F. Araneda en 1.19 1 5. Ult. 200 en 13 1 5

#### 1.000 Metros

DISIDENTE, J. Aliaga, 1.06. Ult. 200 en 12 3 5;  
TAMARAC, E. Morales, y TERON, L. Valencia, en 1.05 1 5. Ult. 200 en 13 1 5 (2 años)  
HISTERIA, S. Pérez en 1.02 3 5. Ult. 200 en 13 (2 años)  
BLACK WIDOW, L. Valencia, en 1.07. Ult. 200 en 13 2 5;  
SUCESIVO, S. Pérez en 1.03. Ult. 200 en 12 3 5  
SALLY RIDE, G. Lerma, en 1.06 3 5. Ult. 200 en 14 1 5  
CUENTO CHINO, S. Pérez, en 1.04 3 5. Ult. 200 en 13 3 5  
HOSTESS, R. Reyes y CLARABOYA, J. Poblete, en 1.05. Ult. 200 en 13 3 5 (2 años)  
ABEJORRO, F. López, en 1.04 4 5. Ult. 200 en 13 3 5;

#### 800 Metros

BRAMIDO, P. Durán, en 49 3 5. Ult. 200 en 12 3 5  
DOÑA ANA LUISA, J. Aliaga, y CHEPI, S. Pérez, en 50 1 5. Ult. 200 en 13 3 5 (2 años)  
SANTALLANA, F. López en 49 2 5. Ult. 200 en 13 2 5  
SOBRADO, aprendiz y LOCUAZ, R. Olivos en 50 2 5. Ult. 200 en 13 2 5 (2 años).  
CONFUSION, S. Pérez en 50 2 5. Ult. 200 en 13 2 5 (2 años).  
INSTANTANEO, R. Olivos en 52. Ult. 200 en 13 3 5 (2 años)  
SHADOLAND, E. Guajardo, en 48. Ult. 200 en 13;  
SACHALIN, F. López, en 50. Ult. 200 en 13.

## A Viña los pronósticos

Detallamos nuestras preferencias para la jornada de mañana en el Valparaíso Sporting Club:

1<sup>a</sup>. carrera: MONARQUIA y Gramura

2<sup>a</sup>. carrera: DEDUCIDA y Vigencia

3<sup>a</sup>. carrera: FAST CLASS y Dicho

4<sup>a</sup>. carrera: DOYLE y Veguera

5<sup>a</sup>. carrera: SOL DE AMERICA y Set Place

6<sup>a</sup>. carrera: FALMOUTH y Lady Real

7<sup>a</sup>. carrera: JUSTO A TIEMPO y Melacottone

8<sup>a</sup>. carrera: HUMORADO y Al Final

9<sup>a</sup>. carrera: RETORNO e Incubadora

10<sup>a</sup>. carrera: PROFUMO y Uzkudún.

## Sporting Club

VIERNES 1º DE MAYO DE 1987

1<sup>a</sup> CARRERA.— 1.300 metros.— A las 16.00 horas.— Premio "ASUNCION".— 5<sup>a</sup> Serie.— Índice: 6 al 1.— Para todo caballo.— Handicap.— (Primera de la Triple N° 1).

1	PALQUIN, R. Ahumada	55	3	155	M. Oyaneder	Rp.
2	ZORZAL CRIOLLO, S. Pérez	55	11	936	L. A. Bernal	13-11
3	ALICAHUINA, L. Carvajal	53	5	938	C. Vásquez	11-9
4	DOLAR LIBRE, P. Durán	53	12	427	H. Vera	Rp.
5	GRAMURA, F. A. Araneda	53	7	938	J. Leiva	2-3
6	NIORT, José Castillo	53	13	938	J. Gálvez	4-6
7	PUYE DE ORO, M. Guaj. 53	1	938	M. Muscatt	9-13	
8	MONARQUIA, M. Vergara	52	10	938	P. Guzmán	2
9	SUEGRITA, H. Durán	52	8	936	G. Reyes	10-12
10	BUGA, R. Soto	51	2	936	A. Carreño	5-7
11	CIMETIDINA, V. Vásquez	51	4	879	A. Padov. E.	6-3
12	ENJOIADA, J. Berrios	50	14	938	M. Muscatt	8-7
13	MARIGOLD, N.N.	50	6	2776	E. Cortés	Rp.
14	MANIVELA, A. Miranda	50	9	879	A. Padov. C.	11-4

NOTA: El exemplar N° 14 MANIVELA, correrá DESCARTADO para los efectos de las Apuestas Mutuas.

JINETES DE TURNO: Hernán Durán 48 kls.; Patricio Durán 53 kls.

2<sup>a</sup> CARRERA.— 1.000 metros.— A las 16.35 horas.— Premio "CATARATAS DEL IGUAZU".— Condicional.— Para potrancas de 2 años no ganadoras.— Peso: 53 kilos.— (Segunda de la Triple N° 1).— Venta de Enganches.

1	COMING UP, José Castillo	53	3	880	G. Pombo	7
2	DEDUCIDA, M. Vergara	53	11	—	G. Silva	Deb.
3	DONDEQUIERA, A. Gut. (1)	53	5	909c.	G. Aguirre	Rp.
4	ENJUICIADA, C. Rojas	53	12	951ch.	L. Santos	Rp.
5	ETOPEYA, J. Navarrete	53	7	—	L. Urbina	Deb.
6	MARGERA, P. Durán	53	13	767	E. 29 Guaj.	7-5
7	MASSIEL, R. Olivos	53	1	—	J. Romero	Deb.
8	MAZOLA, J. Pailamilla	53	10	598	R. Muñoz	Rp.
9	MIRONGA, J. Turrieta	53	8	880	L. Urbina	9-10
10	MISTAKE, J. Berrios	53	2	—	C. Muñoz	G. Db.
11	P. SISTER, I. Azoc. (2)	53	15	880	A. Padov. C.	4-3
12	TALADA, E. Guajardo	53	4	598	A. Padov. C.	Rp.
13	QUINITA, R. Soto	53	14	813c.	A. Carreño	Rp.
14	REI. SUETF R. Ahum.	53	6	880	J. Bernal	11
15	SALLY RIDE, F. Carvajal	53	9	123	J. Walker	Rp.
16	VIGENCIA, V. Cáceres	53	16	823	P. Medina	9

CORRAL: 11 con 12.

3<sup>a</sup> CARRERA.— 1.900 metros.— A las 17.10 horas.— Premio "VILLARRICA".— 4<sup>a</sup> Serie.— Índice: 12 al 3.— Para caballos cuyo índice sea 15 e inferiores.— (Tercera de la Triple N° 1).— Venta de Enganches.

1	JUPITER, G. Pardo	58	3	943	L. Bernal	12
2	FAST CLASS, J. Poblete	57	11	892ch.	A. Padov. C.	Rp.
3	FORT KNOX, J. Monárdez	48	5	938	A. Padov. E.	2-5
4	DICHO, R. Cea	55	12	941	J. Romero	3
5	KOKELO, M. Guajardo	55	7	941	M. Oyaneder	2
6	MAYACAN, V. Cáceres	55	13	954ch.	G. Pombo	Rp.
7	CONCON, E. Guajardo	54	1	941	R. Castillo	7-11
8	ATANTALO, J. Pailamilla	52	10	938	L. Rojas	4-1
9	DISCIPLINADA, Jrg. Casti.	52	8	860c.	D. Contreras	Rp.
10	FIGGETTA, J. Turrieta	52	2	766	L. Urbina	2
11	MIL COMBATES, J. Muñoz	52	4	941	J. Cavieres	3-12
12	STRAIGHT LYON, R. Oliv.	49	6	882	P. Inda C.	5
13	CLEMENT, J. Hernández	58	9	838ch.	G. Reyes	Rp.

NOTA: El N° 13 CLEMENT, corre DESCARTADO para los efectos de las Apuestas Mutuas.

CORRAL: 2 con 3.

4<sup>a</sup> CARRERA.— 1.000 metros.— A las 17.50 horas.— Premio "RIO PARANA".— Condicional.— Para productos de 2 años no ganadores.— Peso: 55 kilos.— (Primera de la Triple N° 2).

1	CRRCR GAME, F. Carvaj.	55	3	937	D. López	3-7
2	CORTEJADOR, R. Olivos	55	11	—	J. Leiva	Deb.
3	DOYLE, J. Hernández	55	5	—	G. Reyes	Deb.
4	JCE KID, R. Ahumada	55	12	598	F. Hernández	Rp.
5	LCCUAZ, S. Pérez	55	7	—	D. López	Deb.
6	MERCURIO REAL, F. Lóp.	55	13	767	O. Martínez	3-12
7	NIÑO GANSO, José Casti.	55	1	424	M. Oyaneder	Rp.
8	PUBLICADOR, J. Pobla. (1)	55	10	258	L. Bernal	Rp.
9	SHAKESPEARE, F. Arane.	55	8	—	J. Leiva	Deb.
10	TERON, R. Durán	55	2	830	O. Martínez	3-3
11	BUREOCRACIA, V. Cáceres	52	15	823	G. Pombo	7
12	CLARABOYA, J. Monárdez	52	4	880	A. Padov. C.	5
13	FUSILADA, J. Turrieta	52	14	823	L. Urbina	6-8
14	HISTERIA, R. Soto	52	6	880	L. Bernal	4-6
15	HOSTESS, V. Vásquez (2)	52	9	710	A. Padov. C.	Rp.
16	VEGUERA, E. Guajardo	52	16	880	A. Padov. C.	2-2

5<sup>a</sup> CARRERA.— 1.000 metros.— A las 18.30 horas.— Premio "REPÚBLICA DEL PARAGUAY".— CLASICO.— Para todo caballo.— Handicap.— (Segunda de la Triple N°

# TELEVISION NACIONAL DE CHILE Y SU FILIAL CHILE FILMS ARTES Y COMUNICACIONES S.A.

## BALANCE GENERAL CONSOLIDADO (En miles de pesos, M\$)

ACTIVOS	Al 31 de diciembre de		Al 31 de diciembre de	
	1986	1985	1986	1985
	M\$	M\$	M\$	M\$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE	
Disponible	144.390	117.197	Obligaciones con bancos a corto plazo	598.763
Depositos a plazo	-	114.819	Obligaciones con bancos a largo plazo	69.889
Valores negociables	100.612	-	Obligaciones a largo plazo con vencimiento dentro de un año	1.275.516
Deudores por ventas	509.265	567.565	Documentos por pagar	14.231
Documentos por cobrar	183.723	295.036	Cuentas por pagar	645.289
Deudores varios	89.569	122.327	Dividendos por pagar	-
Impuestos por recuperar	13.330	7.804	Provisiones	168.437
Existencias	58.149	57.171	Retenciones	53.349
Gastos pagados por anticipado	32.731	34.590	Indemnización por años de servicio	30.645
Derechos de exhibición	1.087.703	1.194.900	Publicidad por exhibir	923.193
Otros activos circulantes	14.536	-	Otros pasivos circulantes	11.557
Total activo circulante	2.234.008	2.511.409	Total pasivo circulante	3.790.869
ACTIVO FIJO			PASIVO A LARGO PLAZO	
Terrenos	289.108	288.958	Obligaciones con bancos	170.600
Edificios y obras de infraestructura	1.129.138	1.208.507	Documentos y cuentas por pagar	481.996
Equipos	2.887.290	2.772.682	Indemnización por años de servicio	228.160
Otros activos fijos	359.300	299.222		
Subtotal	4.664.836	4.569.369	Total pasivo a largo plazo	880.756
Depreciación acumulada	(1.577.776)	(1.404.604)		926.190
Total activo fijo	3.087.060	3.164.765	INTERES MINORITARIO	
OTROS ACTIVOS			PATRIMONIO	
Documentos por cobrar al Banco Central de Chile	86.284	97.939	Capital	571.328
Deudores por ventas	90.645	99.999	Otras reservas	2.612.284
Derechos de exhibición	935.508	653.207	(Pérdidas) Utilidades acumuladas	(484.718)
Otros	29.553	26.821	(Pérdida) Utilidad del ejercicio	(907.479)
Total otros activos	1.141.990	877.966	Total patrimonio	1.791.415
Total activos	6.463.058	6.554.140	Total pasivos y patrimonio	6.463.058
	-----	-----		6.554.140

### ESTADO CONSOLIDADO DE RESULTADOS

Por el ejercicio terminado  
al 31 de diciembre de

	1986	1985
	M\$	M\$
RESULTADOS OPERACIONALES		
Ingresos de la explotación	4.260.402	4.340.111
Menos: Costo de la explotación	(4.173.828)	(4.015.371)
Margen de explotación	86.574	324.740
Menos: Gastos de ventas y administración	(1.029.097)	(899.533)
Resultado operacional	(942.523)	(574.793)
RESULTADOS NO OPERACIONALES		
Más: Ingresos fuera de la explotación:		
Ingresos financieros	80.360	92.448
Utilidad en venta de activo fijo	-	7.150
Aportes	11.877	20.151
Arriendos y otras prestaciones de servicio	16.334	9.744
Diferencias de cambio	-	83.852
Otros	46.515	23.109
Menos: Egresos fuera de la explotación:		
Gastos financieros	(231.503)	(82.671)
Pérdidas de cambio	(6.791)	-
Pérdida en venta y castigo de bienes del activo fijo	(15.630)	(6.364)
Provisión obsolescencia de derechos de exhibición (Nota 2 h)	-	(21.050)
Otros	(4.726)	(7.911)
Más: Corrección monetaria	139.401	77.660
Resultado no operacional	35.837	(43.882)
Resultado antes de impuesto a la renta	(906.686)	(618.675)
Menos: Impuesto a la renta	(791)	(1.642)
Utilidad (pérdida) consolidada del ejercicio	(907.477)	(620.317)
Menos: Utilidad assignable a interés minoritario	(2)	-
Utilidad (pérdida) del ejercicio	(907.479)	(620.317)

### ESTADO CONSOLIDADO DE CAMBIOS EN LA POSICIÓN FINANCIERA

Por el ejercicio terminado  
al 31 de diciembre de

	1986	1985
	M\$	M\$
RECURSOS OBTENIDOS		
Utilidad (pérdida) del ejercicio	(907.479)	(620.317)
Más (menos) cargos (abonos) a resultados que no afectan el capital de trabajo:		
Depreciación del ejercicio	276.487	252.524
Pérdida en venta y castigo de bienes del activo fijo	15.630	436
Consumo de repuestos	40.063	33.639
Amortización de otros activos	8.426	6.028
Provisión indemnización por años de servicio	98.747	125.962
Provisión obsolescencia de derechos de exhibición y castigos	105.628	398.841
Mayor revalorización de derechos de exhibición en moneda extranjera con respecto al IPC	-	(118.312)
Variación neta de documentos por cobrar al Banco Central de Chile	(2.881)	(4.454)
Corrección monetaria neta assignable a rubros no circulantes	1.714	(19.620)
Total recursos operacionales	(363.665)	54.727
Aumento de obligaciones a largo plazo	1.063.559	661.266
Traspaso de documentos por cobrar incluidos en Otros activos al activo circulante	14.536	-
Ingresos por ventas de bienes del activo fijo	32.444	20.889
Total de recursos obtenidos	746.874	736.882
RECURSOS APlicados		
Adquisición de bienes del activo fijo físico	316.408	451.238
Aumento de deudores por ventas incluidos en Otros activos	5.249	99.999
Aumento de derechos de exhibición incluidos en Otros activos	407.000	45.908
Aumento de otros activos	11.333	-
Indemnizaciones por años de servicio pagadas y traspaso al pasivo circulante	66.826	71.731
Traspaso de obligaciones del largo plazo al corto plazo	1.079.288	447.022
Total recursos aplicados	1.886.104	1.115.898
AUMENTO (DISMINUCIÓN) DEL CAPITAL DE TRABAJO	(1.139.230)	(379.016)

Las Notas adjuntas N°s 1 a 16 forman parte integral de estos estados financieros consolidados

(CONTINUA)

# Televisión Nacional de Chile

## ESTADO CONSOLIDADO DE CAMBIOS EN LA POSICIÓN FINANCIERA

### ANÁLISIS DE LAS VARIACIONES EN EL CAPITAL DE TRABAJO

	Por el ejercicio terminado al 31 de diciembre de	
	1986	1985
	M\$	M\$
AUMENTO (DISMINUCIÓN) EN EL ACTIVO CIRCULANTE		
Disponible	27.193	37.423
Depositos a plazo	(114.819)	(72.951)
Valores negociables	100.612	-
Deudores por ventas	(58.300)	(54.766)
Documentos por cobrar	(111.313)	(96.204)
Deudores varios	(32.758)	(1.885)
Impuestos por recuperar	5.526	(3.103)
Existencias	978	(1.614)
Gastos pagados por anticipado	(1.859)	11.901
Derechos de exhibición	(107.197)	351.984
Otros activos circulantes	14.536	-
	(277.401)	170.785
(AUMENTO) DISMINUCIÓN EN EL PASIVO CIRCULANTE		
Obligaciones con bancos a corto plazo	(160.629)	571
Obligaciones con bancos a largo plazo	(69.889)	-
Obligaciones a largo plazo con vencimiento dentro de un año	(350.784)	(728.898)
Documentos por pagar	9.855	(10.245)
Cuentas por pagar	(90.991)	116.885
Dividendos por pagar	251	67
Provisiones	(33.136)	48.061
Retenciones	17.699	(1.978)
Indemnización por años de servicio	(548)	(1.495)
Impuesto a la renta	-	11.673
Publicidad por exhibir	(184.790)	5.643
Otros pasivos circulantes	1.133	9.915
	(861.829)	(549.801)
AUMENTO (DISMINUCIÓN) NETO DEL CAPITAL DE TRABAJO	(1.139.230)	(379.016)
	=====	=====

Las Notas adjuntas N°s 1 a 16 forman parte integral de estos estados financieros consolidados.

### NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS CONSOLIDADOS

31 DE DICIEMBRE DE 1986 y 1985

#### NOTA 1.- NORMAS CONTABLES APLICADAS EN LA PREPARACIÓN DE LOS ESTADOS FINANCIEROS CONSOLIDADOS.

De conformidad con lo dispuesto en el Artículo 11 de la Ley N° 18.196 de fecha 29 de diciembre de 1982, Televisión Nacional de Chile y su filial Chile Films Artes y Comunicación S.A. preparan sus estados financieros de acuerdo con principios contables y normas de la Superintendencia de Valores y Seguros.

#### NOTA 2.- RESUMEN DE CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

##### a) Estados financieros consolidados

Los estados financieros consolidados han sido preparados de acuerdo a las normas del Boletín Técnico N° 11 del Colegio de Contadores A.G. y a las instrucciones específicas de la Superintendencia de Valores y Seguros y Contraloría General de la República.

Estos incluyen los activos, pasivos y resultados de su filial Chile Films Artes y Comunicaciones S.A., empresa en la cual Televisión Nacional de Chile tiene una participación al 31 de diciembre de 1986 y 1985 del 99,99%.

##### b) Corrección monetaria.

Los estados financieros consolidados han sido ajustados para reconocer los efectos de la variación en el poder adquisitivo de la moneda ocurrida en los respectivos ejercicios.

Los ajustes por corrección monetaria han sido determinados a base de la variación de los Índices de Precios al Consumidor (IPC), que dieron origen a un 17,1% para el período 1º de diciembre de 1985 al 30 de noviembre de 1986 (26,5% para igual período en el ejercicio anterior).

##### c) Saldos de los estados financieros consolidados al 31 de diciembre de 1985.

Para efectos de permitir una mejor comparación, los estados financieros consolidados al 31 de diciembre de 1985 y los montos indicados en las notas para dicho ejercicio han sido ajustados en un 17,1%.

##### d) Activos y pasivos en moneda extranjera.

Los activos y pasivos en moneda extranjera mencionados en Nota 5 han sido traducidos a pesos al tipo de cambio informado por el Banco Central de Chile al cierre del ejercicio, \$ 204,73.- por US\$ 1 (1985: \$ 183,86.- por 1)

##### e) Depósitos a plazo- valores negociables.

Estas inversiones se presentan a los respectivos valores de inversión más los reajustes e intereses devengados al cierre del ejercicio. Estos intereses fueron abonados a ingresos financieros, bajo Resultados no operacionales.

##### f) Provisión deudores incobrables.

Las cuentas por cobrar correspondientes a Deudores por ventas, Documentos por cobrar y Deudores varios se presentan netas de provisiones por deudores de dudosa recuperación ascendentes a M\$ 193.837.- (1985: M\$ 183.895). El cargo a los resultados del presente ejercicio correspondiente a la actualización de dicha provisión ascendió a M\$ 32.671.- (1985: M\$ 64.887.-)

##### g) Existencias.

Bajo este rubro se incluyen materiales de producción y consumo, expresados a valores estimados de reposición, calculados de acuerdo con las disposiciones legales vigentes.

##### h) Derechos de exhibición.

Bajo este rubro se incluyen derechos sobre futuras transmisiones y derechos sobre películas y seriales contratadas y producidas por Televisión Nacional de Chile y su filial Chile Films Artes y Comunicaciones S.A. y que se encuentran pendientes de exhibir al cierre del ejercicio. Estos derechos se presentan valorizados a sus respectivos costos de producción o adquisición más revalorizaciones legales.

En el presente ejercicio, Televisión Nacional de Chile ha valorizado los derechos de exhibición por las repeticiones de películas y seriales contratadas. Hasta el ejercicio 1985 no se asignaba valor a las repeticiones (Nota 3).

Bajo el rubro Otros activos se presenta la proporción de estos activos, correspondientes a películas y seriales que se espera exhibir en un plazo superior a un año.

Estos activos se presentan netos de provisiones estimadas de material no programable, ascendente a M\$ 190.920.- (1985: 122.718.-) y de castigos de material que no se exhibirá en el futuro por M\$ 18.896.- (1985: M\$ 341.349.-)

El cargo a los resultados del presente ejercicio por estos conceptos ascendió a M\$ 105.627; y en 1985 a M\$ 398.841.- de los cuales se cargó por una parte, el resultado operacional en la suma de M\$ 137.792.- que equivale al 20% del material envasado efectivamente exhibido en el año, para efectos de cubrir el gasto a que se encuentra afecta la operación normal del Canal y que corresponde al metrial no programable por motivos de calidad, oportunidad o contenido; y por otra parte se cargó al resultado no operacional la suma de M\$ 261.050.- que cubre el valor del material no considerado en la programación futura del Canal y con derechos de exhibición vencidos al 31.12.85.

##### i) Activo fijo

Los bienes del activo físico, se presentan a sus costos de adquisición corregido monetariamente. Las depreciaciones del ejercicio ascendentes a M\$ 276.487.- (1985: M\$ 252.524.) han sido calculadas sobre los valores revalorizados del activo a base del método lineal a tasas determinadas de acuerdo a la vida útil estimada de los bienes.

##### j) Documentos por cobrar al Banco Central de Chile.

Bajo este rubro se incluyen pagarés nominativos del Banco Central de Chile a favor de Televisión Nacional de Chile, percibidos como producto de los reembolsos de las obligaciones en moneda extranjera acogidos al Acuerdo N° 1466 de fecha 5 de agosto de 1982 del Banco Central de Chile y sus posteriores modificaciones. Estos documentos se presentan a su valor de emisión más los reajustes e intereses devengados al cierre del ejercicio.

Los pagarés con vencimiento dentro del año 1987, se presentan bajo el rubro Otros Activos Circulantes y ascienden a M\$ 14.536.- (1985: M\$ 0).

##### k) Deudores por venta a largo plazo.

Bajo este rubro se presentan los saldos de deudores por transacciones de canje publicitario, los cuales se estima serán utilizados en un plazo superior a doce meses.

Estos saldos se presentan netos de estimaciones de incobrabilidad ascendente a M\$ 19.295. (1985: M\$ 0).

##### l) Indemnización por años de servicio.

La obligación por este concepto se presenta al valor actual de la obligación total devengada al cierre del ejercicio; para estos efectos el Canal estimó un promedio de permanencia futura de su personal de 13 años (1985: 13 años) y una tasa de descuento del 8% anual. La actualización de dicha provisión, originó un cargo a los resultados del presente ejercicio ascendente a M\$ 98.747.- (1985: M\$ 125.962.-) y las indemnizaciones pagadas durante el ejercicio ascendieron a M\$ 61.883.- (1985: M\$ 64.243.-)

La Sociedad filial no ha provisionado indemnización por años de servicio, debido que no existen convenios con su personal.

##### m) Aportes

Los aportes otorgados a Televisión Nacional de Chile por el Consejo Nacional de Televisión y comunidades regionales, para el financiamiento de programas específicos, mantenimiento y expansión de la red, han sido incorporados como ingresos del ejercicio sólo hasta la concurrencia de los montos efectivamente invertidos y se presentan bajo Ingresos fuera de la explotación en el estado de resultados.

##### n) Publicidad por exhibir.

Bajo este rubro se incluyen los valores correspondientes a la publicidad contratada por clientes pendiente de exhibir al cierre del ejercicio.

(CONTINUA)

# Televisión Nacional de Chile

## NOTA 3 - CAMBIOS CONTABLES.

En la preparación de los estados financieros al 31 de diciembre de 1986 se registró el siguiente cambio contable en Televisión Nacional de Chile.

- Derechos de exhibición de películas y seriales contratadas.

Hasta el ejercicio 1985, el costo de adquisición de los derechos de exhibición de películas y seriales contratadas era aplicado a la primera exhibición o estreno, no considerándose la valorización de las repeticiones convenidas.

En el presente ejercicio, Televisión Nacional de Chile ha adoptado la política de valorizar las repeticiones, asignándoles un porcentaje del costo de adquisición respectivo, para reflejar en forma más adecuada el activo por este concepto y el gasto por las exhibiciones. Este cambio de criterio originó un menor gasto por exhibición ascendente a M\$ 65.667.- que disminuye el costo de explotación del ejercicio,

En la preparación de los estados financieros al 31 de diciembre de 1985 no se registraron cambios de criterios contables.

## NOTA 4 CORRECCION MONETARIA

A continuación se resume la formación del saldo de la cuenta Corrección monetaria determinado según lo expuesto en Nota 2b).

### (Cargo) Abono a resultados

	1986	1985
	M\$	M\$
Actualización del capital propio financiero	(394.117)	(695.329.)
Actualización de pasivos	(352.191)	(373.944.)
Actualización de activos	827.495.-	936.821.-
(cargo) Abono neto a resultados	81.187.-	(132.452.-)
Traspaso para actualizar las cuentas de resultados.	58.214.-	210.111.-
Saldo de la cuenta Corrección monetaria.	139.401.-	77.659.-

## NOTA 5 - ACTIVOS Y PASIVOS EN MONEDA EXTRANJERA (En miles de dólares estadounidenses)

Los activos y pasivos en moneda extranjera valorizados de acuerdo a lo descrito en Nota 2d) son los siguientes:

	1986	1985
	MUSS	MUSS
Activos		
Circulante	4.802.-	5.932.-
Otros activos	4.420.-	3.164.-
	-----	-----
	9.222.-	9.096.-
	=====	=====
Pasivos		
Circulante	7.269.-	5.377.-
Largo Plazo	1.832.-	1.871.-
	-----	-----
	9.101.-	7.248.-
	=====	=====

## NOTA 6 - DERECHOS DE EXHIBICION

La composición de este rubro al cierre del ejercicio es la siguiente:

	1986	1985
	M\$	M\$
<u>Derechos correspondientes a:</u>		
Películas y seriales contratadas	894.888.-	930.096.-
Películas y seriales producidas	153.153.-	170.438.-
Derechos sobre futuras transmisiones	39.981.-	94.366.-
	-----	-----
Total corto plazo	1.088.022.-	1.194.900.-
	=====	=====

Tal como se indica en Nota 2h) al cierre de los respectivos ejercicios se presenta bajo Otros activos aquellas exhibiciones que se espera efectuar en un plazo superior a un año, de acuerdo con la siguiente composición:

	1986	1985
	M\$	M\$
<u>Derechos correspondientes a:</u>		
Películas y seriales contratadas	905.048.-	581.711.-
Derechos sobre futuras transmisiones	30.460.-	71.497.-
Total largo plazo	935.508.-	653.208.-
	=====	=====

## NOTA 7 - ACTIVO FIJO FISICO

El detalle de estos activos valorizados de acuerdo a lo descrito en Nota 2i) es el siguiente:

	1986	1985
	M\$	M\$
<u>Terrenos</u>		
Av. Bellavista N° 0990	252.933.-	252.933.-
Otros	36.175.-	36.026.-
	-----	-----
	289.108.-	288.959.-
<u>Edificios y Obras de infraestructura</u>		
Edificios y Construcciones	1.122.377.-	1.077.910.-
Obras en curso	6.761.-	130.597.-
	-----	-----
<u>Menos: Depreciación acumulada</u>	1.129.138.-	1.208.507.-
	(166.168.-)	(148.321.-)
	-----	-----
	962.970.-	1.060.186.-
<u>Equipos</u>		
Equipos de transmisión y producción	2.781.015.-	2.663.923.-
Vehículos	106.275.-	108.759.-
	-----	-----
	2.887.290.-	2.772.682.-
<u>Menos: Depreciación acumulada</u>	(1.327.942.-)	(1.183.749.-)
	-----	-----
	1.559.348.-	1.588.933.-
<u>Otros activos fijos</u>		
Muebles y útiles	197.864.-	153.895.-
Repuestos	161.436.-	145.327.-
	-----	-----
	359.300.-	299.222.-
<u>Menos: Depreciación acumulada</u>	(83.666.-)	(72.534.-)
	-----	-----
	275.634.-	226.688.-
<u>Total</u>	3.087.060.-	3.164.766.-
	=====	=====

## NOTA 8 - DOCUMENTOS POR COBRAR AL BANCO CENTRAL DE CHILE.

El calendario de vencimientos de estos documentos es el siguiente:

	1986	1985
	M\$	M\$
<u>Vencimiento</u>		
1987	14.536.-	14.979.-
1988	84.677.-	81.531.-
1990	1.608.-	1.429.-

## NOTA 9 - IMPUESTO A LA RENTA

Al 31 de diciembre de 1986 y 1985 Televisión Nacional de Chile no ha constituido provisión para impuestos a la renta de primera categoría por existir pérdidas tributarias acumuladas ascendentes a M\$ 1.832.044.- y M\$ 909.222.- respectivamente, las cuales pueden ser aprovechadas en el futuro imputándose a las utilidades tributarias de los próximos ejercicios sin limitación de tiempo.

La empresa filial Chile Films Artes y Comunicaciones S.A. constituyó provisión para impuestos primera categoría por M\$ 468.- (1985: M\$ 1.190.-) e impuesto único artículo N° 21 de la Ley de la Renta por M\$ 323.- (1985: M\$ 452.-), que se presenta neta de pagos provisionales mensuales y gastos de capacitación reajustados, ascendentes a M\$ 14.120.- (1985: M\$ 9.445.-), bajo el rubro Impuestos por recuperar.

(CONTINUA)

# Televisión Nacional de Chile

NOTA 10 - OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES FINANCIERAS A CORTO PLAZO (Miles de Pesos)

El detalle de estas obligaciones es el siguiente:

Banco o institución financiera	Tipos de moneda				Totales	
	US\$	1986	1985	UF	1986	1985
Banco de Santiago		270	5.726	47.432	11.921	47.702
Banco Industrial y de Comercio Exterior		4.844	16.931	-	39.414	4.844
Banco Sud Americano		-	-	343.610	328.597	343.610
Banco Español		-	-	202.607	35.546	202.607
<b>Totales</b>		<b>5.114</b>	<b>22.657</b>	<b>593.649</b>	<b>415.478</b>	<b>598.763</b>
Monto de capital adeudado		4.946	16.775	582.712	413.231	587.658
Tasa de interés promedio anual		PRIME + 2,1		6,9 %		

PORCENTAJE OBLIGACIONES MONEDA EXTRANJERA: 1 %

PORCENTAJE OBLIGACIONES MONEDA NACIONAL : 99 %

NOTA 11 PASIVO EXIGIBLE CORTO PLAZO (Miles de pesos)

Bajo este rubro se incluyen aquellas obligaciones contraídas por la empresa, las cuales serán canceladas dentro del plazo de un año a contar de la fecha de cierre de los presentes estados financieros.

	TIPOS DE MONEDA									
	US\$		Otras moneda extranjeras		UF		\$ no reajustables		Totales	
	1986	1985	1986	1985	1986	1985	1986	1985	1986	1985
Cuentas por pagar	263.755	220.236	98	3.727	42.993	22.194	338.692	308.140	645.538	554.297
Documentos por pagar							14.231	24.086	14.231	24.086
Provisiones (1)	14.958	12.274					153.479	123.026	168.437	135.300
Retenciones							53.349	71.048	53.349	71.048
Publicidad por exhibir							923.193	736.403	923.193	738.403
Otros pasivos circulante	818	431				1.992	10.739	10.267	11.557	12.690
Dividendos por pagar								251		251
<b>Totales</b>	<b>279.531</b>	<b>232.941</b>	<b>98</b>	<b>3.727</b>	<b>42.993</b>	<b>24.186</b>	<b>1.493.683</b>	<b>1.275.221</b>	<b>1.816.305</b>	<b>1.536.075</b>
Monto de capital adeudado	279.531	232.941	98	3.727	42.993	24.186	1.493.683	1.275.221	1.816.305	1.536.075
Tasa de interés promedio anual			(Obligaciones no afectas a intereses)							

PORCENTAJE OBLIGACIONES MONEDA EXTRANJERA: 15%

PORCENTAJE OBLIGACIONES MONEDA NACIONAL : 85%

(1) El detalle de estas provisiones es el siguiente:

Concepto	1986	1985
Remuneraciones por pagar	22.082	18.480
Gastos por importaciones	14.958	12.274
Servicios	96.064	69.713
Arriendos	4.217	4.370
Comisiones agencias	18.000	---
Contingencias	---	11.306
Otros gastos de producción	8.014	14.269
Otros menores	5.102	4.889
Total	168.437	135.301

(CONTINUA)

# Televisión Nacional de Chile

NOTA 12 OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES FINANCIERAS A LARGO PLAZO (Miles de pesos)

(Incluye Porción Corto Plazo)

Banco o Institución Financiera	Moneda o Índice de Reajuste	Porción corto plazo	Años al Vencimiento												Tasa de Interés Anual Promedio	Monto de Capital Adeudado Total al 31.12.86	Año Anterior	
			Más de 1 hasta 2	Más de 2 hasta 3	Más de 3 hasta 4	Más de 4 hasta 5	Más de 5 hasta 6	Más de 6 hasta 7	Más de 7 hasta 8	Más de 8 hasta 9	Más de 9 hasta 10	Más de 10 hasta 11	Más de 11 hasta 12	Más de 12				
Banco de A. Edwards	U.F.	44.326	43.287	21.644	---	---	---	---	---	---	---	---	---	109.257	6,25	108.218	44.602	108.271
Banque Paribas	F.F.	16.301	14.782	7.391	---	---	---	---	---	---	---	---	---	38.474	9,65	36.955	---	---
Banco de Chile	U.F.	9.262	9.043	9.043	8.309	8.309	8.309	8.309	8.309	8.309	8.308	---	---	85.510	5,0	85.291	971	92.799
Financiera Fusa	U.F.	---	505	505	505	505	505	505	505	505	505	505	1.694	7.249	8,0	7.249	---	---
Totales		69.889	67.617	38.583	8.814	8.814	8.814	8.814	8.814	8.813	505	505	1.694	240.490	---	237.713	45.573	201.070

Monto Total Moneda Extranjera 38.474.-

Monto Total Moneda Nacional 202.016.-

NOTA 13 - PASIVO EXIGIBLE LARGO PLAZO (Miles de pesos)

Bajo este rubro se incluyen aquellas obligaciones contraídas por el Canal, las cuales serán canceladas con posterioridad a un año a contar de la fecha de cierre de los presentes estados financieros. El detalle de estas obligaciones es el siguiente:

Rubro	Moneda o índice de reajuste	Porción corto plazo	1988 1989 1990 1991 1992 1993 1994 1995								Tasa de interés anual promedio	Monto de capital adeudado total 31.12.86	1985		
			Más de 1 hasta 2	Más de 2 hasta 3	Más de 3 hasta 4	Más de 4 hasta 5	Más de 5 hasta 6	Más de 6 hasta 7	Más de 7 hasta 8	Más de 8 años	Total a la fecha		Corto plazo	Largo plazo	
Documentos y cuentas por pagar (1)	UF	50.993	50.044	17.028	18.340	3.187					88.599	-	139.592	74.915	113.914
	US\$	1.187.200	322.563	27.256	900	900	900	450			352.969	-	1.540.169	804.244	366.626
	\$	27.801	40.428								40.428	-	68.229	-	14.785
Indemnización por años de servicio	\$	30.645	28.375	26.273	24.327	22.525	20.856	19.311	17.881	68.612	228.160	-	258.805	30.097	229.795
Totales		1.296.639	441.410	70.557	43.567	26.612	21.756	19.761	17.881	68.612	710.156	-	2.006.795	909.256	725.120

(1) Estas obligaciones incluyen al cierre de los respectivos ejercicios el saldo de la deuda renegociada en el ejercicio 1983 con la Empresa Nacional de Telecomunicaciones S.A. ENTEL Chile, ascendente a M\$ 70.362 (1985: M\$ 108.791), la cual se muestra a valor presente considerando una tasa de interés del 6% anual.

## NOTA 14 - PATRIMONIO

El movimiento de las cuentas de patrimonio durante los ejercicios terminados al 31 de diciembre de 1986 y 1985 ha sido el siguiente:

	Otras reservas						Total	
	Capital	Reserva de revalorización del capital propio	Otras reservas de revalorización	Mayor valor de inversiones	Utilidades (Pérdidas) acumuladas	Resultado del ejercicio		
Saldos al 1º de enero de 1985	385.690	1.658.728	8.259	96.502	79.721	11.819	2.240.719	
Distribución utilidad del ejercicio 1984					11.819	( 11.819)		
Revalorización del capital propio financiero y su distribución Pérdida del ejercicio 1985	102.208	439.563	2.189	25.573	24.258		593.791	
					(529.733)	( 529.733)		
Saldo al 31 de diciembre de 1985	487.898	2.098.291	10.448	122.075	115.798	(529.733)	2.304.777	
Absorción pérdida del ejercicio 1985					(529.733)	529.733		
Revalorización del capital propio financiero y su distribución Pérdida del ejercicio	83.430	358.808	1.787	20.875	( 70.783)		394.117	
					(907.479)	( 907.479)		
Saldos al 31 de diciembre de 1986	571.328	2.457.099	12.235	142.950	(484.718)	(907.479)	1.791.415	

Los saldos de las cuentas de patrimonio al 31 de diciembre de 1985 se muestran a sus valores históricos para los efectos de este cuadro. En el balance comparativo dichos saldos se presentan actualizados según se describe en Nota 2 c).

(CONTINUA)

# Televisión Nacional de Chile

(CONCLUSION)

## NOTA 15 - CONTINGENCIAS Y COMPROMISOS.

- a) Para garantizar operaciones comerciales propias de su giro, Televisión Nacional de Chile ha recibido y aceptado documentos por M\$ 233.964.- (1985: 235.916.) y M\$ 287.542.- (1985: M\$ 389.827.-, respectivamente).
- b) Durante el ejercicio 1986 se terminó de pagar el saldo de precio que se adeudaba al Servicio de Vivienda y Urbanización Metropolitano, motivo por el cual se alzó la hipoteca sobre el terreno ubicado en Av. Bellavista N° 0990 (29.592 m<sup>2</sup> de superficie), donde se encuentran los estudios de Televisión Nacional de Chile.
- c) Al cierre del ejercicio existen contratos con terceros por venta y adquisición de servicios por un valor de M\$ 725.510.- (1985: M\$ 258.892.-) y M\$ 109.476.- (1985: M\$ 152.452.-) respectivamente.
- d) La empresa filial Chile Films Artes y Comunicaciones S.A. mantiene hipoteca sobre terrenos y edificios de su propiedad en favor del Banco Central de Chile por M\$ 86.066.- (1985: 86.066.-)
- e) Para garantizar operaciones comerciales propias de su giro, la empresa filial Chile films Artes y Comunicaciones S.A. ha entregado documentos en garantía por M\$ 373.- (1985: 240.-)

- f) La empresa filial Chile Films Artes y Comunicaciones S.A. mantiene hipoteca sobre los departamentos ubicados en Calle Banco de Chile N° 3936 y Exequiel Fernández N° 1449 Depto. 211 Block B, para garantizar saldo insoluto de la deuda de U.F. 1.372.256.- y U.F. 825.208.- respectivamente con financiera Fusa.

## NOTA 16 - HECHOS POSTERIORES

A la fecha de presentación de los estados financieros al 31 de diciembre de 1986 y 1985 no han ocurrido hechos posteriores de importancia que afecten a Televisión Nacional de Chile

LUIS E. ALMAZAN URIZAR  
Contador General

ALFONSO CAMPS FRUGONE  
Gerente  
Administración y Finanzas

ANDRES RISOPATRON IÑIGUEZ  
Gerente General

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA  
DIVISION DE AUDITORIA ADMINISTRATIVA  
AREA DE EDUCACION

DAA. N° 517

Remite dictamen de auditoría de los Estados Financieros Consolidados de Televisión Nacional de Chile, al 31 de diciembre de 1986.

SANTIAGO, 23 ABR 97 \* 012422

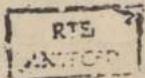
El Contralor General infrascrito cumple con remitir a Ud., debidamente aprobado, el dictámen sobre la auditoría practicada a los Estados Financieros Consolidados de Televisión Nacional de Chile, por el ciclo operacional terminado el 31 de diciembre de 1986, presentados comparativamente con los del año 1985.

Saluda atentamente a Ud.,

*Miguel Solar Masciola*

MIGUEL SOLAR MASCIOLA  
Contralor General  
Subrogante

AL SENOR  
DIRECTOR GENERAL DE  
TELEVISION NACIONAL DE CHILE  
PRESIDENTE  
/ geg



CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

DIVISION DE AUDITORIA ADMINISTRATIVA  
AREA DE EDUCACION

Dictamen de auditoría sobre los Estados Financieros Consolidados de Televisión Nacional de Chile al 31 de diciembre de 1986, presentados comparativamente con los del año anterior.

SANTIAGO, 29 ABR. 1987

Hemos examinado el balance general consolidado de Televisión Nacional de Chile y su subsidiaria - Chile Films, Artes y Comunicaciones S.A., al 31 de diciembre de 1986, y los correspondientes estados consolidados de resultados y de cambios en la posición financiera, por el período finalizado en esa fecha. Nuestro examen fue practicado de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyó, por lo tanto, comprobaciones parciales de la contabilidad y la aplicación de otros procedimientos de auditoría, en la medida que lo consideramos necesario en las circunstancias. No hemos examinado los estados financieros de la subsidiaria - ya citada, los cuales fueron auditados por otros profesionales independientes y cuyo informe nos ha sido proporcionado, por lo tanto, nuestra opinión aquí expresada, en lo que se refiere a dichos estados, está basada únicamente en tal informe.

Previamente, hemos examinado los Estados Financieros Consolidados al 31 de diciembre de 1985, que se presentan actualizados, como se indica en la nota 2 c) y emitido el respectivo informe sobre los mismos, sin salvedades respecto de la opinión principal.

En nuestra opinión, dichos Estados Financieros Consolidados presentan razonablemente la situación financiera de Televisión Nacional de Chile y su Empresa Subsidiaria al 31 de diciembre de 1986, los resultados de sus operaciones y los cambios en su posición financiera por el año terminado en esa fecha, de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados, instrucciones de la Contraloría General y las normas impartidas por la Superintendencia de Valores y Seguros, aplicados sobre bases uniformes respecto del ejercicio anterior, excepto por el cambio al valorizar las repeticiones de los derechos de exhibición señalado en la nota 3, con la cual concordamos.

*Margarita Campos Leiva*  
Margarita Campos Leiva  
Contador Auditor

*Jaime Vásquez Ramírez*  
Jaime Vásquez Ramírez  
Auditor a Cargos

## Económicos

### JUDICIALES Y LEGALES

ORDEN no pago cheque 4817896 cuenta 713343809 Banco Sudamericano por extravío.	28-29-30	DECLARASE nulo cheque N° 1516831 cuenta 1622-3 Banco Estado sucursal Lebu.	30-2-3	POR extravío queda nulo cheque N° 0328246 del Citibank cuenta N° 0676988009 por un valor de \$ 5.000.	30	NULO por extravío cheque serie AD N° 6055195 Bco. Chile Of. Central. Girado por Emp. Periodística La Nación.	30-2-3
POR extravío de cheques cta. cte. N° 17059359 del Bco. de Concepción median nulos los cheques Serie 17 al 435801, Serie 17 N° 435806 al 435825 inclusive, por haber dado aviso correspondiente.	28-29-30	NULO por robo cheques del N° 01564949 a 01564972. Cta. Cte. N° 188.67038-06 Banco de Chile Sucursal de San Bernardo.	28-29-30	NULO por hurto cheque Banco Chile serie 87 AI 04604932 cuenta 49216-07 oficina matriz.	30-2-3	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Luis Espina Reyes, para Marco, Juan y Patricia Espina Muñoz, sin perjuicio derechos Flora Muñoz Arias.	30-2-4
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Luzmira Gatica Quezada para María Gatica Gallardo y Juan M. Sáavedra.	28-29-30	QUEDA nula por extravío título N° 06796 por 449 Accs. Título N° 06361 por 1.348 Accs. Acciones de Forestación Nacional S.A.	28-29-30	SE deja nula letra por pagar N° 274944-14 a nombre de Nancy Castillo González por la suma de \$ 10.000.- tomada con fecha 20-01-87 en Bco. Estado San Miguel pagadera en la ciudad de Los Angeles.	30-2-3	NULO por extravío cheque Cta. Cte. 02-00645-6 Banco: Centro Banco - Sucursal Ahumada. Serie: AZ - N° 1093342. Cantidad: \$ 12.700.-	30-2-4
POR robo quedan nulos cheques serie AAD N° 102483 a 102500 Cta. Cte. 3.000.111-7 Banco Santiago.	28-29-30	POR robo quedan nulos cheques 1785801-1785825 cuenta corriente N° 76-08202-02 Banco Sud America.	28-29-30	POR extravío queda nulo talonario de facturas de venta desde el N° 476 al 490, correspondiente a Odilo Fernández Novoa, RUT 2.884.754-8, Carlos Condell 79 San Felipe.	30-2-3	ANTE este Juzgado de Letras de Talagante, en Causa Rol N° 82-87, se concedió la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de Manuel Meza Ahumada, y de doña Berta Inés Meza; a sus hijos legítimos: Pedro Alfonso; Manuel Santiago y Hernán Francisco, todos de apellidos Meza Meza, al igual que son únicos herederos los anteriormente mencionados de la herencia intestada quedada al fallecimiento de doña Rosa Aurelia y Francisco Luis ambos Meza Ahumada. Trinidad Torres Torres, Secretaría subrogante.	30-2-4
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	NULAS por extravío Libreta de Ahorro N° 38025 - 38024 - 38023 - 38026 del Banco Osorno.	28-29-30	EXTRACTO para publicaciones posesión efectiva "Acevedo Lobos, Laura". Sexto Juzgado Civil. "Sexto Juzgado Civil concedió posesión efectiva de Laura Acevedo Lobos para hijos Jaime, Isabel y Elvira Miranda Acevedo, sin perjuicio derechos cónyuge Carlos Miranda Morales.	30-2-4	PRIMER juzgado concedió posesión efectiva Sergio Godoy Araya, para Edigio y Haydée Godoy Araya.	30-2-4
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva "Sucesión Modesto Quadrado López". Rut 53.111.490-6, sin agricultura.	28-29-30	CUARTO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva de Zulema Yáñez Espinoza a Guillermo, Juan Enrique y Ricardo Antonio Donoso Yáñez, sin perjuicio derechos cónyuge Guillermo Antonio Donoso Santander. Secretaria.	28-29-30	EXTRACTO para publicaciones posesión efectiva "Rojas González, Manuel". Sexto Juzgado Civil. "Sexto Juzgado Civil concedió posesión efectiva de Manuel Rojas González para hijos legítimos Manuel, Buddy y George Rojas Allende, sin perjuicio derechos cónyuge Margarita Allende Marambio. Practicaré secretaría inventario solemne ocho de mayo 1987, quince horas. Secretaria".	30-2-4	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Albertina Valdebenito Jara, para Raúl Calderón Silva.	30-2-4
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	CUARTO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva de Carlos Antonio Cataldo Rey a hijos Verónica, Francisca, Juan Carlos y Jorge Marcelo Cataldo Rodríguez, sin perjuicio derechos cónyuge Yolanda Ana Rodríguez Oyarce.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Oscar Goyeneche Sotomayor y Luisa Varela Rojas para Juan y Florencio Goyeneche Varela.	30-2-4	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ana Vargas Amunátegui, para Francisco y Felipe Calvo Vargas. Practicaré Secretaría inventario solemne 5 mayo 1987, quince horas.	30-2-4
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo talonario cheques serie AI 4832075 hasta AI 4832098 Banco de Chile oficina central Cta. Cte. 82175-06.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Myriam González Rubio, para Manuel González Suazo y Digna Rubio Núñez.	30-2-4	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José del Solar Valenzuela, para José, Luis y Germán del Solar Hansen y Yolanda Hansen Fuenteseca, sin perjuicio derechos última como cónyuge.	30-2-4
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	ORDEN de no pago por incumplimiento de contrato (Coronas) cheque Banco de Chile Suc. Moneda valor 337.075 serie 86 BS N° 02468781 N° Cta. 16947833-05.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juana Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Muñoz Valenzuela para Avelino y Alamiro Muñoz Valenzuela.	28-29-30
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hernán Castro Cruz para Roberto Castro Cruz.	28-29-30	POR robo queda nulo cheque del Citibank DZ 0502945 de Gerardo Saavedra Sancho. Cuenta Corriente 0-651856-01-9	28-29-30	PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Redulindo Barraza Varas para Elena y Guillermo Barraza Allende, sin perjuicio derechos Amalia Allende Vergara.	28-29-30		

## Económicos

### 1 JUDICIALES Y LEGALES

TERCER Juzgado Civil de Santiago concedió posesión efectiva de Elena o Violeta Elena Vega Domínguez parte intestada a hijos legítimos Omar Enrique y Leonel Hermógenes Ávalos Vega, este último como cesionario de los derechos de su hermano legítimo Pedro Segundo Ávalos Vega. Hijo legítimo de la causante; y parte testada a hijo legítimo Omar u Omar Enrique Ávalos Vega. Ley 16.271.-

30-2

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Carmona Ascencio, para José, Miguel, Norma y María Carmena Cornejo, Humberto y Natalia Carmena Bahamonde, sin perjuicio de derechos Elena Cornejo González. Ley 16.271, artículo 33.

30-2

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Margarita Rojas Opazo, para Guillermo, Diego y Juan Salazar Rojas, sin perjuicio de derechos Juan Salazar González. Ley 16.271, artículo 33.

30-2

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Moyano Moyano, para Washington Moyano García, sin perjuicio de derechos María García Martínez.

30-2-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Violeta Henríquez Orellana, para Juana González Henríquez, sin perjuicio de derechos Víctor González Rojas.

30-2-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Francisco Tortorolo Pizzorno, para Francisco, Inés, Domingo y Edda Tortorolo Pastorelli, sin perjuicio de derechos Inés Pastorelli del Río.

30-2-4

TERCER Juzgado Civil de Santiago concedió posesión efectiva de Matilde Abbott Revollo para hijos legítimos Jorge Eduardo; Roberto Juan; María Eugenia; Matilde Ida; y Arturo Garnham o Garnham Abbott, todos herederos testamentarios de la causante. - Inventario solemne 7 mayo 1987, 16 horas.

30-2-4

PRIMER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Cornelio Pérez Díaz, para hijos Jorge, Fresia, Norma y Raúl Pérez Córdova, sin perjuicio de derechos Julia Córdova Troncoso. Secretario.

30-2-4

PRIMER Juzgado Civil Santiago. Posesión efectiva Melania de las Mercedes Sepúlveda practicaré ampliación de inventario solemne seis de mayo de 1987, quince horas. Secretario.

30-2-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Santiago Ayala Parra, para María, América, Santiago y Nady Ayala Vera, sin perjuicio de derechos Luperfina Vera Bravo

30-2-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Adelaida Vergara Cabello, para Juan y María Montalva Vergara.

30-2-4

DECIMO Octavo Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Villanueva Jofré para: Manuel Antonio, Adriana del Carmen, María Urmenia, Elsa de Las Mercedes y Luis Alberto Villanueva Avenaño, sin perjuicio de los derechos cónyuge sobreviviente doña Cecilia del Carmen Avenaño Avenaño.

30-2-4

EXTRACTO. Vigésimo Octavo Juzgado Civil de Santiago, con fecha primera de diciembre de 1986, concedió la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de Eloisa Vargas Noguera a Pedro Raúl Vargas Vega y Pablo Rodrigo Vargas Vega. La Secretaria.

30-2-4

EL Juzgado de Letras de Talagante, concedió con fecha 25 de febrero de 1987, la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Gonzalo Conejero Núñez, a

sus hijos legítimos, Miguel Ángel, Pedro Alejandro, Juan Luis, Ana María, René Nibaldo, Enrique, Corina del Carmen y Silvia Rosa, todos de apellido Conejero Tello, sin perjuicio de los derechos que le corresponden a doña Ana Ester Tello Ortega en calidad de cónyuge sobreviviente. Trinidad Torres Torres. — Secretaria subrogante.

30-2-4

SEPTIMO Juzgado Civil de Santiago concedió posesión efectiva intestada de los bienes quedados al fallecimiento de don Luis Alberto Rodríguez Merino a sus hijos naturales Natalia Alejandra y Jorge Luis ambos de apellidos Rodríguez Vásquez. Practicaré inventario solemne lunes 4 de mayo a las 17.00 horas. Rol N° 2081. — La secretaria.

30-2-4

EXTRACTO. Segundo Juzgado de Letras de San Bernardo, concedió posesión efectiva intestada quedada al fallecimiento de don Víctor Manuel Muñoz Rubio a sus hijas legítimas Elizabeth del Carmen y Liliana de las Nieves, ambas de apellidos Muñoz Rojas, sin perjuicio de los derechos de doña Yolanda Rojas Rojas, como cónyuge sobreviviente. — El secretario.

30-2-4

TERESA Lasalas Carvajal propietaria del Lote N° 3, ubicado en calle Bellavista sin número sector Quebrada Escobares, Comuna Villa Alemana, provincia de Valparaíso solicita al Director General de Aguas derechos aprovechamiento aguas superficiales, consumtivas, permanente y continua de 2 litros por segundo, se captarán gravitacionalmente del estero Monte Negro en un punto situado a unos 300 metros aguas arriba deslinde sureste predio del señor Calaff, Rol 870-13.

30-2-4

HABIENDOSE extraviado los títulos N°s. 3.097, 3.454, 4.796, 5.968, 7.789, 9.013, 10.044, 11.386, 12.434, 13.429, 14.433, 16.556, 21.860, 23.310, 25.473, 26.746, 26.518, 28.437, por 23, 11, 6, 13, 27, 5, 29, 10, 13, 18, 31, 18, 110, 117, 29, 210, 15 y 654 acciones de la Cía. Chilena de Fósforos, respectivamente, pertenecientes a la Suc. de don Luis de la Cerda Schuyler, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

30-2-4

TERCER Juzgado Civil de Santiago. Expediente rol N° 565-84 caratulado Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo con Núñez Suárez Pedro César. Requerimiento, por resolución de fecha 30 de marzo de 1987 se ha ordenado notificar por avisos en virtud artículo 54 del Código de Procedimiento Civil, petición de remate del bien raíz hipotecado correspondiente al departamento 14, 2º y 3er. piso, del Block B-19 calle Nueva Sur N° 2830 población Exequiel González Cortés, al propietario y demandado Pedro César Núñez Suárez, petición formulada por la Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo. Resolución: fs. 20 vta: Como se pide. Resolución fs. 21 vta. fecha 30 de marzo de 1981, modifica resolución fs. 20 vta. en cuanto ordena notificar petición de remate al demandado, por avisos. — Secretaria.

27-28-29

ESTADIO Yugoslavo S.A. cita a Junta General Ordinaria de Accionistas en segunda convocatoria, por no haberse efectuado la primera por falta de quórum; para el 10 de mayo de 1987 a las 11.00 horas en Avda. Vizcaya 8001. Tabla: 1º Memoria Anual del Presidente 2º Balance General año 1986 3º Elección Inspectores de cuentas 4º Fijar publicaciones futuras. Sólo se considerarán las acciones traspasadas hasta cinco días antes de la fecha de la junta. La calificación de poderes se iniciará a las 10.45 horas en el mismo lugar y día. — El Presidente

23-30

COOPERATIVA de Ahorro y Crédito "San Juan Bosco Ltda. cita a reunión general ordinaria el 9 de mayo de 1987 en Celia Zegers N° 10 a las 17.30 en primera y 18 hrs. en segunda citación. Tabla: lectura acta anterior, memoria anual, aprobación balance 1986, elección de directorio y varios. El Consejo.

30-2-3

JUNTA General de Socios. Citase a reunión ordinaria de socios de Coprome Ltda. (Cooperativa de Producción Mecánica) el día 8 de mayo a las 16.00 hrs. en la 1ª citación y 16.30 en la 2ª citación, en nuestra sede social de Gran Avenida 4731. Tabla: 1) Lectura acta anterior; 2) Memoria; 3) Balance '86; 4) Elección de Directores y tabla de vigilancia; 5) Varios.

30

CITACION: Conforme a los estatutos de la Asociación Gremial Chilena de Gastronomía (ACHIGA) citase a Asamblea General Ordinaria de socios en primera citación, a las 17.00 horas, y en segunda citación a las 17.30 horas, para el día miércoles 6 de mayo de 1987 en la calle General Holley 2322 Santiago, local del restaurante Butam - Tam. Tabla: 1) Cuenta de la administración, 2) Elección del nuevo directorio, 3) Designación de inspectores de cuentas, 4) Fijación de cuotas sociales. El Presidente.

20-29-4

COOPERATIVA de Ahorro y Crédito "Pedro Aguirre Cerda" CÓOPAC Limitada. Cita a Junta General Ordinaria de socios, para el sábado 09 de mayo de 1987, a las 16.30 horas en primera citación y las 17.00 horas en segunda citación, en Avda. Callejón

Ovalle N° 210, San Miguel. Tabla: 1.- Lectura Acta Anterior; 2.- Memoria; 3.- Balance General año 1986; 4.- Elección parcial de directores; 5.- Varios. Consejo de Administración.

30-2-4

CITACION. La Corporación de Desarrollo Social CTI. "CORDES", convoca a asamblea general ordinaria de socios, en primera citación, para el jueves 7 de mayo de 1987 a las 18,00 horas en Vicente Reyes 201 - Maipú, para tratar las siguientes materias: 1.- Lectura y aprobación acta anterior. 2.- Memoria y balance ejercicio 1986. 3.- Acuerdos. El Consejo Directivo.

29-30

SE cita a Junta General Ordinaria de Socios del Instituto Chileno del Cemento y de Hormigón para tratar y pronunciarse sobre: 1. Resolver acerca de la Memoria y Balance del Ejercicio 1986 que el Directorio someterá a conocimiento de la Junta. 2. Aprobar el presupuesto de entradas y gastos para el Ejercicio 1987. 3. Nominar nuevos Directores. 4. Conocer los asuntos relacionados con la marcha del Instituto. La asamblea se reunirá el día 7 de mayo de 1987 a las 10:00 hrs. en Pío Décimo N° 2455. Santiago. El Directorio.

23-29-30-4

CITACION. Cooperativa de Vivienda Electricoop Ltda. cita a Junta General Ordinaria de socios para el día martes 19 de mayo de 1987, a las 18:00 horas en primera citación y 18:30 horas en segunda citación. La tabla a tratar es la siguiente: 1º Lectura acta anterior. 2º Memoria y Balance Ejercicio 1º de enero al 31 de diciembre de 1986. 3º Nominación de consejeros. 4º Elección de Junta de Vigilancia. 5º Varios. La Junta se llevará a efecto en Merced 753 entrepiso, Santiago. — El Presidente.

29-30-2-3

REIMATE. Juzgado Letras Talagante, rematará 15 de mayo 1987, 10 horas Secretaría del Tribunal, la propiedad situada en Francisco Chacón 644 Talagante, inscrita a fs. 834 vta. N° 1087 registro de propiedad del Conservador Talagante, año 1983. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

28-29-30-1

REIMATE. Ante Primer Juzgado Civil Santiago, se rematará 15 de mayo 1987, 10 horas secretaría Tribunal, la propiedad situada en Francisco Chacón 644 Talagante, inscrita a fs. 834 vta. N° 1087 registro de propiedad del Conservador Talagante, año 1983. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

28-29-30-2

REIMATE. Juzgado Letras Talagante, rematará 15 de mayo 1987, 10 horas secretaría Tribunal, la propiedad situada en Francisco Chacón 644 Talagante, inscrita a fs. 834 vta. N° 1087 registro de propiedad del Conservador Talagante, año 1983. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

REIMATE: Ante el Vigésimo Quinto Juzgado Civil, Santiago. Manuel Rodríguez 47, primer piso. 15 de mayo a las 14.30 horas se rematará propiedad ubicada Bretaño 1990. Comuna Ñuñoa. Inscrita a fs. 24.948 N° 27.937 Registro de Propiedades del CBR de Santiago de 1982. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

REIMATE: Ante el Vigésimo Quinto Juzgado Civil, Santiago. Manuel Rodríguez 47, primer piso. 15 de mayo a las 14.30 horas se rematará propiedad ubicada Bretaño 1990. Comuna Ñuñoa. Inscrita a fs. 24.948 N° 27.937 Registro de Propiedades del CBR de Santiago de 1982. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

REIMATE: Ante el Vigésimo Quinto Juzgado Civil, Santiago. Manuel Rodríguez 47, primer piso. 15 de mayo a las 14.30 horas se rematará propiedad ubicada Bretaño 1990. Comuna Ñuñoa. Inscrita a fs. 24.948 N° 27.937 Registro de Propiedades del CBR de Santiago de 1982. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

REIMATE: Ante el Vigésimo Quinto Juzgado Civil, Santiago. Manuel Rodríguez 47, primer piso. 15 de mayo a las 14.30 horas se rematará propiedad ubicada Bretaño 1990. Comuna Ñuñoa. Inscrita a fs. 24.948 N° 27.937 Registro de Propiedades del CBR de Santiago de 1982. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

REIMATE: Ante el Vigésimo Quinto Juzgado Civil, Santiago. Manuel Rodríguez 47, primer piso. 15 de mayo a las 14.30 horas se rematará propiedad ubicada Bretaño 1990. Comuna Ñuñoa. Inscrita a fs. 24.948 N° 27.937 Registro de Propiedades del CBR de Santiago de 1982. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

REIMATE: Ante el Vigésimo Quinto Juzgado Civil, Santiago. Manuel Rodríguez 47, primer piso. 15 de mayo a las 14.30 horas se rematará propiedad ubicada Bretaño 1990. Comuna Ñuñoa. Inscrita a fs. 24.948 N° 27.937 Registro de Propiedades del CBR de Santiago de 1982. Mínimo de la subasta es \$ 621.319 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista. Precios pagaderos contado. Antecedentes Expediente 2231-86. Autorización para enajenar. María Tapia. Secretario.

27-28-29-30

EMPRESA Nacional de Electricidad S.A. Sociedad Anón



## Espectáculos

También las venezolanas

# Teleseries mexicanas y brasileñas excluidas de televisión colombiana

BOGOTA, 29 (AP).— Las teleseries mexicanas, venezola-

nas y brasileñas, algunas de ellas de gran sintonía, quedaron des-

## En Colombia le "robaron" el título a la venezolana

CARACAS, 29 (UPI).— El presidente de la Organización Miss Venezuela, Osmel Soussa, aseveró que en Colombia le "robaron" la corona de Miss Sudamérica a la representante venezolana, Inés María Calero.

"Todo el mundo pensaba que Inés María ganaría", dijo Soussa

a la prensa, señalando que incluso periódicos colombianos daban por seguro que la venezolana se coronaría.

El concurso de belleza se realizó el fin de semana en Colombia, donde se tituló la representante local, Patricia López. María Calero salió tercera finalista.

cartadas de la televisión de Colombia por el Consejo Nacional de Televisión, según la programación aprobada para los próximos cuatro años que comenzará el primero de julio.

En Colombia la televisión es del Estado, que cada cuatro años otorga espacios a programadores privados en una licitación pública. La adjudicación hecha este año ha provocado protestas de los programadores y del público que consideran que la distribución de espacios no permitirá ofrecer una programación de calidad.

Es probable que posteriormente sean autorizadas algunas de las telenovelas latinoamericanas rechazadas, pues, el ministro de Comunicaciones, Edmundo López Gómez, aseguró que se permitirán reajustes en la programación aprobada.

# El domingo llegan restos de Izidor Handler a Chile

VIÑA DEL MAR (Juan Gálvez G.).— Para el domingo a las 11:00 horas, en vuelo de Lufthansa, se anunció el arribo al aeropuerto internacional "Merino Benítez", en Santiago, el avión que trae la urna conteniendo los restos mortales de Izidor Handler desde la ciudad de Linz, Austria.

La información fue entregada a "LA NACION" por la alcaldesa, Eugenia Garrido de Vargas, al término de la inauguración del monumento del poeta arabe-libanés, Gibran Khalil Gibran, en el Paseo Árabe, en la Avenida Marina en esta ciudad, agregando que "el retraso en la llegada de los restos se debió a problemas de vuelos y traerlo de un punto a otro".

Más adelante la autoridad comunal expresó que tras la llegada al aeropuerto, se espera que la urna sea traída directamente a Viña del Mar, donde el músico

será velado brevemente en el hall principal del Conservatorio de Música, en el Palacio Rioja, donde fue su director. Allí, acotó Eugenia Garrido, se realizará una sencilla ceremonia, para, posteriormente, ser trasladado al cementerio "Israelita" en la localidad de El Belloto, en la comuna de Quilpué.

Manifestó la jefa comunal que tanto en el Conservatorio como en el camposanto, el maestro Handler será acompañado por la orquesta sinfónica regional, quien interpretará la "Marcha Fúnebre", segundo movimiento de la Sinfonía Número 3 Erótica, de Ludwig van Beethoven, bajo la batuta del maestro internacional Víctor Tevah.

El deceso de Izidor Handler, sentido en todos los ámbitos culturales, artísticos y sociales de Viña del Mar y Santiago, se produjo el sábado 25 en el hotel donde se alojaba en la ciudad de Linz.

## Cines y teatros

ACAPULCO. Uruguay 2092. Desde las 14.00 horas. "Escape", "Manhattan Sur" y "Amantes de bolsillo" (18), \$ 120.  
ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848) Desde las 14.00 horas. "La caza del amor" y "El aullido" (21), \$ 120.  
ALFIL. Alameda 776 (335357) Desde las 11.30 horas. "La isla de las condenadas" y "Las colegialas quieren aprender" (21), \$ 180.  
APOQUINDÓ. Apoquindo 3384 (2313560) 16, 19 y 22.00 horas. "Así es la vida" (18), \$ 350.  
ASTOR. Estado y Huérfanos (392100) Desde las 10.45 horas. "El terror llamará a su puerta" (18), \$ 280.  
BANDERA. Bandera 76 (714403)

Desde las 11.00 horas. "Halcon" (TE), \$ 280.  
CAPRI. Monjitas 825 (392414) Desde las 10.00 horas. "El resplandor", "Los guerreros del Bronx" y "Fuerza siniestra" (18), \$ 120.  
CARIOLA. San Diego 246 (6989350). Desde las 13 hrs. "Disputas en la cama" y "Engendro del diablo" (21), \$ 150.  
CENTRAL 1. Huérfanos 930 (333555). Desde las 11 hrs. "Entre nosotros" (18), \$ 280.  
CENTRAL 2. Huérfanos 930 (333555) Desde las 11.00 horas. "Halcon" (TE), \$ 280. L. a V. May. 60 años \$ 180.  
CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11.00 horas. "Violencia y seducción" (21)

\$ 250.  
CINELANDIA. Puente 540 (6967532) Desde las 11.00 horas. "La profesora de lenguas", "Laura, fiebre de placer" y "La adolescente impura" (21), \$ 150.  
CITY. Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Alien, el regreso" (14), \$ 200.  
CONTINENTAL. Pza. Bulnes 57 (6960735). Desde las 11 hrs. "Escape imposible" (18), \$ 150.  
DUCAL. Agustinas 777 (335375) Desde las 12.00 horas. "Un amor en Florencia" (14), \$ 280.  
EL GOLF. Apoquindo 3368 (2313485) 16, 19 y 19.15 y 22.00 horas. "Pelotón" (18), \$ 350; y \$ 380.  
ESPACIOCAL. C. Goyenechea 3820 (2421326). 16, 19.30 y 22 hrs. "Danton" de A. Wajda. (14), \$ 350. Estud. \$ 300.

FLORIDA. Estado 226 (380578) Desde las 11.30 horas. "Rambo II, la misión" y "Cobra" (18), \$ 200.

GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (6960082) Desde las 11.00 horas. "Pelotón" (18), \$ 280.

HUÉLEN. Huérfanos 779 (331603). Desde las 11.30 hrs. "Los aristócratas" y "Pinocchio" (men). \$ 200.

HUERFANOS. Huérfanos 930 (336707) Desde las 11.30 horas. "El color del dinero" (18), \$ 280. L. a V. May. 60 años \$ 180.

IMPERIO. Estado 235 (397960) Desde las 11.00 horas. "De vuelta al colegio" (TE), \$ 280.

KING. Huérfanos 840 (332838). Desde las 11 hrs. "La mujer policía de la división moralidad". (18), \$ 280.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (2208816) 16, 19 y 22.00 horas. "La misión" (14), \$ 350 y \$ 380.

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (2317156) 16, 19 y 22.00 horas. "Cocodrilo Dundee" (TE), \$ 350 y \$ 380.

LIDO. Huérfanos 680 (330797) Desde las 12.00 horas. "Te amaré en silencio" (18), \$ 280.

LO CASTILLO. C. Goyenechea 3820 (2421345) 16, 19.15 y 21.45 horas. "Cocodrilo Dundee" (TE), \$ 350 y \$ 380.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982) Desde las 14.00 horas. "Manhattan Sur", "Ojo por ojo" y "Dulces tías" (21), \$ 120.

MAYO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10.00 horas. "Mujeres enjauladas", "Pasión sin límites" y "Atrapadas por el pecado" (21), \$ 140.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (5212721) Desde las 14.00 horas. "Los 4 asesinos karatecas", "Pasión sin límites" y "Dos malditos sin vergüenzas" (21), \$ 120.

MONTECARLO. Huérfanos 869 (398488) Desde las 11.00 horas. "Lady Drácula" (14), \$ 250.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas. "Nueve semanas y media" (21), \$ 200.

MONJITAS. Alameda 1022 (6966687) Desde las 11.00 horas

## Espectáculos

Junto a grupo de periodistas

# Don Francisco celebró en Puerto Montt 25 años de Sábados Gigantes

■ Una travesía en el yate "Victory" y otras actividades se realizaron en un ambiente de camaradería y amistad

Momentos de gran camaradería, esparcimiento y recreación se vivieron durante el viaje a Puerto Montt realizado por Mario Kreutzberger y un grupo de periodistas, con motivo de las celebraciones de los 25 años de "Sábados Gigantes".

Junto a Don Francisco viajaron el maestro Valentín Trujillo, a directora del Centro de Difusión Teletón, Ximena Casarejos; Roberto Vivedes, productor de la misma institución y Marcelo Amunátegui, periodista asesor del programa.

La invitación del popular animador obedeció a su personal deseo de compartir con los periodistas que de alguna manera han estado cerca del espacio sabatino a través del reporteo habitual, para intercambiar ideas y conocerlos en un plano más humano y personal.

En Puerto Montt, la veintena de periodistas de diferentes medios de comunicación, el popular animador y la gente de su equipo, además de algunos cronistas de la zona, se embarcaron en el yate "Victory", realizando una navegación por la bahía con rumbo a Chonchiue.

El viernes 25 de mayo el viaje en el "Victory" fue "pobremente" organizado por canciones sureñas interpretadas por uno de los tripulantes, quien resultó ser un hispano y pintoresco personaje popular de la zona.

La delegación se sumó a los cantos dándole, de esta manera, valor a la travesía en medio del reinante. La helada, sin embargo, no logró aplacar los buenos ánimos y el entusiasmo de los pasajeros.

Se desembarcó en la localidad de Chonchiue, donde se realizó un curanto al son de las canciones y bailes típicos ofrecidos por el conjunto Antumahue.

### CONOCERSE MEJOR

Mario Kreutzberger reiteró

durante el almuerzo que el motivo del viaje no era para anunciar ni dar a conocer noticias, sino para dejar amigablemente con la prensa ya que los medios de comunicación también formaban parte del espectáculo y la televisión. "Habitualmente cuando se nos acerca un periodista es para hacernos una nota y generalmente ésta es apurada y uno debe responder en forma limitada. No tenemos tiempo para conocerlos".

Recordó los difíciles momentos del programa que ya cumple 25 años en pantalla, reconoció las críticas que debió enfrentar en sus comienzos, pese a lo cual siguió adelante junto con su equipo. "No sé si cumpliremos 30 o más aniversarios, pero todo lo hemos hecho con mucha dedicación".

En la noche se hizo una cena en la cual Valentín Trujillo interpretó clásicas melodías populares acompañado por la voz de Don Francisco y todos los presentes.

El animador hizo recuerdos de su infancia, de sus padres, de Alemania y sus inicios en la televisión chilena.

Reconoció que en una oportunidad tuvo la ocasión de emigrar de Canal 13, pero finalmente se desistió.

Manifestó que extrañamente sus inicios en la televisión chilena fueron tan difíciles como su partida ahora en Estados Unidos. "Existe una conciencia increíble entre los plazos y la forma en que se dieron las cosas".



Don Francisco tomó el timón del "Victory" con la seguridad de siempre y la preocupación de los tripulantes...

# UN ADIOS PREMATURO

¿Qué hace una familia cuando el SIDA entra en sus vidas?

Una película impactante que revela el conmovedor mundo de un enfermo de SIDA.

- El rechazo de una sociedad desconcertada.
- El shock de un padre incrédulo
- El leal amor de una madre

Gena Rowlands - Ben Gazzara - Aidan Quinn

El contenido de esta película será analizado desde distintos puntos de vista por el sacerdote Raúl Hasbún, la doctora Marta Velasco y la sicóloga Patricia Escobar en una conversación en directo conducida por la periodista Cecilia Serrano.

Sus consultas durante el programa a los teléfonos 2512584 - 2512585



ESTA NOCHE 21:30 HRS.  
FRANJA CULTURAL  
CANAL 13



CORPORACION  
DE TELEVISION  
UNIVERSIDAD CATOLICA  
DE CHILE

de los tripulantes del yate  
realizó la navegación con can-  
ciones de la zona.

de Chile, Jueves 30 de Abril de 1987

inches  
cm  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20

## Espectáculos

### Teleprogramas



**Canal 5**

- 17.30 "SINTONIA MUSICAL". Solos de órgano y batería: Three Dog Night.
- 18.00 "HOLA NIÑOS". Programa infantil.
- 18.10 "GUARDIANES DEL ESPACIO". Aventuras ciencia ficción.
- 18.30 "PIPIRIPAO '87".
- 18.50 JOSSIE Y SUS MELODICAS. Dibujos animados.
- 19.25 "ROBERTO NICOLINI". Una fábula escrita por el pipiripapo Kris Robles, nos contará Roberto.
- 20.00 "EL PROFESOR KITZEL". Dibujos animados.
- 20.30 "FANTASMA".
- 20.45 "JET MARS". Dibujos animados.
- 21.10 "HORIZONTE REGIONAL". Noticias de la V Región.
- 21.30 "JUNTOS PERO NO REVUELTOS".
- 22.30 "VEAMOS CINE".
- 24.00 "UN MENSAJE PARA EL NUEVO DÍA". Comentario cristiano.
- 00.05 "CAMARA INTERNACIONAL". Los hechos científicos, artísticos y noticiosos más destacados de los Estados Unidos.
- 00.30 "CIERRE".



**Canal 7**

- 10.15 EL CLUB 700.
- 10.45 EL MINISTERIO DE JIMMY SWAGGART.
- 11.15 LA COCINA DE MONICA.
- 11.20 DIBUJOS ANIMADOS
- 12.00 EL FESTIVAL DE LA UNA, con Enrique Maluenda.
- 14.00 EDICION UNO. Noticias.
- 14.20 GUADALUPE. Teleserie mexicana.
- 15.00 CRISTAL. Teleserie venezolana, con Lupita Ferrer.
- 15.45 DIAS FELICES. Aventuras.
- 16.45 TOM Y JERRY.
- 17.15 TADES DE CINE.
- 19.15 MI NOMBRE ES LARA. Teleserie nacional.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 LA QUINTRALA. Con Raquel Argandoña, Malú Gatica, Ezequiel Lavanderos, María Izquierdo, entre otros. La historia de Catalina de los Ríos y Lisperger, La Quintrala, mujer que vivió durante el siglo XVII en Chile y cuya excesiva maldad se constituyó en base de una leyenda popular que perdura hasta nuestros días.
- 22.30 LAS CALLES DE SAN FRANCISCO. "EL ALBATROS". Serie policial.
- 23.30 EDICION DOS. Noticias.
- 23.50 CINE NOCTURNO.



**Canal 9**

- 15.45 CARTA DE AJUSTE.
- 16.00 CINE DE LA TARDE, "FIN DEL REY DEL CRIMEN", con Kay Danton y Karen Steele.
- 17.30 "LOS HEREDEROS", miniserie. La muerte de un familiar en América reúne a la familia para la lectura del testamento. A la reunión asiste Joel, una joven fotógrafa, acompañada de su amigo Alix.
- 18.30 MAZAPAN. Programa infantil.
- 19.00 GATO FELIX. Dibujos animados
- 19.15 CONVERSACIONES CON HUGO CORREA. TEMA: "El suelo y sus invisibles pobladores". INVITADO: Sr. Horacio Urzúa, profesor de la U. Católica.
- 19.30 DOCUMENTAL. "TODAS LAS CRIATURAS DEL CIELO Y DE LA TIERRA". Programa realizado por la BBC de Londres. Historia de un veterinario que ejerce su profesión en un pequeño poblado de la campiña inglesa.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 CIERRE.



**Canal 11**

- 07.00 PANORAMA AL DESPERTAR. Noticias.
- 08.00 CANAL 11 AL DESPERTAR. Conduce Jorge Rencoret.
- 11.00 FRANJA INFANTIL. Merry Melodies - Patio Plum - La Gran Nave Espacial.
- 12.15 CIERRE.
- 17.15 FRANJA INFANTIL. Merry Melodies - Patio Plum - La Gran Nave Espacial.
- 18.30 EXTRA JOVENES. Conduce Katherine Salosny.
- 19.30 VISTA A LA MÓDA. Lo último en moda de la temporada otoño-invierno.
- 19.45 ENCUENTRESE CON... Conduce: María E. Oyarzún.
- 20.25 GROCK Y SUS ESTRELLAS.
- 20.30 PANORAMA. Noticias.
- 21.15 EL MUNDO QUE NOS ROEDA.
- 22.20 MUSICALMENTE. Conduce: Pablo Aguilera.
- 23.15 MUNDOS INDIVIDUALES. "Relámpagos lejanos". Hazel, la esposa de James Bellamy, se encuentra en cama reponiéndose de la pérdida de su primer hijo, mientras que su esposo se divierte con su prima.
- 23.45 PANORAMA MARTINI AL CIERRE. Noticias.



**Canal 13**

- 10.30 EL SALVAJE Y SORPRENDENTE MUNDO DE LOS ANIMALES. "El chita".
- 11.00 FESTIVAL INFANTIL. Reina de los mil días. Story Blake.
- 12.00 EXITO. Conduce José Alfredo Fuentes.
- 13.30 ALMORZANDO EN EL 13.
- 14.30 TELESTARDE. Noticias.
- 15.00 CUERPO A CUERPO. Teleserie brasileña.
- 16.00 MI BELLÁ GENIO.
- 16.30 ROBOTECH. Dibujos animados.
- 17.00 CINE EN SU CASA. "S.O.S. SUBMARINO NUCLEAR". Con Charlton Heston, David Carradine.
- 19.00 LA INVITACION. Teleserie chilena.
- 20.30 TELETELCE. Noticias.
- 21.30 UN ADIOS PREMATURO. Película que muestra el drama familiar de un hijo afectado de SIDA. Luego de la exhibición del filme el padre Raúl Hasbún, la doctora Marta Velasco y la sicóloga Patricia Escobar, analizarán el tema.
- 23.45 TELENOCHE. Noticias.
- 00.10 CINE DE ULTIMA FUNCION.

### Teleprogramas

(Viernes, 1º de mayo de 1987)



**Canal 5**

- 17.50 SINTONIA MUSICAL. Concierto para Tres Violines de Vitalui.
- 18.00 HOLÀ NIÑOS. Programa infantil.
- 18.10 GUARDIANES DEL ESPACIO. Aventuras ciencia ficción.
- 18.30 PIPIRIPAO '87. Consejo y entretenidos dibujos animados junto a la compañía de Roberto y el Fantasma.
- 18.50 EL CLAN DE CHAN". Dibujos animados.
- 19.15 FANTASMA. A través del túnel del tiempo, el Fantasma nos llevará a conocer los diferentes trabajos que realizan los chilenos.
- 19.30 LA PRINCESA SALLY. Dibujos animados. Aventuras de una traviesa princesa.
- 20.00 ROBERTO NICOLINO.
- 20.30 LOS CATEDRATICOS DEL RITMO. Dibujos animados.
- 21.10 HORIZONTE REGIONAL. Las noticias de la Quinta Región.
- 21.30 COL DE MEDIA CANCHA.
- 22.30 VEAMOS CINE. "QUESTOR". Con Roberto Forworth, Mike Farrel.
- 24.00 UN MENSAJE PARA EL NUEVO DÍA. Comentario cristiano.
- 00.05 ITALIA HOY. Las grutas de Castellamare, el Grupo Pooh y Umbría desde el aire.
- 00.30 CIERRE.



**Canal 7**

- 10.15 PROGRAMA ALUSIVO AL 1º DE MAYO.
- 11.30 ACTO DE CELEBRACION DEL DIA DEL TRABAJO. Desde Valdivia.
- 13.45 GUADALUPE. Teleserie mexicana.
- 14.15 CRISTAL. Teleserie venezolana, con Lupita Ferrer.
- 15.00 FESTIVAL DE LA UNA. Conduce Enrique Maluenda.
- 17.00 TADES DE CINE. "MALAS NOTICIAS PARA LOS OSOS". Con Tatum O'Neal, Vic Morrow. Un maduro entrenador de béisbol se hace cargo de un equipo infantil, algo mediocre, sin embargo las cosas no funcionan pues éste es bueno para el trago.
- 19.00 MI NOMBRE ES LARA. Teleserie nacional.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 RESUMEN CON LOS ACTOS CONMEMORATIVOS DEL 1º DE MAYO.
- 22.30 NOCHES DE PELICULAS. "HIJAS DE LA NOCHE". Con Kathleen Quilan, Nicholas Campbell. Drama reportaje a las menores que caen en la prostitución y cómo con cariño, dedicación y esfuerzo se puede triunfar apartándolas de este drama.
- 00.35 CINE NOCTURNO. "REFUGIO PARA AMANTES".



**Canal 9**

- 15.45 CARTA DE AJUSTE.
- 16.00 CINE DE LA TARDE, "PISO DE SOLTERO". Con Jack Lemmon, Shirley Mac Laine, Fred Mac Murray. Convencido de que de este modo alcanzaría rápidas posiciones en su trabajo, un ingenioso empleado de una gran empresa compromete a sus influyentes compañeros y a su jefe al facilitarles su departamento de soltero para sus aventurillas. De pronto se siente atraído por una simpática ascensorista, sin sospechar que la hermosa jovencita era la preferida de su jefe. Al enterarse de la situación, muy a pesar suyo, se ve en la obligación de convertirse en el fiel aliado de su superior. Pero cansado de este jueguete un día y se rebela y....
- 17.30 "LOS HEREDEROS", miniserie. A la muerte de un anciano terrateniente, su extensa finca queda en posesión de sus dos hijos. Uno de ellos, Julián, administrador del predio reconocido en la última disposición testamentaria.
- 18.30 MAZAPAN. Programa infantil.
- 19.00 CUENTO AZUL. EL PRINCIPITO
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 CIERRE.



**Canal 11**

- 07.00 PANORAMA AL DESPERTAR. Noticias.
- 08.00 CANAL 11 AL DESPERTAR. Conduce Jorge Rencoret.
- 11.00 FRANJA INFANTIL.
- 11.30 ACTO DE CELEBRACION DEL DIA DEL TRABAJO.
- 13.45 CIERRE.
- 17.00 CARTA DE AJUSTE.
- 17.15 FRANJA INFANTIL.
- 18.30 EXTRA JOVENES. Conduce Katherine Salosny.
- 19.30 VISTA A LA MÓDA. Lo último en moda de la temporada otoño-invierno.
- 19.45 ENCUENTRESE CON... Conduce: Carmen Gardeweg.
- 20.25 GROCK Y SUS ESTRELLAS.
- 20.30 PANORAMA. Noticias.
- 21.15 EL SHOW DE BENNY HILL.
- 21.45 TRES SON MULTITUD.
- 22.20 LOS PICAROS. "EL PICARO". Visión general de la novela picaresca española de los siglos XVI y XVII.
- 22.45 ESA CHICA. "LA OTRA MUJER". Al departamento de esa chica, llega sorpresivamente su madre, quien le comunica que ha decidido separarse debido a que su esposo la engaña con una famosa actriz de cine.
- 22.15 MUNDOS INDIVIDUALES. "RELAMPAGOS LEJANOS"
- 22.45 PANORAMA MARTINI AL CIERRE. Noticias.



**Canal 13**

- 10.00 SERVICIO RELIGIOSO. Misa oficiada por Monseñor Fresno.
- 10.45 ESPECIAL MUSICAL.
- 11.15 ACTO DE CELEBRACION DEL DIA DEL TRABAJO.
- 13.30 ALMORZANDO EN EL 13.
- 14.30 TELESTARDE. Noticias.
- 15.00 CUERPO A CUERPO. Teleserie brasileña.
- 16.00 LA HECHIZADA.
- 16.30 ROBOTECH. Dibujos animados.
- 17.00 EXITO. Conduce José Alfredo Fuentes.
- 19.00 LA INVITACION. Teleserie chilena.
- 20.30 TELETELCE. Noticias.
- 21.30 PELICULA DEL VIERNES. "1941". Con Dan Aykroyd, Christopher Lee. Sátira sobre los acontecimientos que ocurrieron en USA después del ataque japonés a Pearl Harbor, donde un submarino japonés que se ha perdido en las costas de EE.UU. saca de sus casillas a cuatro soldados quienes deciden correr una frenética aventura atropellando todas las reglas logísticas.
- 23.35 CINE DE MEDIANOCHE. "LA EDAD DIFÍCIL". Con David Niven, Lola Albright. Un destacadísimo siquiatra es incapaz de comprender y aceptar el hecho de que su hija adolescente pololee con un barbudo y holgazán motociclista.

**TEATRO PROVIDENCIA**  
MANUEL MONTT 032  
Fono: 42867

**UNICO FIN DE SEMANA**  
PSE PRESENTA  
DIRECTAMENTE DESDE  
BUENOS AIRES

**HOLA  
TAN  
GO**

con **RICARDO CHIQUI PEREIRA**  
**ALBERTO MARINO**  
**NELLY VASQUEZ**  
... Y LA ACTUACION ESPECIAL DEL CUARTETO  
BUENOS AIRES CON SU PAREJA DE BAILE

Jueves 21.30 horas Sábado 21.30 - 23.30 horas  
Viernes 22.00 horas Domingo 19.30 horas

RESERVE SUS LOCALIDADES CON TIEMPO  
TEATRO PROVIDENCIA — FONO: 42867

## Espectáculos

Esta tarde

# Parte la "Temporada de Conciertos de cámara" en el Teatro Municipal

Las más grandes obras de la música de cámara ofrecerá el Teatro Municipal con la partida de su "Temporada de Conciertos de Cámara", en la interpretación de la "Camerata Filarmónica". Este ciclo parte hoy, a las 19.00 horas e incluye seis conciertos, uno cada mes, y se extenderá hasta el 22 de septiembre.

En el primer programa, se ha contemplado un repertorio que incluye las obras: Concierto en Sol para oboe, fagot y flauta de Vivaldi; Quinteto en La Mayor K.V. 581 para clarinete, dos violines, viola y violecello de Mozart y Septimino Op. 20 de Beethoven.

De reciente formación, el conjunto "Camerata Filarmónica" está integrado por destacados solistas de la Orquesta Filarmónica del Teatro Municipal. Estos son Patricio Salvatierra (primer violín); Jaime Mansilla (violín), Pedro Poveda (viola); Juan Vásquez (cello); Ramón Bignon (contrabajo); Fernando Harms (flauta); Rodrigo Herrera (oboe); Darwin Rodríguez (clarinete); Ignacio García (corno); Martín Grabner (fagot) e Hilda Cabezas (piano).

Por primera vez en muchos años el Teatro Municipal dedica una temporada especial a la música de cámara, la cual es considerada por los entendidos como "la verdadera música", de la más alta pureza y de notable exigencia para los solistas. En este ciclo se recreará la obra de los más grandes compositores de este género tales como Beethoven, Danzi, Mozart, Briten, Rossini y Schubert, entre otros.

Como novedad, la "Camerata Filarmónica" invitará a los compositores nacionales para que compongan obras especiales para la agrupación. La "Camerata Filarmónica" está dividida en quinteto de cuerdas, quinteto de vientos y piano, lo que permite toda clase de combinaciones, desde el solista con acompañamiento de piano, hasta la participación de los once integrantes.

Ramón Bignon, quien trabajó junto a Martín Grabner y Erwin Heyl (uno de los fundadores de la Filarmónica) en la formación de la "Camerata Filarmónica", asegura que su creación obedece a un proyecto largamente acariciado.

Agrega que esta iniciativa es muy enriquecedora "pues la música de cámara es la sublimación de la ejecución musical para el solista de orquesta. Exige al músico una entrega completa, lo que redundaría en una perfección, pero constituye, al mismo tiempo, un gran desafío". Asegura que "este grupo de cámara viene a llenar un vacío que existía en la actividad de extensión del Teatro Municipal". "También por su composición —dice— permite abarcar un repertorio muy amplio en todos los estilos, desde el barroco al moderno". Señala que "además este conjunto tiene la ventaja de que consta de sólo once integrantes; de esta forma es fácil de transportar a cualquier punto del país donde se requiera".

Cuenta que en cuanto al criterio de selección de las obras para esta serie de conciertos, "se escogió un repertorio de la mayor aceptación del público". "En forma especial destacó el "Septimino" de Beethoven, el Noneto en

Fa Mayor Op. 31 de Spohr, entre otros, ya que todo el repertorio que se ofrecerá es de gran interés" enfatiza.

Por su parte Martín Grabner, fagot de la Orquesta Filarmónica e integrante de la "Camerata Filarmónica", asegura que la creación de este conjunto viene a satisfacer una real necesidad. "Yo llegué a Chile hace años proce-

dente de la ciudad de Leipzig, centro mundial muy importante de la música. Allí toda la orquesta de buena calidad posee conjuntos de música de cámara. Me sorprendió a mi llegada la falta en la Filarmónica de música de cámara con temporada permanente, pese a que noté de inmediato que el interés en los jóvenes músicos por este género era muy grande.



La "Camerata Filarmónica" ofrecerá un ciclo de seis conciertos con un escogido repertorio.



## LA QUINERA



**E**ra hermosa, de pelo rojizo y en sus venas se mezclaba sangre de alemanes, españoles y araucanos... Doña Catalina de los Ríos y Lisperguer, que vivió en el Siglo XVII, pasó a las páginas de la Historia de Chile. Sería recordada como la mujer más cruel y temida que se ha conocido en nuestro país. Su vida, nunca antes mostrada en televisión, veála desde hoy en nuestra Franja Cultural.

Con Raquel Argandoña  
Malú Gatica  
Nelson Brodt  
María Izquierdo  
John Knuckey  
Fedora Kilwadeno  
Exequiel Lavanderos  
Elena Muñoz  
Loreto Valenzuela  
Roxana Campos y un gran elenco

**HOY**  
**21:30 hrs.**



Televisión Nacional de Chile

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
8



# La Nación

Lo Errázuriz

## De vertedero a parque y vergel

La primera etapa del Parque Lo Errázuriz, que contempla en su proyecto global la utilización de un total de cien hectáreas, equivalente a tres Parque O'Higgins, fue terminada ayer, iniciando con ello el proceso de saneamiento del vertedero de ese sector, que consulta la plantación de árboles en la periferia, flores y arbustos de raíces superficiales en el centro y áreas sembradas con pasto y cubresuelo, convirtiendo lo que ayer era un relleno sanitario en un futuro vergel.

De esta forma, la Empresa Metropolitana de Residuos, integrada por las 14 municipalidades que disponen allí los desperdicios de más de dos millones de habitantes, están dando cumplimiento al programa destinado a

mejorar las condiciones de vida de los vecinos de las poblaciones colindantes al vertedero, evitando la emanación de olores y la proliferación de biogás. En ese contexto, la creación de este parque es vital.

La primera etapa de esta área verde, que estará abierta al público a fines de año, luego de la consolidación del crecimiento de las plantas que ornamentan el sector, está conformada por tres hectáreas del suelo recuperado y está ubicada en el extremo más oriente del relleno sanitario.

Allí hay algunas variedades de arbustos chilenos, contando además con zonas de circulación demarcadas con solerillas y maicillo en su superficie. El riesgo es por aspersión y su cobertura está ba-

sada en la construcción de un estanque de regulación y una completa red de distribución, lo que asegura el buen éxito de la siembra y de las plantaciones. Todo este trabajo se ejecutó en un plazo aproximado de cuarenta días, con una inversión aproximada a 20 años de plazo y contempla grandes zonas de recreación espaciado y de picnic; juegos infantiles; una piscina de una hectárea de agua, canchas de fútbol, multicanchas y una gran arborización, convirtiéndolo en un importante pulmón verde en el extremo sur-poniente de la Región Metropolitana.

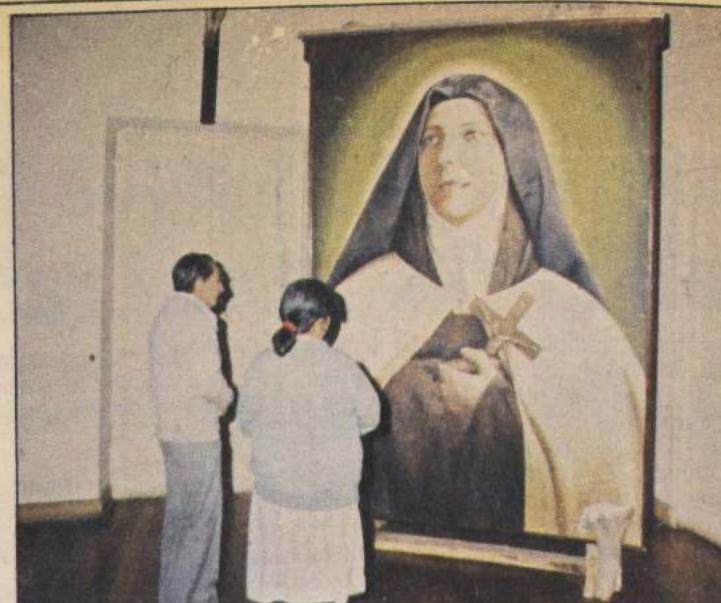
Al respecto, Francisco Martínez, gerente de la empresa, dijo a la prensa que este proyecto será una realidad completa sólo si se lleva a cabo el relleno total del terreno, mediante el depósito de basura en el sector, de no ser así el área verde no será terminada. "Al respecto, señaló, hay que esperar la resolución de la Corte Suprema en relación a la utilización del vertedero".

Los vecinos, en tanto, según lo informó la presidenta del Comité de Adelanto del sector, Yolanda Arredondo, están muy esperanzados en este proyecto, "lo que antes era un sueño, me refiero a la construcción del parque, ya vemos es una realidad, lo que nos permite seguir confiando en que todas las cosas se están haciendo bien. Esto es un logro para la comunidad y en ese sentido seguimos apoyando a la Municipalidad de Estación Central", dijo.

La segunda etapa de este parque se iniciará el próximo año y contempla la unión vial de las calles Las Rejas y Avenida Suiza, entre otras obras.



La plantación de tres hectáreas de flores, arbustos chilenos, pasto y cubresuelos, conforma la primera etapa del Parque Lo Errázuriz.



La pequeña capilla que acoge hoy a los peregrinos que van a pagar favores a Sor Teresa de Los Andes dará paso a un gran Santuario, que brindará mayores comodidades a los fieles.

Iglesia inicia campaña

## Aportes para construir santuario de Sor Teresa

Una gran campaña destinada a construir el Santuario de Sor Teresa de Los Andes, sólo con aportes de los chilenos, inició ayer la Iglesia, abriendo para ello las cuentas corrientes 42-00082198 del Banco Español Chile y la cuenta N° 22300055889, del Banco del Estado, donde la ciudadanía puede entregar sus erogaciones, en cualquier oficina a lo largo del país.

El obispo de San Felipe, monseñor Manuel Camilo Vial, dijo ayer a la prensa que el total del costo de este Santuario demanda una inversión al día de hoy de 26 mil U.F. y se espera que esté terminado el 12 de abril próximo, fecha oficial de veneración de la Beata.

La primera etapa de esta construcción consta de la cripta de 700 metros cuadrados, con un altar y un lugar para ubicar los restos de Sor Teresita, además de una zona destinada a acoger a 500 peregrinos. Asimismo, está contemplado construir un bloque de acogida, oficinas, sala de primeros auxilios y baños para los

fieles, ya que en la actualidad se cuenta con un servicio higiénico para un promedio de diez mil personas que los fines de semana llegan al lugar. Asimismo, se edificará una capilla para las confesiones.

La iglesia, en tanto, tendrá una superficie de mil metros cuadrados, con accesos y capacidad para 900 personas.

"El inicio de los trabajos, indicó al respecto el obispo, depende de la cooperación de los chilenos. Queremos que este Santuario se convierta en un centro espiritual de oración, de formación y encuentro con Dios, a través de la Virgen María".

El Santuario estará ubicado en la bajada de la cuesta Chacabuco, con vista al valle y al monte Aconcagua, y contará con un museo, con dependencias para sacerdotes y religiosas que atiendan a los peregrinos, casa de juntas y retiros, salas de reuniones, amplias áreas verdes, zonas de picnic y el convento de las Carmelitas Descalzas, que estará listo en el mes de julio.

HOY  
ULTIMO  
DIA

Jueves  
30  
Abril

NO SE QUEDE AFUERA  
POR TODO UN AÑO.  
Llame al 721040

Páginas Amarillas

de Publigráficas S.A.

Av. Libertador Bernardo O'Higgins 1460 Piso 9